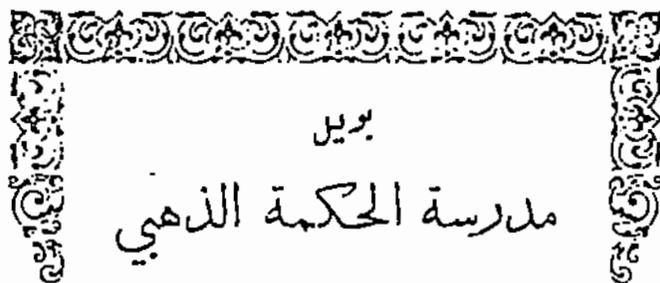


# المشرق



بريل

## مدرسة الحكمة الذهبي

للاب لويس شيخو اليسوعي

كانت السنة ١٨٧٥ سنة مباركة لبيروت ازداد في ربوعها نور الاداب والعلوم سطوعاً بابتناء صرحين جديدين لتهديب الشبية اشترك في رفع منارهما الشرق والغرب معاً. فبينما كان رؤسا الرسالة اليسوعية يشيدون كلياتهم جنوبي المدينة في حي كاد يكون فارغاً من السكان كنت ترى رئيس لواقفة بيروت الطيب الذكر السيد يوسف الدبس يجهز للناشئة الوطنية مدرسة اختار لها اسماً ينبي بسواء خطتها وسر غايتها فنسبها الى الحكمة. فا انتهت تلك السنة المباركة حتى تم في بيروت ذلك الثلث التهذيبي الجليل الجامع بين معاهد ثلث طوائف كاثوليكية اعني البطريركية الكاثوليكية والحكمة المارونية والكلية اليسوعية

وقد مر لنا ذكر بريل مدرستنا الكلية في العام الماضي. أما المدرسة البطريركية العامرة فان يوبيلها وانت أيام الحرب الكونية فلم يتعها اقامة ذكرى لذلك الرسم البهي. فمعاها ان تحيي له موعداً في المستقبل القريب تعريفاً عمماً فاتها

وها نحن نخص الصفحات التالية بذكر مدرسة الحكمة التي تلتطف اربابها فدعونا

لحضور حفلة يوبيلها

## ١ تأسيسها

كان أول من فكّر في انشاء مدرسة كبيرة لابناء الطائفة الارمنية الكريمة المطران الذائع الشهرة والفضل طوبياً عون الذي طالت مدة استغيبته فمُنِيَ باصلاح امور كرسى ابرشيتيه وفتح مدرسة اكليزيكية تهذيب اكليزسها في عين سعادة واقتنى ارزاقاً وافرة في شلان ليني فيها مدرسة راقية فحال الموت دون انجاز رغائبه على ان ذلك الفكر السامي لم يلبث ان خرج الى حيز العمل على يد خلفه الثالث الرحمت السيد يوسف الدبس الذي على الرغم من العقبات التي وجدها في سبيله قام قيام الابطال منذ اول انتخابه لرعاية ابرشيتية بيروت في ١١ شباط سنة ١٨٧٢ متعزراً لكل شؤونها ساداً كل حاجاتها من ضبط اوقافها وتدبير رعاياها وابتناؤها كنانة لها وارشاد مؤمنها ونشر كتبها الطقسية ولاسيما تهذيب ناشتها فلم يدع وسيلة إلا تؤتمل بها لتحقيق امانيه وان قصرنا النظر على هذه المدرسة الزاهرة التي هي ثمرة مساعيه الطيبة لوجدنا فيها فخراً كافياً لارتسائها وتخليدنا لذكوره

فأنه رحمه الله اقام ابد قليل منتصبه فوق ربوة عرفت بحلته الغاية تطل على البحر يمشها النسيم العليل مزدانة بالقاعات الرحبة مجهزة بكل لوازم المهاد العلمية المصرية. ولما تخير لها اسما الشريف «مدرسة الحكمة» جعل شعارها آية الكتاب الذهبية: «رأس الحكمة تخافة الله» مصرحاً بأنّه يريد بها قبل كلّ مدرسة مسيحية مؤسّسة على روح الدين فيجري فيها مع العلم جري فرتي الرهان

وغني عن البيان ما تكلفه مؤسّسها من النفقات الطائفة والاعتاب الشاقّة والهجوم المضطّك لاقام هذا الشروع الكبير وقد ألحق بالمدرسة كنيسة جميلة كان التلامذة يقيمون فيها الرتب الطقسية بكل انتظام ويقصدها اهل ذلك الحيا اذ لم يجدوا كنيسة غيرها لتأدية واجباتهم الدينية. وجعل مقامه في ردهاتها ليكون على مقربة منها وهو وليها فيرعاهما بنظرة وبسهر على رقيها ونجاحها

## ٢ علومها

تروى سيادة مثني مدرسة الحكمة في ما تحتاج اليه الشبية في عصرنا من المعارف

وما يرغب فيه الاهلون لتهديب ابناءهم فأعد لهم مناهل من العلوم يستقون من مياهها العذبة ويرتوون من عيونها النيرة

وكان أول هته في رفع منار لغتنا العربية فانتدب لتعليمها رجالاً اشتهروا بتضلّمهم من معرفة اسرارها ونوادرها . فأتقنوا تعليمها في كل فنونها من اصول لغة وممان وبيان وقرض شعر وخطابة . ومع كثرة اشغاله لم يأنف من تأليف الكتب القرية لاراز كنوزها ككتفي التلميم عن المعلم في مبادئ الصرف والنحو وكتاب مرابي الصغار وسرقي الكبار في واجبات الانسان نحو خاتمه واهله ووطنه . هذا فضلاً عما كان يزودهم من مصنفاته الجليّة ولاسيما تاريخه الشهيد عن سوردة في ثمانية مجلّدات ورأى في إقبال المرموع على درس اللغة الافرنسية ما دعاه الى تعليمها بكل فروعها واستدعى لذلك معلمين فرنسويين بينهم الكهنة والعالميون فتخرج عليهم كثيرون من الطلبة بالآداب الافرنسية حتى اتقنوها وصنّفوا فيها التآليف الحسنة وخطبوا بها في النوادي العلميّة

وبما لم يفت نظره حاجة كثيرين من ابناء الوطن لدرس اللغة التركية ليخدموا بها الدولة العثمانيّة في مناصبها ووظائفها المختلفة في الولاية والجل . ففتح بتعليمها باباً ولبه الطلبة فتمكّنوا به من البلوغ الى مراتب شتى في الحكومة

وهذا ايضاً ما حدا به الى انشاء دورس قهيّة لتدريس قوانين الدولة التركيّة والفقه الاسلامي لزاولة فنّ الاجاماة . ولم يكن وقتئذ مدرسة خاصّة لدرس الحقوق فكان تعليمها في مدرسة الحكمة نعمة استدّ منها جمهور من الطلبة أهلهم لخدمة المحاكم الوطنيّة حيث اعربوا عن اقتدار وسعة علم

وبنديبي ان العلوم الادبيّة كالتاريخ والجغرافية والفلسفة والرياضيات والطبيّيات وفي مقدّمها العلوم الدينيّة كان لها حصتها على حسب تقدّم الطلبة في دروسهم تشهد على ذلك ما لدينا من دفاتر توزيع الجوائز الاحتفالي سنويّاً . كما انّ الفنون الجليّة كالنصير والموسيقى جعل لطبتها اساتذة بارعون

### ٣ الرؤساء

انّ الرئيس الاعلى لمدرسة الحكمة هو كل من رؤساء اساقفة بيروت على الوارثة

اذ هي تدخل في جملة ابرشيته ومن اوقافها نالت قسماً من رقيتها ما ذياً وادبياً. وقد امد الله في حياة منشئها الفضال فتشع برئاستها نيفاً وثلثين سنة. وجهز بقربها للفقراء داراً للصنائع والفنون مع درس مبادئ القراءة والكتابة والحساب

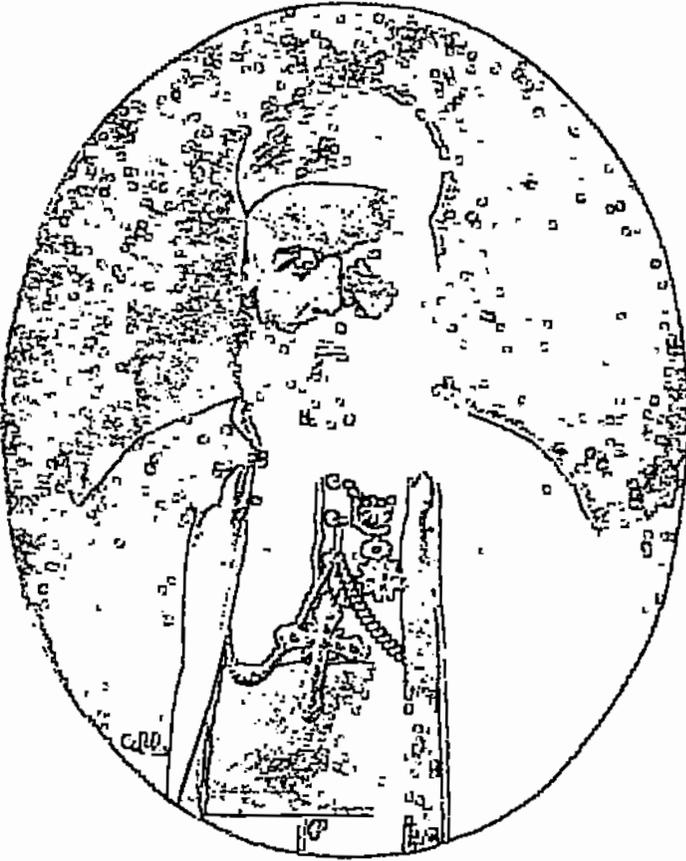
فقام بعده خلفه المهام السيد بطرس شبلي وهو من علماء عصره بامور التعليم والتهديب كما شهدنا في حراضر اوربة فنفتح في المدرسة روحاً جديدة واستفرغ الوسع في ترقيتها بزيادة اعتنائها في طرائق تعليمها وتنظيم دروسها فاكسبها سمعة طيبة في الثماني السنين التي قضتها في جوارها الى ان نشبت الحرب الكونية فاصابت ذلك الصرح العلمي بضربة مؤلمة كما قوضت اركان التعليم في كل مدارس بيروت الكاثوليكية. وزاد الاتراك على جنائيتهم ان نفوا ذلك الخبير العلامة والسيد النهامة فكانوا سبياً لهصر عود حياته اذ عرضوه لآفات القرية ومشقات الاسفار

على ان الله لم يشأ ان تفقد الاوطان ثمار مدرسة الحكمة اليازمة وكان قد قيض منذ عهد السيد بطرس شبلي خلفاً له لتدبير هذه المدرسة في شخص رئيس اساقفة بيروت الحالي السيد اغناطيرس مبارك فادارها مدة واليه صارت رئاستها العليا بعد ان حطت الحرب اوزارها وعادت مياه الامن الى مجاريها. وهذه السنة هي السابعة منذ تولى سيادته شؤونها بعنايته الاسقفية وشملها باطافه الراعوية

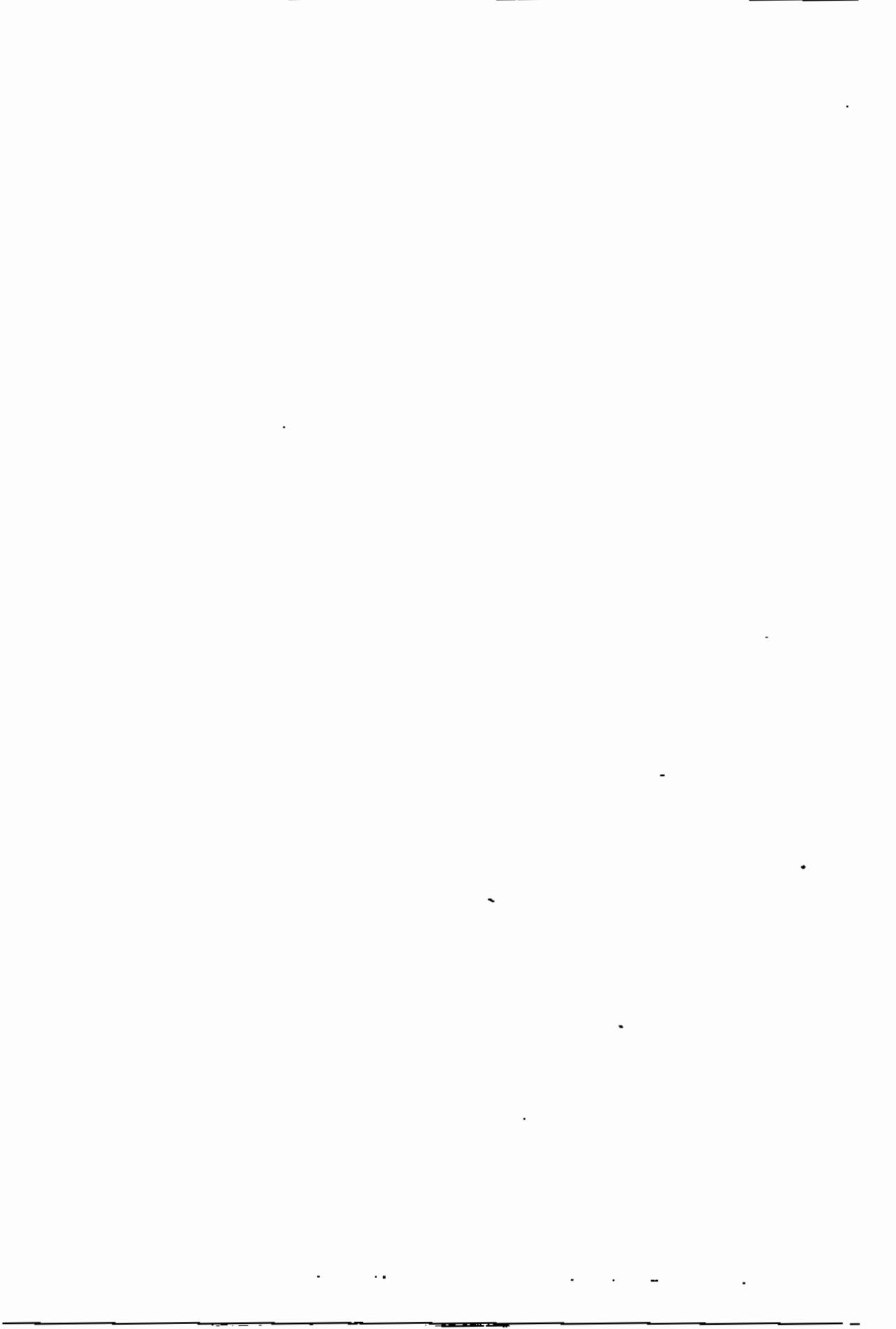
وإن نُس ما نسينا اولئك الذين أسندت اليهم الرئاسة العامة في المدرسة تحت نظر الاساقفة الرؤساء فكانوا خير ممثلين لسطة اجارهم الاجلاء. فاختار اولاً المطران يوسف الدبس كمساعد له في ادارة مدرسة الحكمة مدير الرهبانية الحليية القس يوسف الشابي فخلفه بعد سنة في رئاسة المدرسة الطيب الذكر المنسيور يوسف العلم الشهير بفضله وعلوه. فقام بتدبيرها اربع سنين (١٨٧٦-١٨٨٠)

ولاً وكل اليه السيد يوسف الدبس النيابة الاسقفية على الابريشية اقام على رئاسة المدرسة اخاه المنسيور بولس الدبس فتولأها ٢٨ سنة (١٨٨٠-١٩٠٨) فكان لشقيقه بمثابة يناه وكصدي لكل اوامره ونواهي

وقد عهد المطران بطرس شبلي بعدد رئاسة المدرسة الى حضرة الحوري اغناطيرس مبارك مطران الابريشية الحالي فكان مدة ثلاث سنوات سندها ونورها وعضده الكين في رقيها. ولم يكن خلفه المنسيور بطرس مبارك دونة همة وعناية فهمي الى رفع



سيادة المطران اغناطيوس مبارك  
رئيس اساقفة بيروت على الموارنة



مناها وإعلاء مقامها ثم ناله مثل السيد شبلي قسم من الالم بايصاد ابراهيم وتوقيف  
حركتها ووقوفه لدى رجال المجلس العرفي

وسلم صاحب السيادة الطران اغناطيوس مبارك دقة تديرها بعد الحرب الى  
يد حكيمة احنت تديرها زيد به حضرة الحوري نعمة الله مبارك سليل الرسالة  
البنائية الكرمنية. ولما دعي بعد ثلث سنوات الى التخصص بالاعمال الرسولية في جماعته  
الفاضلة تبعه في عمله ونشاطه وحسن تديره حضرة الحوري انطون ابر شديد (١٩٢٢)  
ثم سيادة المنسيور مختايل حويس السائب الاستقفي (١٩٢٣) رئيسها الحالي وهو  
خير خلف خير سلف

#### ٤ مملوها

لا مشاحة في ان رقي المدارس يتوقف بايدي بده على اختيار المدرسين فلذلك  
نشط سيادة منشأ وخلفاؤه الى انتداب افضل من عرفوا في زمانهم من ابناء الوطن  
كساتذة ومعلمين منهم اليوم اساقفة اجلاء كالطران يولس عواد والطران بطرس  
فمالي وبعضهم تخرجوا في مدرستنا الاكليريكية كالسيد نعمة الله ابي كرم المظران  
القيم في رومية والرحوم السيد يوسف صقر ومنهم خوارنة امثال كيوسف ابي  
صعب ونعمة الله باخوس ورافائيل البستاني ولويس سمائي ساروا مرتصفين مع بعض  
افاضل مدرستنا في غزير وبيروت كيوسف البستاني وجرجس فرج صغير والمنسيور  
بطرس عقل والامير يوسف شهاب ومنهم علمائون بينهم كباد اللواتين كالشيخ  
عبدالله البستاني والرحوم الشيخ سعيد الشرتوني ومشاهير الفقهاء والقانونيين  
كالرحومين نقولا بك النقاش والشيخ يوسف الاسير والخوردي يولس نجيم والشيخ  
نوفل الخازن وسليم بك العوشي ولكلهم آثار طيبة نثرية وشعرية تنطق بفضلهم  
وسعة مداركهم

واجتمع قسم منهم فألقوا الدائرة العلمية المارونية فألقوا فيها المحاضرات العلمية  
والادبية والفلسفية نشر منها نبدان حستان  
وبفضلهم كانت كل سنة تُعقد المحافل الادبية وتُمثل الروايات ومعظمها بقلمهم  
فكانت تزيد المدرسة بواسطتها شهرة وحسن سمعة  
ولم تخل المدرسة من اساتذة اختصاصيين في النون الجميلة كداود افتدي القرم

في التصوير وحضرة القس بولس الاشقر الانطوني في الموسيقى . والاساتذة الاب بطرس عبود وضاهر الشدياق وسليم غاليه في الرياضيات والعلمين علام حنا علام وفرنسيس صفيح في الخطوط

### ٥ التلاميذ

تُعرف الشجرة برارف ظاها وبها . ازهارها وطيب ثمارها ووفرة جناها . ومن كل هذه الوجوه قد امتازت مدرسة الحكمة والدليل على ذلك هو أن عدد طلبتها المتواصل فأنه لم تضم في أول سنة من انشائها - سوى ٧٢ تلميذاً فلم تزل تترك وتند حتى ضاقت عن حصر طلبتها قاعات المدرسة على رُحبتها وقد زيدت فيها ودعات جديدة حتى اربى معدل عددهم على الثلاثة فكان يقبل اليها الطالبون من كل أنحاء لبنان وسواحل الشام وداخلية البلاد كحلب ودمشق وانطاكية حتى من الاسكندرية ومصر .

وكنت ترى بينهم ممثلي سائر الأوسر الثرية والبيوتات المتينة من امراء شهابيين ولعبيين وارسلانيين ومن شيوخ خوازنة ودحادحة وحيثية وتلاحمة وحمادية فضلاً عن ابناء اعيان لبنان كماحمة وضاهر وكرم الخ

وما كان اختلاف الأديان ليعيق الطلبة او يكدر صفاء عيشتهم فأننا نجد بينهم الكاثوليك والرومي الارثوذكسي والمسلم والدرزي وهم يذكرون حتى اليوم ما وجدوه في اساتذتهم من العطف والحنان والحرص على تعليمهم

وقد عاد الاهلون بعد الحرب فارسلوا اولادهم يوافر العدد الى هذه المدرسة لا وثقوا في اربابها من القدرة في التعليم والتهذيب . ولو أحصي عدد الذين استقروا من مواردها الصافية منذ انشائها لكادوا يناهزون ثلثة عشر ألفاً

فكم بين هذا العدد العديد ممن أدوا لأوطانهم خدماً تُذكر فثُكراً . فلما استقرنا احوال البلاد وتبنا كل اشغالها ووظائفها لوجدنا بعض الذين تخرجوا في هذا الصرح العلمي فنبغوا في دوائهم ومناطقهم الخاصة

منهم السيد الجليل مخائيل اخرس مطران حلب الماروني ثم الكهنة والموساوي كحضرة الاباء زعمة الله مبارك والجوري بولس المرشي والجوري مارون غصن ومنهم السياسيون المحنكون كالرحومين نعموم لبكي ونيس المجلس النيابي في

دولة لبنان وداود بك عمون رئيس اللجنة الادارية وكرئيس مجلس النواب حالاً  
مرسى بك غور .

ومنهم رؤساء محاكم كالشيخ احمد تقى الدين رئيس محكمة الشوف وسعيد  
بك زين الدين رئيس محكمة الجنائيات في لبنان والشيخ طئوس ججع رئيس  
محكمة استئناف الحقوق ويوسف افندي البشاموني رئيس محكمة البترون ويوسف  
افندي روكز رئيس محكمة الجزاء في دمشق

ومنهم المحامون انتضاعون كجان بك نقاش وملحم بك حمدان والافندي جبران  
الزغني ويوسف السودا- وبولس مراد وميشال شبلي ويوسف عبدالله البستاني وابراهيم زين  
ومنهم الاطباء النطاسيون والاجزائيون كخيرالله فرج صفيح واسكندر عون  
ويوسف غازوري وبديع شمالي ونجيب الدبس ومرشد خاطر مدير المجلة الطبية في  
دمشق وحنان الحازن والياس العشي وشكري الحصري ويوسف حنينه الخ

ومنهم الصحافيون الذائع الشهرة كنعوم افندي المكروزل صاحب الهدى  
والسيد محمد كرد علي صاحب المتبس ورئيس المجمع العلمي في دمشق . وفي بيروت  
صاحب البرق والوطن ولحد افندي خاطر الحرّ في جريدتنا البشير

ومنهم الشعراء المقلدون كالامير شكيب ارسلان وشبلي بك ملاح والشيوخ  
امين تقى الدين ووديح افندي عقل والحوري جبرائيل ابي صعب  
ومنهم الكتبة البناء كيوسف افندي البستاني وبولس افندي زين وجبران  
خليل جبران

ونقتصر على هؤلاء . دون ذكر الذين نبغوا في التجارة في الوطن والمهجر فان  
صفحات المشرق تمجز عن استيعاب كل اسمائهم  
ويُسرنا ان نقول في الختام ان مدرسة الحكمة اليوم يرئاستها وادارتها ونظارتها  
واساتذتها تمثل بيننا دوحة باسقة يستظل تحت اغصانها الوارفة شبان يبني عليهم الوطن  
اطيب آماله ليكونوا له عضداً وسندا في تدبير اموره ورقية في معارج الفلاح . ونحن  
نضم صوتنا الى اصوات مهتيا ببلوغها هذا اليوبيل الذهبي طالبين من الله ان تزيد  
على الدوام رقياً ونجاحاً لمجده تعالى وخير الوطن العزيز

## نظر اجمالي

## في متحف بيروت اللبناني الاثري

بقلم ابراهيم افندي معروض

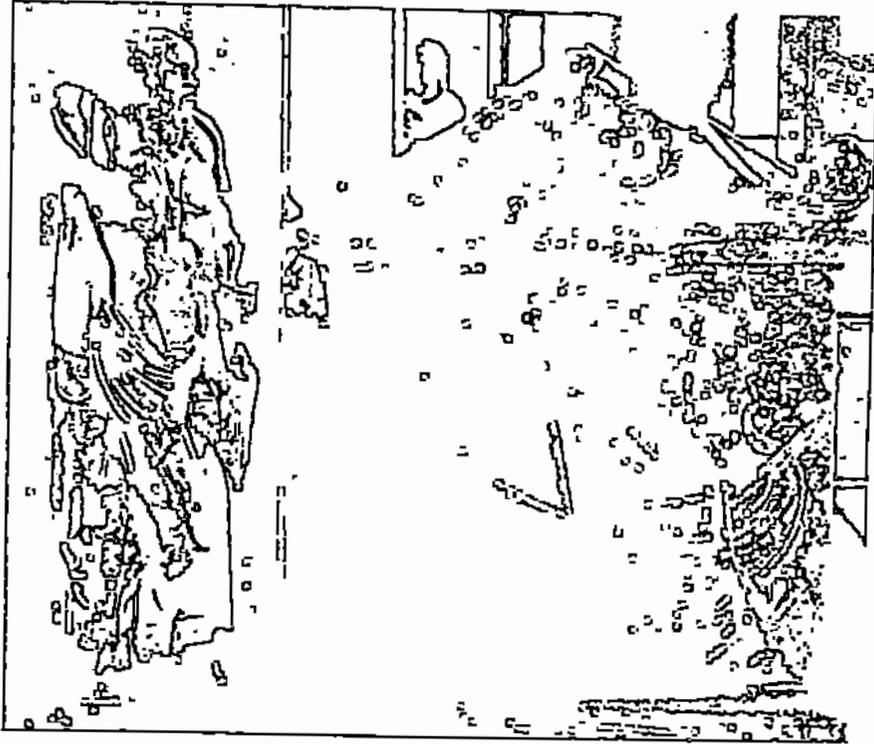
مكتبة داربي الكتب والآثار في لبنان الكبير

## مقدمة

انّ متحف بيروت الاثري بما يحتويه اليوم من مجموع الآثار الفنيّة القديمة الراقية الى عهد الفينيقيين واليونان والرومان والبيزنطيين قد أصبح مجلّة لانظار العلماء الاوربيين والاميركيين حتى لا يكاد يمرّ علينا اسبوع إلا نرى زوّارهم يتقاطرون لمشاهدة ما في هذا المتحف من جميل الآثار. ولا ريب انّ وجوده كان من أدمى البواعث لعقد المؤتمر الاثري الاخير في ربوعنا في شهر نيسان. فرأينا المؤتمرين يستثرون كل مصنوعات هذا المتحف بشوق عظيم ليدكره في منشوراتهم عند رجوعهم الى مواطنهم

فان كان هذا المتحف حليّة ادينتنا بيروت فيجعل بنا نحن الوطنيين ان نحيط علماً بهذه الآثار ونستفيد منها لمعرفة تاريخ بلادنا ومفاخر اجدادنا لتلاّ يكذب فينا اللئ ان صاحب البيت ادري بما فيه

والجدير بنا في بده كلامنا ان نرفع آيات الشكر الى مقام دولة الانتداب الجليلة التي منذ أوّل استلامها ازمة تدبير امورنا على عهد الجنرال غورو فكّرت في جمع آثار البلاد لتلاّ تأخذها يد الضياع فترين بها عاصمة لبنان وترغب السّاح في القدوم الى زيارتها. وقد اختارت لذلك معهد العلماء الألمانيّات المعروفات بالدياكونيسر فضّخت قسماً واسعاً منه لتعرض فيه الآثار القديمة بصفة متحف لكنّه اليوم قد اصبح ضيقاً لكثرة ما أودع فيه من المكتشفات الفنيّة. والامل معقود على انّ هذه الآثار ستُنقل الى ردهات

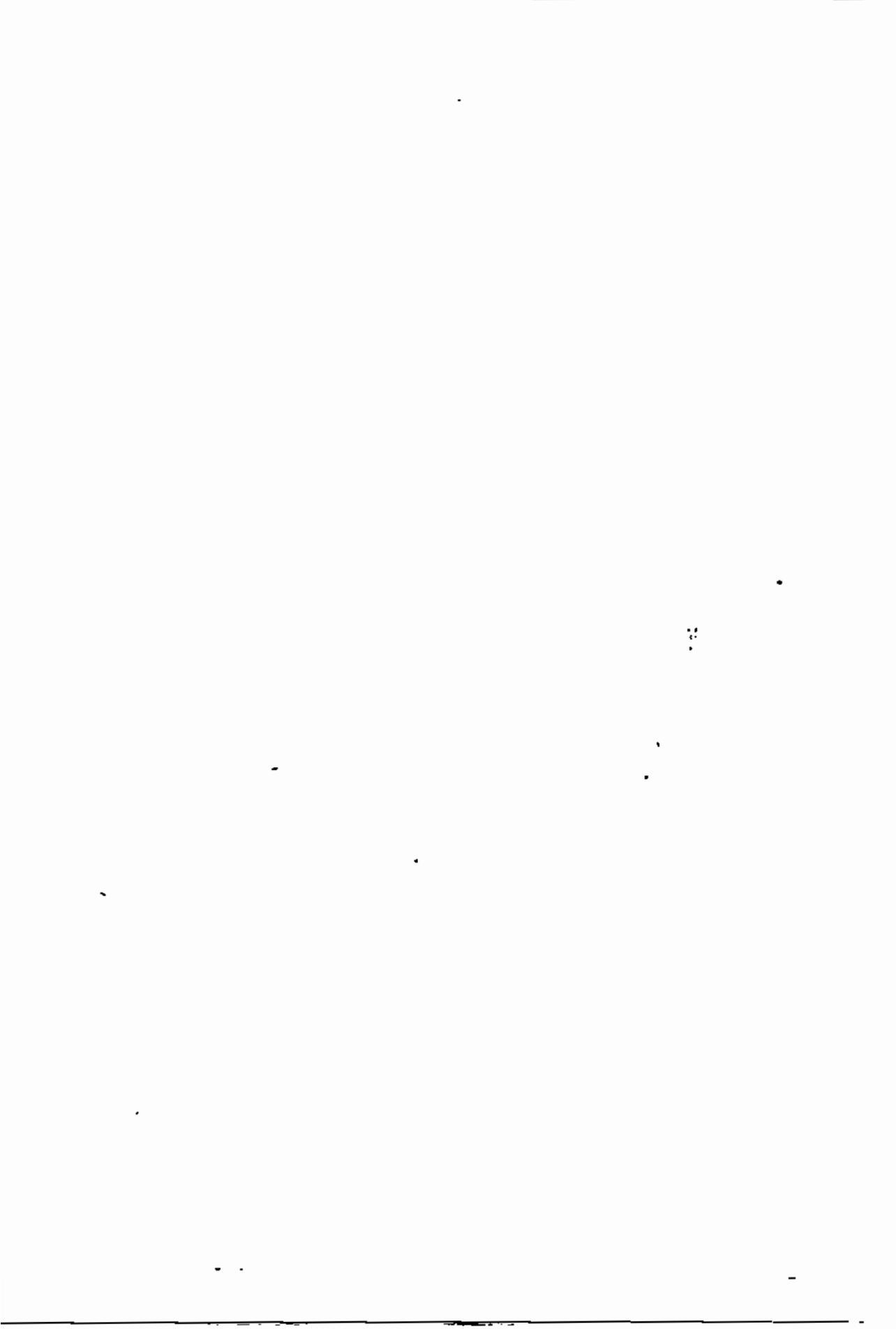


الرقم ١

صورة مركب فيثقي من العهد الروماني

رقم ٢

صورة لانه سيلين



اوسع وأليق بها فيصدها القاصي والداني ليسرحوا فيها الابصار ويتخذوا منها دورساً مفيدة توفهم على اخبار سائر الاعصار  
ولست في كلامي الحاضر عن متحف الآثار الحمري التديق في الوصف فان ذلك  
يقتضيه درس عميق مدقق يقوم به اختصاصيون رسيون وانما اكتفي بان أشير الى  
محتوياته اجمالاً منع بعض المعلومات القريبة من فهم القراء.

\*

يضم المتحف اللبناني كثة من الأثرية التي أمكن فتحها ممأ وجد في أدوار  
الحريات التي أجرتها مستشارية الآثار والتنون الجيلة في الفرضية الميا سنة ١٩٢٠ .  
وسنذكر بين هذه القطع عدداً منها عثرت الفرضية عليه صدفة مع ما اشترته حكومة  
لبنان الكبير من مالها الخاص

المتحف مؤلف في حياته احاضرة من ست غرف كبيرة كآها مجهزة عدا عن  
الأثرية المودعة في بناية الديباكونيس - حيث هو الآن - واروقتها اخص بالذكر منها  
اثني عشر ناورساً مع عدد وافر من النقوش الجيلة وقواعد المياكل والاعدة التي  
وجدت في صيدا وضواحيها

قد خصت الغرف الثلاث الاولى لآثار الاعصر المتروحة بين الجبل السادس  
قبل المسيح حتى الفتح العربي . على ان اكثر موجوداتها يرجع الى العهد القياصرة  
يوم كانت سورية ولاية رومانية اعني من السنة ٦٦ قبل المسيح الى اواخر القرن  
الرابع بعده

### الغرفة الاولى

١ في مدخل هذه الغرفة ناورس جميل من الحجر الجبب المعروف بالرخام  
الابرش نقش في احدى جهاته مركب فينيقي آية في الصنع ولاتقان . وانما يزيد على  
قيسته التاريخية ما يستفاد من صورته عن كيفية تدبير المألحة الفينيقيين لراكبهم  
السرعية في عهد القياصرة والربهم ظاهر بصورة جلية فترى المركب وجماله ملقاة  
الى البحر حيث تتقاذفها الامواج (اطلب الصورة رقم ١) . ووجد هذا الضريح في صيدا

مع نائروس آخر مزين بنقش ثلاثة نسور جيايرة ذوات مخالب قوية تحمل في متقارها اكليلاً من الازهار والائثار

٢ قطعة كبيرة من الرخام الابيض اكنها ربا للانس مشوهة تمثل ولية في مآتم وقد ظهرت فيها السيدة المائنة وهي تعالج الحياة على فراش الاحتضار. وذاوتها مُسرعة نحوها لتمد اليها يد المساعدة. وقد ظهر في اسفل الرسم كلب البيت الصغير قافلاً مضطرباً لهذا المشهد وهو يرفع نحو سيدته نظرة اخيرة (اطلب الصورة رقم ٢)

٣ نقش جميل يمثل اله الشمس راكباً على جواده المثير. يرتقي عهد هذا الاثر الى الجيل الثاني او الثالث بعد المسيح

٤ مذبح كرسى انطونيوس بيوس للاله المشتري وُجد في الهرمل. ثم مذبح اخر كرسه رجل مجهول للاله نفسه عُثر عليه في مدينة جبيل (اطلب الصورة رقم ٣)  
٥ تقدمه للامبراطور اسكندر ساويروس يصل عهدها بالسنة ٢٣٠ بعد المسيح ظهرت في الصالحية على ضفة الفرات

### الغرفة الثانية

١ بين فراند القطع الجديرة بالذكر في هذه الغرفة غطاء نائروس من النيسابور عُثر عليه في علان في ضواحي صيدا ويمثل في وسطه مائتين وهما رجل وامرأة تظهران في صورتهما جلياً في الرسم وسحنتها شبه بسحنة المصريين او هي على شبه التصاوير المصنوعة بالنيسابور البرزنطية يرقى الى القرن الثالث بعد المسيح

٢ نقش من العاج يمثل دانهيلين محاطاً بكاهنات المبرد باخوس. وقد ظهرت في علان على حيا الاله سيماء الغضب والتأثير. وهذا النقش الجليل هو من آثار عصر الانقلابية التي اليوناني الشهير يوم دانت البلاد لسلطنة قيصرية رومة (اطلب الصورة رقم ١)

٣ آثار مدافن طرابلس: وُجد في هذه المدافن كمية وافرة من الحرفنة الطليق بينها رأس خنزير مزين في جبهته العليسا بثلاثة رسوم يونانية تمثل شباناً يلعبون بكرة اليد

٤ آثار هيكل اشرون في صيدا: في بقايا هذا الهيكل عثروا على قطع

رخامية مع قواعد اعمدة على شكل ثيران مضجعة يرتقي عهدا ولا ريب الى عهد الفرس . وقد وجد الباحثون في نفس الهيكل عدة تماثيل صغيرة بشكل اطفال بعضهم عمارة والبعض الاخر جالسون ويبد كل منهم عصفور صغير . والمرجح ان هذه التماثيل هي مقدمة للاله اشون الطامل اله الصيخة يقربها الصغار الذين انقذهم من مخالب الموت . . . . وهي تُعتبر كثال جميل من نقش مدرسة سكوباس (Scopas) الشهيرة في القرن الرابع قبل المسيح تشهد على طول باع معاصرنا في هذا الفن الذي انتشر انتشاراً عظيماً في مدينة صيدا قبل فتح اسكندر المكدوني . على أننا لا نعلم بتأكيد اكان الحثاريون من الفينيقيين الذين اشتغلوا تحت نظارة اليونانيين ام كانوا يونانيين احضرتهم السلالة المالكة خصيصاً لهذا العمل ؟

### الغرفة الثالثة

عرضت في هذه الغرفة الاثار التي وُجدت في دُور حفريات سنة ١٩٢٤ بالقرب من مدينة صيدا في مدائن الرويسة ولبعة والقرية . ويتصل عهد هذه المدائن بالفني سنة قبل المسيح وهي تُعد كأقدم اثر عُرف لأهل فينيقية الجنوبية حتى اليوم . لان الحفريات التي جرت في مدينة صيدا نفسها على الرغم من اتساعها والتنقيب التواصل الذي بدأ فيها منذ ستين سنة الى الان لم تعطِ اثراً واحداً يرجع به العهد الى ما قبل زمن الفرس (اي بين القرن السادس الى الرابع قبل المسيح) اما الموجودات في هذه الغرفة فهي كما يأتي :

- ١ ستانة اناه خزفي معظمها سالمة يرجح انها من صنع الفينيقيين انفسهم او محمولة اليهم من جزيرة قبرس . بينها اناه متقن للذاية صنع على شكل سربع يؤكد علماء الاثار انه من اقدم مصنوعات الفينيقيين الخزفية التي تعتبر نادرة جداً . ويوجد اناه واحد فقط يشبهه وهو في متحف لوندرة اشترته الحكومة الانكليزية ببلغ وافر
- ٢ نحو من ثمانين خنفسة اثرية (Scarabées) بعضها مزين بالحروف الهيروغليفية والبعض نُقش عليها رموز عن المصنوعات المصرية
- ٣ بضع عثرات من الاسلحة والأدوات النحاسية المستعملة في ذلك العهد

٤ ختم أسطواني الشكل ضمت من حجر الدم واللازورد على النمط البابلي او الاشوري الحثي

٥ كتابة فينيقية وجدت في هيكل اشون سنة ١٩٠٢ في بستان الشيخ ضراحي صيدا تؤيد ذيان هذا الهيكل في عهد الملك بدعشتت حفيد الملك اشبنغور الذي ملك على صيدا في القرن الرابع قبل المسيح (الطلب المشترك ١٩٠٣: ١٨٣-١٨٦)

٦ نقشان وجدوا في قصر كربة بن هدياني في رأس العين عند وادي الحبور

٧ تمثال صغير لمبرد اكتشفه في تل النبي مند على ضفاف العاصي

وخلاصة القول أن بيان الاثریات السابق ذكرها المكتشفة في صيدا يساعد على جلاء غوامض التاريخ الثابر لهذه البقعة الجميلة التي عرفت بمحضرتها والتي لها شأنها وعلاقتها مع ارقى المدنیات الجاورة والشاهد على ذلك ما بقي في ضواحيها من الآثار العريقة في القدم

وفي قسم من هذه العرنة الثالثة كثير من آثار جليل ومدافنها

### آثار جليل

واعجب من هذه الاكتشافات الآثار الفخمة التي وُجدت في مدينة جليل الشهيرة كيف لا وقد احدث ظهورها رنة اعجاب واستحسان في عالم الفن لم يسبق لها مثيل لأنها من اقدم الآثار تاريخياً وأدقها صناعةً واجملها منظرًا واعزها مثالاً - يُستنتج منها انه كان مراصة محر في مدينة جليل قاعدة إمارة بسطت سيطرتها من شواطئ البحر المتوسط حتى سرورية الشمالية فبلاد ما بين النهرين . ويبدل ايضاً منها على وجود علاقات بين الحضارة الفارسية والحضارة المصرية المعروفة بذلك العهد باسم الفرعون مينس . ولا يخفى ان تحقيق وجود تلك العلاقات وطريقتها قبل ظهور آثار جليل كان من اشق الامور فقد اصبحت بعدها كشاهد راهن على ان هذه المدينة كانت كصلة وصل بين البلدين طيلة الف سنة متوالية . ودونك اخص هذه الاثریات :

٢ انا من الحجر الشفاف الابيض حفر عليه اسم ميسارينوس مؤسس الهرم

الثالث في الخيضة . ثم يتلوه حُقّ رخامي جميل الصنع باسم اونس احد فراعنة السلالة الحامسة مع بعض تماثيل صغيرة على شكل قروود مزينة برموز تشير الى الفرعون پيسي (Pépi) الثاني رابع ملوك السلالة السادسة الذي ملك على مصر ستين طويلاً ٢ نقشٌ انيقٌ وُجد في هيكل بَـمَـلَـة جُبَـيـل يُمثـل المـلـك . قَدِـمًا القـرـاين للـإلهة إيزيس ويرتقي عهده الى القرن الخامس والثلاثين قبل المسيح

وقد عثر العالم الاثري السير مونت أثناء حفرياته في هيكل عشتروت او إلهة جبيل على جرّة كبيرة ضمنها كثر فريد من الجواهر والتماثيل منها ما صُنع من الذهب ووضِع بالحجارة الكريمة ومنها ما صُنع من الفضة القديمة والبرنز فيخال الناظر اليها لأول وهلة انها من آثار وادي النيل حملت الى امارة جبيل . والمرجح ان اكثرها من صنع الفينيقين صاغوها على النمط المصري وهذا بيانها :

(أولاً) قلادة ذهبية مرصعة بالزمرّد الأزرق وحجر الدم . على كلتا جهتيها اليسرى واليسرى رسمُ الفرعون المالك وبيده صولجان . أمّا وجود رسمين للفرعون نفسه على القلادة فدلالة انه كان يملك على مصر القسومة في ذلك العهد الى مقاطعتين : مصر العليا اي الصعيد ومصر السفلى

(ثانياً) قطعة فريدة مستديرة يرجح انها كانت تعلق على الصدر كعلامة امتياز او شرف هي من الذهب الخالص متّالة بالجواهر رُست في اعلاها صورة الخنفسة رمز الملكة النيقية وفي اسفها صورة النسر اشارة الى الملكية المصرية . وبين الرمزتين اسم الفرعون الذي اهداها الى ملك جبيل مع اسم الملك المهداة اليه

٣ حُقّ من الحجر البركاني الشفاف اسود اللون مطوّق بالذهب الخالص عليه كتابة هيرغليفية (ثلاثة) تُشير الى الفرعون . الذي اهداه الى امير جبيل

٤ صندوق صغيرة من ذات الحجر لكنها غير شفافة محاطة مع غطائها بالذهب لا يتوى الناظر اليها عن اخفاء اعجابه بصنعها الدقيقُ حُطّ عليها بالهيرغليفية اسم الفرعون مُهدياها واسم الامير المرسل اليه . وفي تاريخ مصر التقديم اشارة اليها وكأن المؤرخ الذي ذكرها كان يجهل مكان وجودها ولم يحظر له ببالي قط انها أرسلت الى امارة جبيل

٥ صولجان ملك جبيل . هو مصنوع على شكل سيف صغير مكثف الرأس

صيف من الذهب والفضة والنحاس وفي وسطه صوذة الحية المرموز بها الى السلطة .  
وقد كُتب عليها بالهيروغليزية اسم الملك حاماهما . وقد وجد ثلاثة من هذه الصوالج  
الملكيّة لا يزال اثنان منها في دار الآثار اما الثالث فقد اهدته الحكومة الى متحف  
اللوفر في باريس

٦ مُدبة صغيرة مربّعة الشكل يبلغ طولها نحو عشرين سنتيمتراً . صنوعة من  
الذهب والفضة

٧ شارات كانت توضع في عنق القواد في الحروب . وعصائب لابين الرقي مع  
بعض زهرات مختلفة ورؤوس طيور واكف حيرانات واساور وبتود وخرم واواني  
للطعام كلها ذهبيّة الى غير ما هنالك من الآثار القيمة الدقيقة الصنع  
اخيراً وذبيّة اي مرآة من المعدن المصقول قاعدتها من الذهب جميلة للغاية كغيرها  
يستعملونها في ذلك العهد قبل اكتشاف الزجاج

### مدافن جيبيل الملكيّة

في منتصف شهر شباط سنة ١٩٢٢ حصل في جيبيل انواع شديدة هبط بسببها  
بعض الصخور في البقعة المطلّة على البحر التي تفصل هيكل ايزيس من قصر الصليتين  
أسفرت عن ظهور مدافن يرجع عهدها الى الفين سنة قبل المسيح واقدمها ضريح يتصل  
بايام اميتوفيس الثالث من السلالة الثامنة عشرة الفرعونية ومع الضريح آنية مختلفة  
ورد ذكرها في المشرق (٢١) [١٩٢٣] : ٣٧١ - ٣٨٠ . وقد ذكرت مجلّة العالم المصري  
مطوّلاً في احدى اعدادها الصادرة في ١٩ نيسان سنة ١٩٢٤ بعض هذه الاثرينات .  
واعجب من هذا المدفن المدافن التي اكتشفتها الميرورته الراقية الى القرن  
التاسع عشر قبل المسيح في عهد الملكين منحنت الثالث ومنحنت الرابع . ثم  
اكتشافه في اواخر سنة ١٩٢٣ اناؤس حيرام ملك جيبيل الماصر للفرعون رمسيس  
الثاني الذي يدعوه اليونانيون سيوستريس (Sesostris) . وهذا الضريح النادر المثال  
الذي يزين متحف بيروت تحمله اربعة اسود رابضة وهو مزين على جهاته  
الاربعة برسوم مختلفة بينها رسم حيرام نفسه وهو جالس على عرشه ويده صولجان  
الملك وامامه حاشيته وابناء رعيته جاؤوا ليقدموا له الهدايا . اما الغطاء فعليه صوذة

اسدين لم يظهر منها غير الرأس فقط وعلى طرفيه رسم الملك لكنه ليس بجلي وقد حمل بيده زهرة من زهرات الدر (١)

على ان الكتابة المنقوشة على الضريح وغطائه، تمدد كأقدم اثر كتابي يُعرف للحروف المجانية النيذية في العالم حتى يومنا هذا وقد تناقلتها الشعوب المختلفة تباعاً ونحن نستعملها اليوم بدورنا كما استعمالها اسلافنا بالامس. وما يزيد في قيمتها التاريخية انها تفرد كتابه ميثا ملك الموابيين وتسمية باربعة اجيال (٢) بل ارتأى العلامة رينه دورس انها تنفي بتاتا كون الحروف المجانية مأخوذة عن الميروغليفية كما يمتدده كثيرون فثبتت انها من ابتداء الفينيقيين لا سواهم. ثم على مدار الضريح بيتات وشواهد اخرى تساعدنا على معرفة تقدم هذه الحروف منذ عهد سيروس حتى العصر الروماني (اطلب صورة ضريح حيرام الرقم ١٦). وقد ظهر في جيبيل غير هذه الكتابات القديمة - بيت لي ذكرها في موجودات العرقة الادلى

### الغرفة الرابعة

١ تحتوي هذه الغرفة على قسم آخر من آثار جيبيل ثم فيها من آثار العصور السابقة لتروحات الاسكندر ضريح جميل من الرخام الابيض مصنوع على شكل الجلم البشري. وعلى غطائه نقش رأس انسان ظهر جلياً للغاية بشعره المتراسل المتجمد الذي لا يزال عليه قليل من الحبرة الترمزية المبرغ بها. اما الاذن فانه مستقيم والسيان مفتوحان يعلوهما حاجبان مقرسان وقد لاحت على الثغر ابتسامة لطيفة (اطلب صورته في الرقم ٥)

٢ على جدران هذه الغرفة صور للكتابة الحفية الشهيرة التي لم يتسكن عليها.

(١) اطلب في المشرق (٢٢) [١٩٢٦] : ٨١-٨٦ مائة المسبو موصته في حفريات روصف تلك الدائن

(٢) ان كتابه ميثا كانت تمدد أقدم أثر كتابي في العالم للحروف المجانية قبل ظهور ضريح جيبيل راجع في المشرق (٨) [١٩٠٥] : ١٢٦. صورة هذه الكتابة واقدم الكتابات الفينيقية والارامية

الاثار من تفسيرها أما مصدرها فمن متحف آتكن الذي انشأه الكولونيل نورمان سنة ١٩١٩ (Normand<sup>٥١</sup>)

اخيراً ضمت الترفة الاخيرة نقشين عُثر عليهما في وادي نهر العاصي الاول اقامه الفرعون سيتي الاول والد رمسيس الثاني تذكراً لانتصاره على الحثيين. والثاني عليه كتابة مسارية اشارة لانتصار الملك سرغون ملك آشور على الاسراء السوريين الذين حاربوا تحت لواء ملك حماة ويتصل عهدا بالسنة ٧٢٠ قبل المسيح ومبك الحتام — حجر صغير على الشكل الاطرافي عليه كتابة هيروغليفيّة تفسيرها ان ملكاً مجهولاً ينتخر بكونه محبوب من آلهة جيبيل ويتصل عهده بالقرن الخامس والثلاثين قبل المسيح

أما الغرفتان الخامسة والسادسة فإن آثارهما لم تنظّم حتى الآن فنضرب عنهما صفحاً كما أننا نتعرض لعدة آثار تُرى في حديقة السدار صور وللمجموعة الاثرية المنقولة من كلية الآباء اليسوعيين الى دار الاثرية

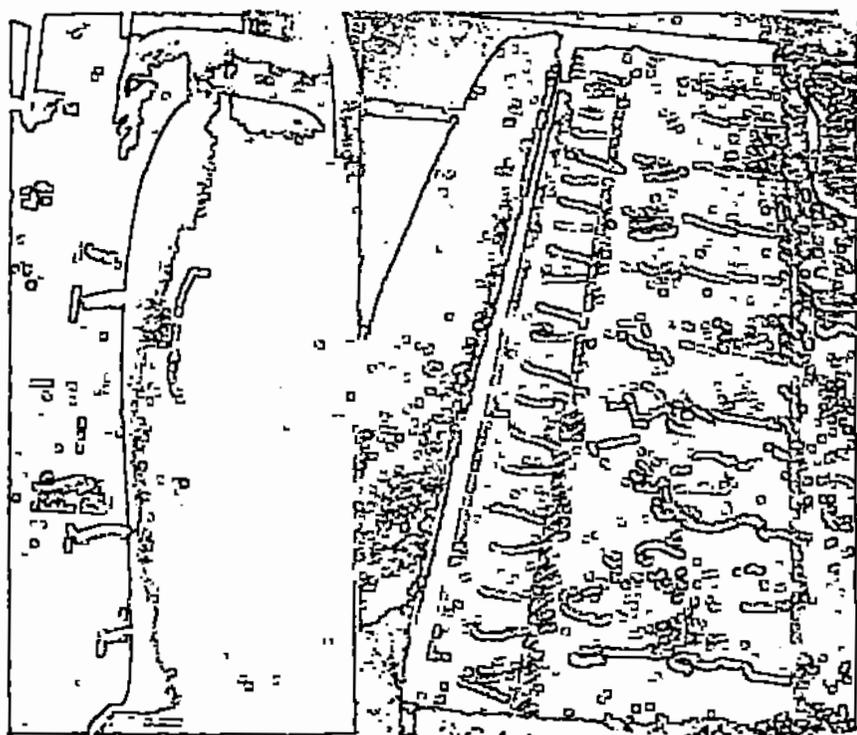
...

هذا وان المتحف اللبناني بل الطرفة التاريخية للعاصمة اللبنانية هو صورة ناطقة لاطوار المدنيات العديدة التي تقلبت على سيرة عروماً وبتنوع خاص على فينيقية منذ ابتداء التاريخ حتى الفتح الاسلامي وسوف لا يضي ربح من الوقت حتى يتسع اتساعاً عظيماً لان الحفريات المتواصلة التي بدأت منذ خمسة اعوام في سوريا — وليطقت الكبر لم تزل في اول عهدنا مع ما اتت به من النتائج الباهرة. وقد تكون اثرت اكثر من هدم نائل المرصود لها بمادل قسماً من المضاعب الموجودة في سبل استخراجها ولكن ثنا من الامل انه عما قريب ترى شواهد جديدة من الاثرية التي تساعدنا على جلاء غوامض تاريخ آسيا القديم. التاريخ الذي له شأن في هذه البلاد الشرقية التي كانت مابعاً لهذه او تلك من الحضارات بسبل مرجعاً للمدنية نفسها وبإذن الله نحن واصلون

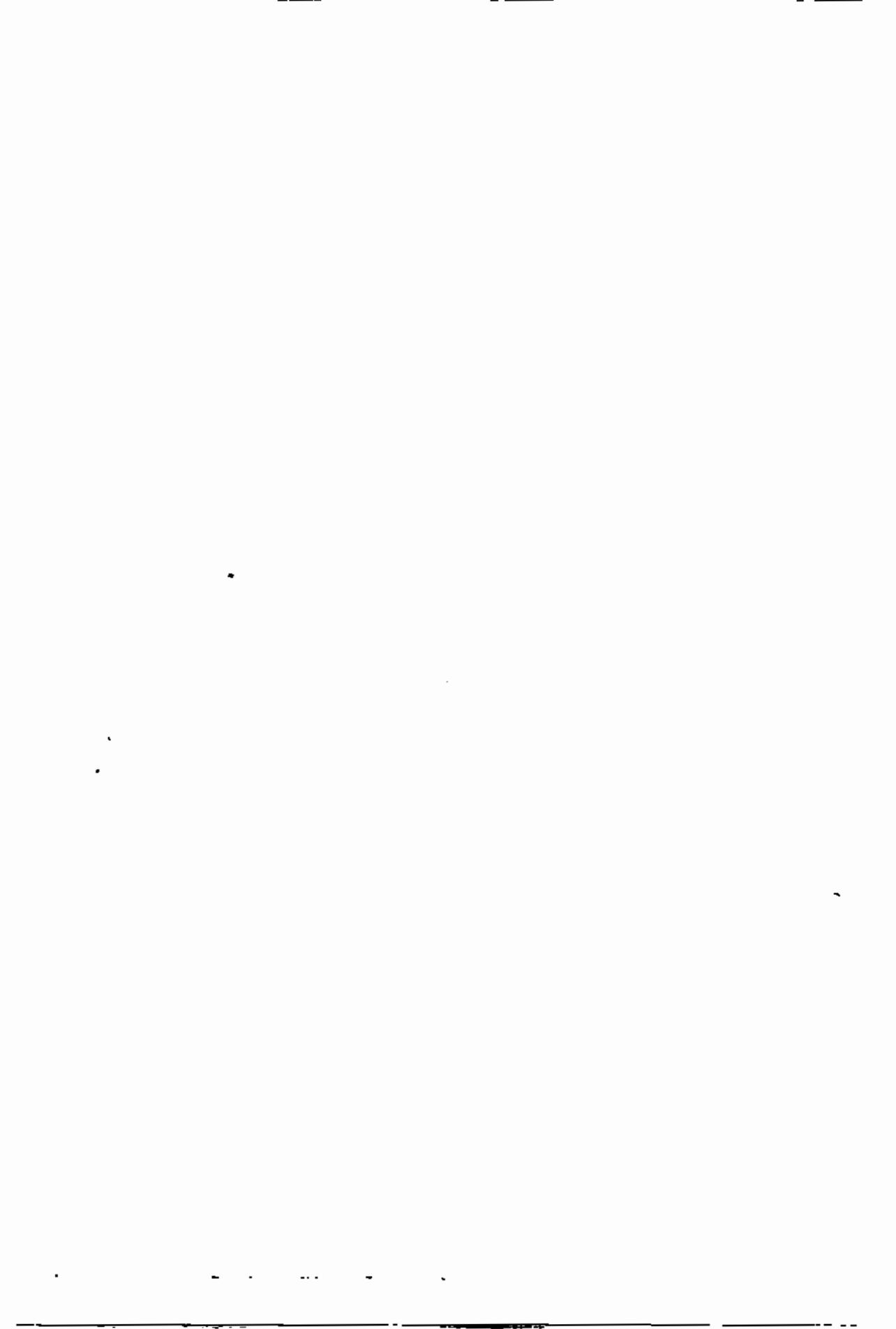


الرقم ٥

الرقم ٦



الرقم ٥ ضريح قديم يمثل شكل الجسم البشري  
الرقم ٦ ضريح حيدام مالك جليل مع كتابته الفينيقية



# شعراء النصرانية بعد الاسلام

شعراء النصرانية في عهد الدولة العباسية (تابع)

للاب لويس شيخو البوسعي

## ٣٠ محفوظ النيلي

اسمه ونسبه وزمانه ﴿ هو الحكيم ابو العلاء محفوظ ابن المسيحي بن عيسى النصراني النيلي النليب والاديب الشاعر . كان من اهل العراق ونسبته الى النيل وهي بلدة على الفرات في سواد الكوفة بين الكوفة وبغداد . وقد عُرف ايضاً بالواسطي لانه كان تزيلاً مدينة واسط يسكنها ، نُسب اليها . أما زمانه فانه كان في اواسط القرن السادس للهجرة والثاني عشر لليلاد

﴿ علمه وادبه ﴾ قال فيه جمال الدين القفطي في تاريخ الحكماء (ص ٣٢٧ - ٣٢٨) : كان طيباً فاضلاً نبيلاً مذكوراً في وقته عالماً بصناعة الطب مرتقياً بها جميل المشاركة محمود المعالجة . وله مع ذلك ادبٌ طري ، وخاطرٌ في النظم سري ، وكان موجوداً بالعراق سنة ٥٥٩ (١١٦٣ م )

وقد عرفه عماد الدين الاصفهاني بذكره في خريدة القصر وجريدة العصر (Ms de Paris 1447 f. 165) : هو حكيم ابو العلاء محفوظ سكن واسط وعُرف بها واكتسب بالملب . وكان فاضلاً عالماً مرضي الصنعة في مداواة المرضى مستقيم الرأي في تسميم السموم . لم يزل يتردد الى مدة اقامتي براسط أنستطبه ، وأجد بفتح الله بطبه من الصحة ما استعجبه ، وكان كميحاً بالإلتعاز ، وبلا يسعه من ذلك شديد الاهتزاز ، واشماره فيه مستقيمة الصدر وسليمة الأجزاء ، توفي في اوائل سنة ستين وخمسمائة (١١٦٥ م) وكان قبل ذلك بأشهر قريبة يجتمع بنا وتندأكر ما قيل في اللغز .

ومما ذكره ابن ابي اصيبعة في طبقات الاطباء (ص ٢١٧—٢١٨) ان علي بن  
 هبة الله الاثري شرح كتاب دعوة الاطباء لابن بطلان وأثبته لابي العلاء محفوظ  
 ﴿اشماره﴾ لم نقف بحفظه على شعر إلا ما رواه عنه عماد الدين الاصفهاني في  
 الالغاز. قال: مما انشد فيه لنفسه براسط في عاشر شوال سنة تسع وخمسين (وخمسة)  
 لغز في العقل (من النسر):

مَا حَاضِرٌ مَا يُرَى لَهُ شَخْصٌ	فَأِنَّهُ فِي اخْتِفَائِهِ لِيَصُّ
يُضِي فِي الْبَيْتِ كَالسِّرَاجِ وَقَدْ	يَشُوبُ وَقْتًا ضِيَاءَهُ غَمَضٌ
يَبِينُ نَقْصَانَهُ وَلَيْسَ لَهُ	رُجْحَانٌ كَيْسِيَّةٌ وَلَا نَقْصٌ
لَكِنَّهُ عَادِلٌ يَمِيلُ وَمَا	رَأَيْتُ مَيْلًا بِالْعَدْلِ يَخْتَصُّ
يَهْزِمُ جَيْشَ الْخُطُوبِ مُقْتَدِرًا	وَقَدْ يُرَى أَنَّهُ عَاجِزٌ نَكْصٌ
أَعْوَانُهُ عِدَّةٌ ثَمَانِيَةٌ (١)	بِهِمْ يَنْهَمُ الضَّلَالُ وَالنَّقْصُ
فَهُوَ كَنُوحٍ فِي الْفَلَكَ يَسْتَرُ	وَهُمْ كَأَصْحَابِهِ إِذَا أَحْتَسُوا (٢)
فَقَدْ كَشَفَتْ الْغَطَاءَ بِجَهْدًا	حَتَّى بَدَأَ مِنْ ظُهُورِهِ نَقْصٌ

وَأَنْتَرُ فِي النَّارِ وَارْتَفَاعَ لَهْيِهَا عَنِ الْأَرْضِ (من السريح):

مَا صَوْرَةٌ كَوْنُهَا رَبُّهَا	مِنْ عَالَمِ الْجَنَّةِ وَالْإِنْسِ
فَأَصْبَحَتْ لِلْإِنْسِ مَمْشُوقَةٌ	تُهْدِي إِلَيْهِمْ لَذَّةَ النَّفْسِ
فَأَلْهَمْنَا مِنْ بَعْدِهَا رَجْمَةً	إِلَى مَقَرِّ الْوَصْلِ وَالْأَنْسِ

(١) يريد بالثمانية الثرى التي يستعين بها العقل وهي الحواس الخمس ثم الحبال والحواس  
 وقوة الارادة

(٢) يقول ان عدد هؤلاء الاعوان ثمانية كعدد الاشخاص الذين كانوا في سفينة نوح  
 فنجوا من الطوفان

فأهي يا من غدا عالماً يحل ما يلتز في الطرس

قال الهاد وانشدني محفوظ في الإلتاز لئنس بالرمانة بمعنى التمرة والقبان (من  
الجزء):

يا عالماً يستفيم	عن كل ما يستبهم
ما حاميل عذرا لم	ترن ولم تتمهم
أولادها في جوفها	تحت الضلوع جثم
كل له من تربها (١)	عليه ثوب يقسم
شفاهها كثيرة	فأعلم وأخرم
لكن لها فرد فم	ورأسها هو الفم
من الجنان أخرجت	والجحيم تسلم
وما اتت جريمة	ومثاها لا يجرم
بل فضلها عند الأنا	م ظاهر يقسم
امثالها بينهم	لها صفات تعلم
فالبعض منها حاكم	يتدل فيما يحكم (٢)
والبعض منها في الصدو	رجالس يحتشم (٣)
كل يرى حقوقه	عليه قرصاً يلزم
ومن شهير امرها	اذمته لا يكتم

(١) كذا في نسخة. ويروي: في شربها. ولعل الصواب من شربها أي من لحمها وشحمها

(٢) الرمانة هنا القبانة التي تتخذ للوزن

(٣) يشبه ثدي النساء. بالرمانة

أَنْ بِهَا يَشْقَى السَّقِيمُ وَالنَّدِيمُ يَنْعَمُ (١)  
وقد كشفتُ بِرَّهَا وَعِنْدَ هَذَا أَخْتِمُ

قال الهادي، وانشدني ايضاً لنفسه في واسط رابع ذي القعدة سنة ٥٥٩ ملترًا في آله  
الطرب المعروفة بالثاني (من الوافر) :

ومملوكٌ رشيقٌ القَدَّ أَلَمَى بِهِ تَلْهُوٌ وَتَبْتَهِجُ النُّفُوسُ  
صَمُوتٌ نَاطِقٌ أَرِقٌ نَوُومٌ عَجِيبٌ شَخْصُهُ شَخْصٌ نَفِيسٌ  
ويوحشُ ذَكَرُهُ رُبْعَ التَّصَابِي (٢)  
لَهُ رَأْسٌ يُخَالِفُ مِنْهُ جَسَمًا  
إِذَا مَا بَانَ عَنْهُ ظَلٌّ مَيَّأَ  
يَتَنُّ أَيْنَ صَبَّ مُسْتَهَامٌ  
وَلَيْسَ بِنَدِي صَبَايَاتٍ لِيَهْوَى

وله مُعْتَى فِي غَلَامٍ اسْمُهُ سَمِيدٌ (من الوافر) :

وذي غُنْجٍ عَلِمْتُ هَوَاهُ بَلَوَى فَبَلَّبَنِي بِطَرْفِ بَابِي  
لَهُ أَسْمٌ ضِدُّ حَالِي فِي هَوَاهُ فَفَتَّتَهُ تَجِدُهُ بَغِيرَ عِي  
إِذَا أَسْقَطَتْ حَرْفًا مِنْهُ يَوْمًا فَذَلِكَ يَوْمُ افْرَاحِ وَزِي  
وَإِنْ أَسْقَطَتْ ثَانِيَهُ اتَّبَاعًا غَدًا مَوْلَى لِعَبِيدِ أَوْ وِلِي  
وَإِنْ أَسْقَطَتْ ثَالِثَهُ أُخْتِيَارًا يَصِيرُ اسْمًا لِعَبِيدِ أَوْ مَنِي

(١) ويروي : بندم

(٢) يريد هنا التأني مصدر تأني وهو المجران الذي يتوحش الاصداق، ذكره

وان اسقطت رابعه اضطراراً  
 فان تك ذاحجى وأخا أحاج  
 ففسر يا أخا القلب الذكي  
 وأقر في المسمى كما لا (من السريع):

ذا مالك ربي هواي له  
 من أسمه في البيت منظوم  
 تبيحه واجعل له أولاً  
 آخره فالاسم مفهوم  
 قال المهاد الاصفهاني: وكان محفوظ بن المسيحي عندي رسم في كل سنة يصل  
 اليه من الحنطة فكتب اليّ يلتمز بها ويطلب الرسم (من الواقف):

عماد الدين دعوة مفيد  
 لأنك كاشف عن كل دين (١)  
 فما صفراء كالذهب المصفى  
 ولون لباهاً لون اللجين  
 محبة الى الارواح طراً  
 بها تقوى النفوس بنير من  
 لها اسم نصفه شمس قديم  
 كما زعموا بإحدى الأمتين (٢)  
 وتصف جاء في القرآن نصفاً  
 لأول سورة بقراءتين (٣)  
 لها وقت تداس بكل رجل  
 ووقت فيه ترفع باليدتين  
 أجب عنها وجد بالرسم معها  
 وقاك الله آفة كل عين

واخبر المهاد قال: كنت نظمت لنزاً في كوز القعاق وهو الشراب الذي يتخذ  
 من الشعير وانشدته ابا الملاء محفوظاً فأثبتته واتى بجوابه. وهذه هي الايات التي لي:  
 ما سورة ما مثلها سورة كأنها في العسق مطورة  
 فظن الرمي ومن ذا رأى مطورة لري مطورة

١ و يروي : عن كل دين

٢ يشير الى الجن وهو يدعى ايضاً المن بالماء وذلك نصف اسم الحنطة. الأمتان الاسلام  
 والنصرانية واراد منا الاسلام ٣ يشير الى سورة طه في القرآن وهي نصف لفظة حنطة

مكروحة ما لم تضع حملها	مدودة الأتاس بحورده
عرورة القلب ولكنها	مضروبة بالبرد بحروره
كأما النار بأحائها	على اشتداد البرد مجوره
نقله لقاء على رأسها	خسارة تحب غموره
مارة الهامة من غيرها	قصيرة التسامع محوره
كأخا راس بلا جثة	ومولة إن شئت تبوره
كهاية صلاء مخلوقة	ما استملت موسى ولا نوره
زاره في نيا زمرها	وهي بنير الزمر مشوره
دائرة إن انت ارتبها	متهوكة الاثار متوره
من فضها تصق في وجهه	كأخا بالفحش مأموره
تورث تيبا لمن باسها	وهي على ذلك مشكوره
ممولة ويتشا مرة	مرسلة بالضم منصوره
ان عقلت فرت وإن أنشفت	فرت وثارت منك مذوره
كم على ذاقك وكم سكر	وأنهم لست بكفوره
ملسمة من صخرة صلدة	فأجرة الماء ومنجوره
من الصفا جسم ولكن ترى	على صفاء الماء تاموره
فيا حليف المآثرات التي	اضحت لاهل النضل مشوره
أنعم وعجبل حل أشكالها	فهي لدى فلك مأسوره

فاجاب محفوظ اليلي (من الرجز):

يا ذا الذي أعرب إلفازه	عن فطنة بالعلم مغموره
ان التي أطبت في وصفها	حتى اغتدت في الناس مشوره
صغيرة الجثة تحداحة	باردة الملمس بحروره
تعذبت في النار حتى اذا	ماتت غدت في الثلج مقبوره
محبوبة المخرج لكنها	منكوحة ليست بمسوره

ان فضَّها الناكحُ مهورةً فاضت بما: فيض مغمورة  
او بصقت في وجه مُنفضها فإنها في ذلك معذورة  
لأنها تسقيه خمراً بها يحلّل الخمورُ تخميرة  
ويصبحُ الشبانُ ذا شقوةٍ كلبيةٍ بالجوع مذكورة  
صورتها تحكي اذا قنتها مصنعة بالصنغ مأسورة  
فمذه من طينة صورت وفي لهيب النار مسجورة  
وتلك من جوهرة صلدة مذابة بالنار مصهورة  
فخذ جواي ملفزاً مثل ما ألغزته في هذه الصورة  
وهي لمن يوترُ كشي لها فقاعة الفئاع محصورة

### ٣١ سعيد النيلي

ولحوظ النيلي مواطن نصراني وشاعر مثله من بادة النيل قرب واسط ذكره  
ابن ابي اصيبة في طبقات الاطباء قال (١: ٢٥٥) : هو ابو سهل سعيد بن عبد  
العزيز النيلي المشهور بالفضل عالم بحدثة الطب جيد المصنفات متفنن في العلوم  
الادبية بارع في النظم والنثر ومن شعره (من الخفيف) :

يا مُقَدِّ العِذارِ والحدِّ والنَّدِّ بنفسي وما أراها كثيراً  
ومميري من سُثم عينيهِ سُثمًا دمت مُضني به ودمت مُعيرا  
إسقي الراحَ تشفِ لوعة قلبِ باتَ مَذِيئاتُ للهوم سَميرا  
هي في الكاسِ خمرَةٌ فاذا ما أفرغت في الحشا استحالت سرورا

(قال) وللنيلي من الكتب اختصار كتاب المسائل الحنّين . تلخيص شرح  
جاليئوس . كتاب الفصول . مع نُكْت من شرح الرازي  
هذا ولم نجد ذكراً لسعيد النيلي في غير ابن ابي اصيعة

## ٣٢ ابن اصفانوس الرومي

هذا ايضاً شاعر عاش في اواسط القرن السادس للهجرة والثاني عشر للمسيح .  
وغاية ما نعرف له من الاخبار ما نقلناه عن كتاب بغية الطالب في تاريخ حلب  
لكمال الدين الحلبي عن نسخة لندن (Car Mss. Brit. n° MCCXC) قال :  
كان ابن اصفانوس فيلسوفاً شاعراً وُلد بالروم ونشأ بأنطاكية وكان ذا هيئة اديباً  
شاعراً نحوياً فيلسوفاً نظّاراً . سافر الى العراق ولقي به العلماء ولقّن من العلوم  
والآداب ما علا به صيته واشتهر ذكره في الازمان . ثم ورد هناك اخبار أخرى  
مخجرة لهدمها يؤخذ منها ان ابن اصفانوس أرسل سفيراً الى الخليفة العباسي المستضي .  
بأمره الذي كان وزيره علي بن عبد الرحمن البازوري . . . . . وانه اجتمع برجل اسمه  
يوسف بن (?) الكفرطابي الذي كان يدرّس في كفرطاب . هذا ما رواه كمال  
الدين ولم نقف في غيره على اخبار ابن اصفانوس (له بقية)

## مذهب التقمص (١)

بقلم حضرة الاب فردينان توتل اليسوعي

### ١ خرافات وهواجس

بلغنا ان احد امراء الدرروز في غاراتهم الحديثة وقف على جسر في وادي التيم  
وصاح برجالاه قائلاً : ألا آعدوا يا قوم آني وقعت قتيلاً ههنا . منذ خمسين عاماً ثم  
أحييتُ وها انا آتودكم للقتال

(١) قد عوّلتنا في انشاء مقالنا هذه على المؤلفات التالية :

ولا عجب أن صدقته جماعة لانهم يعتقدون أن نفس الانسان اذا خرجت من جسده دخلت جسداً آخر ثم عادت الى حياة جديدة ويدعون ذلك تقديماً اشتقاقاً من لفظة التبييض لباس الجسد الذي يتغير من حين الى آخر وكذلك الجسد فإنه لباس النفس يتغير ويبدل. ويشبهون النفس بالمانلات التي تحتاج الى انا. يضبطها فاذا كسر يُصَب السائل في انا. غيره. ومن مزاعمهم ان نفس الخاطيء اذا فارقت جسده لا يُنفذ الله قضاءه فيها نهائياً طبعاً لاعتقادنا بل يحكم عليها بمذابات وعن متازرة الشدة والمدة تناولها بحياة جديدة مناسبة لا اترفته من ذنوبه ولا بذلته من التعويض عنها الى ان يأتي يوم الحشر فيظير الهدي ويوحف مع الدروز المتجهين في بلاد الصين فيصدقون اعداءهم من مسلمين ومسيحيين وغيرهم ويستولون على الارض وما فيها الاحل الروموز

ص (٢٣)

ولا يمارضنا مراض ويتبهننا بتزوير معتقد الدروز ونسبنا اليهم ما هم براء منه، ومعروف لدى القاصي والداني انهم اشد الناس كتماناً لادعواهم الدينية، فلا يوحون بها لاحد من غير دينهم، بل لا يكشف عندهم غوامضها لبقية قومهم المعروفين بالجهال لانه على الرغم من افراط تحفظهم قد وقع كثير من كتبهم الدينية في ايدي الناس فشرها العلماء. (راجع لائحة الكتب التي عولنا عليها)

١ متبكس: دائرة المعارف العلوم الدينية والاخلاقية، في مادة تسايخ

Hastings: Encycl. of Religion and Ethics, art. «TRANSMIGRATION». Edinburgh, 1921

٢ فرنك: قاموس العلوم الفلسفية في مادة تقمص

Franck: Dict. des Sciences Philosophiques. art. «MÉTÉMPYSYCOSE». Paris, 1885

٣ دي ساسي: ايضاح ديانة الدروز، بلدان

S. de Sacy: Exposé de la Religion Druse, 2 vol. Paris 1838

٤ غيس: الامة الدروزية

H. Guys: La Nation Druse, Paris 1863

٥ كتاب حل الروموز في معتقد الدروز لبراهيم جرجس نخله ترجمان وكالة فصلاتو فرنا بالنيوم ملخص عن كتاب لاحد غفلاء الدروز في قواعد مذهبهم الاساسية ودستور تقليداتهم الدينية

٦ المعلم بطرس البستاني: كتاب دائرة المعارف في مادة تسايخ

ومنها يظهر جلياً، متمسكهم في التمتع فضلاً عما كتف عنه اقرالمهم من حين الى حين؛  
«ولا خفي الا - يظهر»

جاء في كتاب «غيس» عن تلميذهم (وجه ٢٠٤) «كلمة توفي انسان ولد انسان»  
وجاء في كتاب «لينان» المطبوع سنة ١٩١٨ في «قالة لاحد ادباء الدرور (وجه ٥٥٤)  
«ان النفوس خالدة تتمتع بالاجساد البشرية الى يوم الحشر» ومن ظريف ما رواه  
عنهم كتاب حل الرهوز (وجه ٣٨) ان مولوداً في نواحي حلب لما بلغ السنة الخامسة  
من عمره جعل يدعي انه منذ خمس سنوات كان عساناً في دمشق وكان عمره خمسين  
سنة وانه توفي عن امرأة وبنين وتقتص ثم اخذ يلح على ابويه بالسفر الى النجسا  
فقصد اليها معها، ولما بلغوا المدينة جعل الولد يدعي الاحياء والاسواق باسمها حتى  
وصلوا الى بيت فوقف الصبي وطرق بابيه ودخل فاذا هناك امراته واولاده فتعرف  
بهم وظل في بيته مدة يستقبل مشايخ الدرور المتوافدين للسلام عليه ١١

ولست الحكاية باعجب من قصة القائد الذي قتل في وادي التيم التي افتتحتا بها  
مقاتلتنا. ومثل هذه الاخبار كثير تتناقله الالمن فتجاذبه الناس اطراف حديث  
كما يتجاذبون باصابعهم خزات السابح اذا جلسوا للمسامرة وشرب القهوة في الملاهي  
والمضاييف

ومأ رواه الجاحظ في كتاب الحيوان (٦: ٢٤٤) عن بعض العوام قال:

«ان العوام تقول وناس يزعمون ان الحية مسخ، والضب مسخ، والكلب مسخ، والارياك  
مسخ، والعار مسخ... وان الله قد مسخ كل صاحب مكس، وجاي خراج وإتاوة اذا كان...  
ظالماً وانه مسخ ما كسبت احدهما ذنباً والآخر ضياعاً وفي ذلك ضرب كتابها ظريف غريب...  
وكلمها باطل، والاعراب تؤمن بها»

وجاء في كتاب الف ليلة وليلة (المطبعة النصرية) ١: ١١٠ وما بعده عن شايبة  
ان ابنة عمه مسخته نصف حجراً ومسخت اهل مدينته مسكاً من اربعة صنوف...  
فالمسك الابيض المساون، والاحمر المجوس، والازرق النصارى، والاضقر  
اليهود (١) ...

(١) راجع ايضاً ما كتبه الشيخ تقي الثري في مجلة العرفان اشراء (نيسان ١٩٢٦) في  
مقالته «اليزيديون او اليازديين» (وجه ٨٢٩) حيث روى عنهم ان «ارياح الاشرار التي تمرد الى  
التمتع مرة ثانية تنجد في هذا العالم في الكلب والمخترير والحمار وتمتدب»

وفي اللغة العربية اصطلاحات للتعبير عن انواع التقمص فانتقال النفوس الى جسد بشري يسمى تقمصاً او نَسْخاً، وانتقالها الى بدن الحيوان يسمى مَسْخاً، وانتقالها الى الاجسام النباتية يسمى رَسْخاً، وانتقالها الى الجهادية كالعادن والبائط يسمى فسْخاً، والتناسخ في هذه الاحوال الثلاثة يسمى بالافرنجية «Metamorphose» ويطلق عليه بالعربية اسم مَسْخ، اما التقمص فيدعى في اصطلاح الافرنج «Métempsychose»  
واننا لنضرب صفحاً عن هذه الحرافات ولم نكن لناي على ذكرها في هذه البجلة لولا خطورة ما ترمي اليه من امر الوعد والوعيد ومعيد النفس في الحياة الاخرى، حتى صار لها وقع في قلوب العامة واخذت الخاصة تكترث لها وتسمى ببيان الحجج التي يدعم عليها اصحاب المذهب معتقدتهم فخصها صاحب القطن بنقالة في شهري: مارس وابريل من السنة الحالية ١٩٢٦

والا كان الدرورز فنة صغيرة من القساين في التقمص وليس من الاكيد انهم يؤمنون بياحة الانفس في اجسام الهائم والجوامد اغتمنا الفرصة للكلام عن التقمص عموماً وذكر ما شاع منه في التاريخ عسى ان نقف على اهم بنوده افادة للقراء واحاطة للموضوع باطرافه فتناوله جملة وتفصيلاً قبل ان نبين بطلانه

## ٢ تلريخ مذهب التقمص

نشوءه — ان الانسان مخلوق ومجهز بكل ما يلزمه ذمناً وجسداً بلوغ غايته القصوى فكما انه بطبيعته يحس وينمو ويتحرك كذاث ينشئ ويدرك الوجوديات بطبيعته الماقلة فيعرف الله خالقه، ووجود نفسه وخلوقه، وواجب تأدية الحساب عن افعاله لينال الثواب او العقاب من السيدان بعد الموت، تلك الحقائق العظمى كانت معرفتها صريحة اكدية لا يشوبها ضلال ولا شك والبشرية قريبة من مبدئ نشأتها، وكانت في الاوجيع صادرة ليس فقط عن نور العقول ولكن ايضاً عن رحي انزله الله تعالى على ابونا وجملة كالنارة تضيء لبني آدم في ظلمات سياحتهم على الارض ولم يخف امرها حتى على بعض الوثنيين والشاهد في ذلك ما كتبه شيرون (Tuscul. l. I c. 12): ان الحق كان اوضح عند الشعوب القديمة منه عندنا لانهم كانوا اقرب منا الى نشأة الاشياء وظهور الخلائق

لكن الخطينة الاصلية أغشت على عقل البشرية واخذت نتائجها الذميمة من طبيعتنا الساقطة مأخذها فهاجت الشهوات وعصى الجسد النفس واضلم نور العقل وضل الانسان عن معرفة الحق

ولما أنه شوه صرورة الخلق السامي الكمال فنسب اليه امياله وشهواته الرديئة وعبدها بالخليفة مسترسلاً الى الرذائل كذلك زور حقيقة المعتد في امر الصغير وبدل الابدية وعقابها وثوابها بسياحة زمنية يحفف ذكرها ما في ذكر جهنم الابدية من الهول والردع عن الآثم . واهم من ذهب هذا المذهب من الشعوب هم المصريين والهنود واليونان

﴿المصريون﴾ نظروا الى الطبيعة فلاحظوا تطوراتها ما بين شمس تقيب وشمس تشرق ، وبين نبات يذبل ونبات ينمو ، وبين حيوان يموت وحيوان يولد ، فاستطردوا الى القول ان الموجودات تعود بعد زوالها ، وانه لا يمجا اليوم ، الا من مات امس ، وان الانسان المولود ، مات ، فحبي ، وان النفس تنقسم في اي جسد كان تلقاه من بعد فراقها جسدها القديم . فكان منظر الكائنات داعياً لاعتقاد المصريين بالتنصص

اما ﴿الهنود﴾ فقالوا ان النفس نشأت من ذات اللاهوت وجبت في الجسد من اجل زلات ارتكبتها . وانها لتسبح من جسد الى جسد ومن جسد الى جسد ، الى ان تبلغ من التعويض مبلغاً ومن الكمال درجة ترقى بها الى اللاهوت فتعود تتحد به . وانها في سياحتها تلك تجتاز بعالم النبات والحيوان والانسان . وذهب بعضهم الى وجوب الامتناع عن قتل البهائم تحاشياً من خطر الجنابة على البشرية

أما ﴿اليونان﴾ فزعم مذهب التناسخ عندهم كان فيثاغوروس الفيلسوف فختلف مع الهنود في شأن سياحة النفس بعد الموت وقال انها لا تتجاوز حدود اناء الخيواني ولم يوافق مع المصريين على ان النفس تدخل في اي جسد لاقته بعد الموت لكنه اشترط على ذلك الجسد ان يكون مناسباً لقوى النفس فجعل هذه النفس هذا الجسد بحيث يتكون من كلامها انسان واحد وهذه الوحدة هي مبدأ الاقترمية فينا

واخذ افلاطون اصل تعليبه عن فيثاغوروس علق عليه وافرقه في قالب فلسفي وقال : ليس العلم فينا الا تذكراً . وان سألته كيف ذلك ؟ اجاب : لولا ان فينا القرة ار الاستعداد الى العلم قبل ان نتعلم لما كنا تعلمنا وان هذه القرة موجودة في

كل المعلمين وهي تختلج معهم . فإذاً هي اثر لامرعات كانت فينا ، في حياة قبل هذه الحياة . فإذاً كنا في حياة سالفة . وما حدث فينا في الزمان الماضي سوف يحدث في المستقبل فننتقل من حياة الى حياة وسوف تنقضي مدة الف سنة بين الواحدة والتالية

واقبس فرجيل الشاعر الروماني من هذه الاقوال شعره في نشيده السادس من الانياذة (٧٤٨٢٦) اذ قال : " دهور تتوالى ، الف سنة تنقضي ؛ فيدعو الاله جمهوراً غفيراً من الارواح على ضفة نهر النيان (Léthé) فتندى الارواح حياتها الساقمة وتصير ترغّب في النظر الى القبة الزرقاء والعودة الى الاجساد "

Has omnes, ubi mille rotam volvere per annos,  
Lethaeum ad fluvium, deus evocat agmine magno.  
Ubi licet immemores, supra ut convexa revisant  
Rursus et incipiant in corpore vello reverti. ( Aen. VI, 748)

بقي علينا ان نعرض هذه المزاعم على محك الرأي السديد لتمييز منها بين النش والحقين

### ٣ بطلان مذهب التمتع

ان مذهب التمتع باطل من وجوه شتى  
(اولاً) لانه ﴿ يحط من عظمة الدين وكرامته ﴾ معلوم ان الدين هو مجموع علاقات الخليفة بالخالق فان نحن راعينا حقوقها يحفظ اوامرهم تعالى فلنا الغاية التقوى والآن نحن من الخاسرين الى الابد . فامر الدين اذا هو المهم والاهم والشغل الشاغل ونأبى الا ان يكون معظماً مكرماً ليس فيه شبهة ولا موضع سخرية والمخطاط ولكن مسا القول في تعليم يحط من شرف الانسان المخلوق على صورة الله ويسمعه حيواناً قدراً كاتاة او اختير او الحية ؟ ثانياً عرضة للضحك والاحتقار هؤلاء الذين يابون قتل البعوض او البعوضة لئلا تكون فيها روح ابر او أم . او زوجة عزيزة ويخافون ان يطأوا عشب لئلا يدوروا نفساً بشرية ؟ فان كانت تلك ديانتهم فبنت الديانة لانها اجدر بان تمثل العالم كسرح تصب فيه البشر والبهائم

اودواها دون قاعدة ثابتة معقولة ويا ليتهم يكتبون الرواية المزاوية لضحكة الألام  
انهم كثيراً ما يقبلونها الى مأساة مفجعة بزرع البغض بين البشر  
(تزيماً) لان هذا المتمدن يؤدي الى نتائج ذميمة في الحياة الاجتماعية ﴿ اذ  
يقعون قاربهم على المرضى والفقراء والبائسين فيا هم يُجنونونها على البراغيش  
والحيات وسائر البهائم زاعمين ان البائس يكفر عن ذنوب اقترفها في حياة سابقة  
فيدعونه وشأنه ويترلقون الى الاغنياء والمعلماء متوهمين ان الغلظة والنفي لا تكون  
الاثرة الفضيلة فيدوقونهم اعتقادهم هذا الى التقييم بين البشرية وجعلها طوائف  
متعادية كما جعلها بالهند حيث منهم البراهمة او الاشراف والباريا (Pariahs) او السالكين  
فيترعون الحسد والبغض في القلوب ومن البديهي ان ديانة تقم ابنا الطبيعة الواحدة  
الى طبقات متنافية وتثير في القلوب الاميال المتحرفة وتقبي القلوب على البائسين  
هي ديانة باطلة فالتقص اذن هو باطل

ثم ان الشخص باطل من وجه ثالث) لانه ﴿ مناقض لسنة الثواب والعقاب ﴿  
وهي تقضي بان يحمل القصاص في شخص المذنب انتقاماً للشرع واصلاحاً لما قدس من  
النظام العام بدخول الخطيئة في العالم . فمن العدل اذن ان يجازى الجسد خيراً او شراً  
على ما فعله وهو رفيق النفس وآتيا . واننا حين نراه مصفراً بارداً موشكاً ان يصير  
طعاماً لدود القبر نشعر ان مدة الامتحان قد انقضت نهائياً فما من سبيل بعد لتسلي  
الشراب او استحقاق العقاب لان الثوت هدم ركني المركب الانساني وفرق بين جوتي  
الاساسين وليس يجد الانسان من بعد الموت الى التكفير عن اعماله سيلاً

قال القديس توما اللاهوتي (في ردوده على الامم ك ٢ ف ١١٤) : اذا انتهت  
الحياة لم يمد للانسان استطاعة على ادراك الغاية القصوى اذ هو معدوم الجسد وفي  
حالة وقرق تنع عن السير الى اخير السامي فيبقى عنه الى الابد . فباطل اذن زعم  
القائلين ان الانسان يعرض بالتقص عن زلات سابقة ويستحق اجراً لان نفسه تعجز  
عن فعلها الطبيعي بعد موت الجسد واذا اقترنت بجسد اخر لتقوم بواجب التعريض  
اصبحت انساناً غير الانسان السابق لاجتماعها بجسد غير جسدنا الطبيعي

على ان اصحاب المذهب يجيبون : لا بأس بفناء الجسد اذ النفس هي الجزء  
الاشراف فينا وهي لا تزال حية بحيث يتسنى لها ان تؤدي واجب التكفير بساحتها

من جسد الى جسد . فنردُّ ونقول : هل من سبيل الى التكبير عن ذنوب لا نتذكرها ؟  
 انك تعود بالفكر ايها القارئ اللبيب الى حياتك السالفة وتذكر ايام حدثتك بين  
 ابيك وامك وبين حياتك في المدارس وتتصور في مخيلتك البلاد والاشخاص  
 والحوادث التي شهنتها وكنت فيها وما بينها ممثلاً ، وتشمّر بسؤر ليلتك عن الاعمال  
 التي صدرت منك في تطورات حياتك لانها كلها راجعة الى شخصك او اقنومك .  
 فهو المرسول وفيه يحمل الجزاء على ما فعله من شر او خير . ولكن لا احد منا يذكر  
 انه عاش في حياة سابقة لحياة الحاضرة فباطل اذن زعمهم أننا نسال مكافأة او عقاباً  
 عنها وليس المكافأة جدية بان تشجعنا على الخير ولا العقاب بان يردعنا عن الشر وما  
 علينا في كلا الامرين مسؤولية ولا يمكننا ان نتوب توبة ندرحاً بتكفيرنا عن خطايا  
 لا ذكر لنا بارتكابها ولا ان نقصد اصلاح ما فسد من اعمال لا ندري اين ومتى  
 صدرت مثلاً

وكذلك باطل زعم من قال ان التعاليم ليس الا تذكراً وانها الدليل على الحياة  
 السالفة ، ولا يخفى احدًا ما يقتضيه العلم من التعلب من جهاد وعناء لا يبلغ دونه  
 معرفة من المعارف . وباطلة التعصص التي يدعي بها اصحاب المذهب انه يوجد اناس  
 يتذكرون ايام حياتهم السالفة ، لان كل هذه الحكايا هي خرافات كحكايات الف  
 لية و ليلة تزول بنور العقل كما تزول احلام الليل متى اشرفت شمس النهار

وهب ان بعضهم يتذكرون خطايا ارتكبوها في حياة سابقة ﴿ فلا يمكنهم  
 ان يصلحوا ما فسد من الماضي بالتعصص ﴾ كلاً ثم كلاً لان الشرير قد دخل في  
 عبودية الملكت الردية الدافمة قسراً الى الشر . فمن كان مقامراً كبيراً  
 عاهراً ومات وتعصص لا يلبث ان يحس بقوة الاميال التي تسلطت عليه تجره  
 الى الشر . وان كان وهو في حياته الماضية وفي حاة ارقى من التي هو الآن فيها لم  
 يمانك ان يعط في الخطايا فأتى له الاصطلاح وهو في حالة الخزلان والتعصص ؟  
 اذن فلا بد ان تتفاهم شروره وتتدمر به . من دركة الى دركة فلا يعود له امل  
 بالخروج من حاة المآثم ، وان كان التعصص وعده بالاصلاح ، فلم يتر بوعدة . فاذا  
 لمو باطل كل البطلان .

وان افترضنا ان البعض يمكنهم الاصطلاح مع تطورات التعصص وانهم على

مدى سياحتهم سوف يبلغون . ما بلغ اليه الصديقون من الكمال . فان نحن سألنا بذلك سلبنا الشريعة سلطتها الادبية ونفوذها . فكانت النتيجة على اصحاب المذهب اسوأ من التي قبل . لانه ما من رادع يردع الاثم عن ائمه الا خوف العذاب الدائم وما من دافع على ارتكاب الذنوب الا المعرفة ان القصاص عليها سوف ينتهي في زمن من الازمان . فأبشر اذا يا مقامرا ويا زاني ! ويا سكير ! وتتمتع لانه إن يكن وراء الحياة عذاب فسوف ترى فيما بعد كيف تحمله ! فلا تضح . لذات الدنيا خرقاً من احوال الآخرة وانت اعلم بقوة الشهوات الرذيلة والاممال المنحرفة التي تدفعك الى مرادة نفسك الامارة بالسوء . ذلك ما يؤدي اليه الاعتقاد بامكان التوبة في حالة التمس وانه نتيجة فاسدة وثمره شريفة رحيت الشر شرير فالكبر شرير فباطل اذن مذهب التمس

وباطل هو لانه يهد اركان الحياة الادبية ويزيل الفرق الاساسي بين الخير والشر اذ يجعل في النهاية مصيراً واحداً للصالحين والظالمين . كيف لا والتوبة في زعم اصحاب التمس رهن ارادة الجميع فما من شقي قاتل سارق عقوق الا يستطيع ان يرتشف كأس ذنبه بالمسرة ويقول معها اجترحت انا من شرّ ومهما فعله الصالحون من خير فلا فرق بيني وبينهم الا في عقاب زماني فسوف يدور في دولاب السياحة ومن تمس الى تمس سوف يحملني القدر الى السعادة وهذا قول يناقض ناموس الضير فاساخـ لهر باطل

واقول (ربما) ان الحجج التي يتشبه بها اصحاب التمس هي حجج باطلة وخرافات تجاه ما يتشع به الانسان من الحقيقة الواضحة في شأن المصير والآخرة نشر السيد حسن افندي حسين في مجلة المتكاتف الغراء . مقالة في مذهب تناسخ الارواح ظهرت في عددي مارس وابريل من هذا العام عرض فيها بعض الخواطر والاسباب التي تحمل اصحاب هذا المذهب على اعتقادهم . وورى عنهم ما ينبغي على اثني عشر دليلاً يتخذونها حجة لمعتقدهم واثبتها بما قد يكون صحيحاً من روايات الحديث وما يلائم رأي ابي العلاء المعري وتعلم الامام حجة الاسلام القرظي . ولم يبت الامر بحيث يظل قارىءه في رغبة من حقيقة المذهب او بطلانه ويكاد يلقي على حسن افندي مسؤولية ما جاء به من ادلة واقوال لولا اعلان صاحب المقالة

انه «عرضها من غير ما يتعمَل قبيحتها»

على اننا مع مراعاة كرامة شخص الكاتب رأينا ان نذهب النظر في مقاله وهو لم يعالج المسألة من وجهتها الدينية والادبية والاجتماعية كما كنا نرغب ذلك اليه في امر ذي شأن كهذا بل اكتفى بنشر لائحة اخبار واقوال جعلها اصحاب المذهب دعامة لتعاليمهم وهي متنوعة عديدة واليك ملخصها : (١) وجود بعض اولاد الزوايج . (٢) وجود حالة التوحش قبل التمدن . (٣) عدم اهلية اطفال افريقية من المسيح للرتي وبلوغ ما بلغه ارسطو ونيوتن من العلم . تلك براهين على ان البعض تملوا في حياة سائلة ، والبعض نالوا الرقي من بعد تكفير قديمه باجتيازهم من الحياة الممجية الى المدفية ، والبعض لا يزالون مغضوب عليهم مسرخين زنجياً فداماً

وايم الحق انهم ببعاليهم هذه «نسخوا» البراهين و«مسخوا» نتائجها و«فسخوا» فامرس الفلسفة الصحيح وجعلوا طبيعة النفس الناطقة وطريقة اتصالها بالعالم المحسوس بواسطة الجسد الذي هو آتيا ومساعدما . فحياتنا الروحية تفتدي وتنمو بفضل ما تتألف من الماديات المدركة بالحواس كما ان حياتنا المادية تفتدي وتنمو بفضل ما تتألف من المواد الموجودة في الطعام . وكما ان المعدة في الصغر لا تستطيع ان تهضم ما تهضمه المعدة في الكبر من الاحوم والماكل انتقالية كذلك يستحيل على الولد ان يدرك المعلومات السامية التي يدركها الرجل . هذه سنة الطبيعة على انها تحتمل الشواذ : وهم الاولاد الزوايج الذين يبيت فيهم توظيف ما في الدماغ من الاجهزة خدمة النفس فيفوقون اقرانهم ذكاء وعلماً وربما نفقت الطبيعة عليهم اخانتهم سنة النمو فقصر عمرهم كما يجري ذلك اكثر الاحايين في الاولاد الزوايج على انه ما من داعر لتدخل امر التمتع في البألة

وكذلك ليس له شأن في امر الممجية والتشدن ولا في اسباب انحطاط الزوج اذ البحث في شروط نمو العقل واكتساب العلم كافٍ لحل هذه المشاكل كما اشيرة وليس للتمتع ناقة فيها ولا جمل

\*\*\*

ومن بحثنا هذا يتضح للقارئ اللبيب ليس فقط بطلان مذهب التمتع وانكن فضل الوحي الالهي الذي قسَّع عن عقول البشر غيرم الخرافات وظلمات الاذاليل

فأضاء سبلهم في مصيرهم الى الحياة الاخرى وهم على يقين وثقة بما يجدون فيها من ثواب وعقاب فيشدون احقاومهم ويجدون في سيرهم مستمدين لتأدية الحساب عن اعمالهم لانه « قد حُتِم على الانسان ان يموت ولا يموت الا مرة واحدة فقط وبعد الموت الدينونة » (عبز ٩: ٢٧)

## كرسي انطاكية والقديس بطرس الرسول

للخوزفستقوس يوسف رباني

النائب البطريركي للسريان الكاثوليك في اورشليم

نشرت مجلة المروة (٩[١٩٢٣]: ٦٦٨-٦٦٩) مقالة للاب الياس اندراوس اليولي في سلسلة البطاركة الانطاكيين ورد فيها ان بطرس زعيم الرسل لم يترك الكرسي الانطاكي الرسولي ولم يجلس فيه - وكلامه فيما ارى مخالف لجميع المؤرخين الاقدمين ولاسيا الشرقيين وهذا نص قوله: «نذكر هنا هامة الرسل في رأس البطاركة الانطاكيين لا لانه كان فعلاً (حقيقة) اسقف انطاكية بل لان هذه (اي انطاكية) قد استمدت منه سلطتها ومثلتها السامية في الشرق كله». واستند في قواه الى ما كتبه اوسابيوس (ك ٣: ٢١-٣٦) والحال ان اوسابيوس بعد ما قال (ك ٣: ٢٢) « وفي انطاكية ايضاً من بعد اوفوديوس الذي صار ثم اول اسقف أردف: «اشتهر في هذه الازمنة اغناطيوس الاسقف الثاني» ثم قال ايضاً (ك ٣: ٣٦) «أما اغناطيوس المشهور عند الكثيرين حتى يومنا فقد صار الاسقف الثاني في كنيسة انطاكية بعد بطرس»

فيظهر من هاتين العبارتين ان اوسابيوس قد خالف قوله. والأ فبارته الثانية لا تدع مجالاً للريب في ان اغناطيوس هو خلف بطرس رئيس الرسل. وما عدا هذا فقد اورد الاب المشار اليه عبارتي القديس جلاسيوس سنة ٤٩٤ وانوشسيوس الاول سنة ٥٠٩: «وقد سبق المشرق فاردهما قبله (٥[١٩٠٢]: ٤٣٦-٤٣٨) وكتاهما تصرح بان انطاكية كانت اول كرسي شاده هامة الرسل. وهذا التقليد التاريخي

الصحيح قد صرح به جميع المؤرخين الشرقيين ولا سيما الريان ولو شئنا استقراء شهاداتهم واحدة فواحدة لأقيناها برمتها مؤيدة لما نحن بصدده . أما جعل هذا الكرسي في الرتبة الثالثة أو الرابعة فلا يُستتبع منه أن بطرس لم يؤسسه أو لم يجلس فيه . على أننا إذا اعتبرنا في ذلك القَدَم أو الشرف لِحَقِّ للكرسي الأورشليمي السابق على الكرسي الروماني . وقد جاء في المشرق عنه (١٩٠٢) : [٢١٧-٢٢٤] عدة يراهن تؤيد أن بطرس بعد انشائه الكرسي الانطاكي أقام كرسيه في رومية ومن جعلتها قول المسوردي " رومية وانطاكية لبطرس فبدأوا برومية لأنها لبطرس ثم خسوا بانطاكية لأنهم له وتعظيماً .

فلستنى المشرق في هذه القضية المهمة راجين التوسع في هذا البحث ايضاحاً للحق ودفعاً لكل شبهة

## جواب المشرق

على رأينا ان حضرة الاب البولبي في هذه المسئلة لم يدقق تدقيقاً كافياً في بسط الموضوع فان هناك امرين يجب الفصل بينهما : الأول أكان للقديس بطرس فعل في انشاء الكنيسة الانطاكية كوترس لها ومانح لاول اساقفتها سلطتهم . والثاني أجلس القديس بطرس على كرسي انطاكية وتولى تدبيرها بحيث يمكن القول بانهُ كان اول اساقفتها فخلفه القديسان افوديوس ثم اغناطيوس التوراني

### ١ ان القديس بطرس هو منشى الكنيسة الانطاكية

هذه المسئلة الارلى لا خلاف بين الكتبة في صحتها فكلمهم لان واحد في كون القديس بطرس منشى الكنيسة الانطاكية فان في وروده الى انطاكية واقامته فيها على ما جاء في رسالة القديس بولس الى اهل غلاطية (٢: ١١) دليلاً كافياً على هذا الامر وليس بين الكتبة من ينكر ذلك . وان سكت بمضمون عن رئاسة بطرس نسبوا اليه توجيهه الرئاسة على انطاكية الى افوديوس . فتخويله الرئاسة اليه دلوا

صريحاً على انه استمد سائتة ومزلة السامية في الشرق من هامة الرسل . وحضرة كاتب المسرة قد اعترف بذلك جهاراً . على ان هذا الامر ليس بمختص بكنيسته انطاكية فان ما انشأه الرسل من الكنائس انما كان بهلم بطرس وتفويضه كهاتهم

## ٢ ان القديس بطرس جلس على كرسى انطاكية

هي المسئلة الثانية التي ارتكبت فيها حضرة اخواري البولوي والتي يجب علينا بيانها وان لم يكن اعتقادها من الايمان فنقول : ان رئاسة القديس بطرس على كرسى انطاكية يمكن اثباتها من وجوه مختلفة واول ادلتنا شواهد اقدم الموزعين الكنسيين

### ١ شواهد التاريخ

لعل اول من صرح بجلس القديس بطرس على كرسى انطاكية اوريجانوس المعلم في اواسط القرن الثالث للمسيح فانه في تفسيره لانجيل لوقا كما جاء في اعمال الآباء اليونان اين (Migne, PG. XIII, col. 1815) يقول صريحاً عند كلامه عن القديس اغناطيوس الشهيد انه « كان الاسقف الثاني على انطاكية بعد بطرس » (Ignatium dico episcopum Antiochia post Petrum secundum) فتره هذا لا يصح إلا بجوارس بطرس على كرسى انطاكية

ومثله اوسابيوس الموزع الكبير في الكتاب الثالث من تاريخه الكنسي (Migne, P. G, XX, 205) حيث يقول ان اغناطيوس تعاد رئاسة كنيسته انطاكية الثاني بعد بطرس Antiochensem Ignatius.. secundus post Petrum, (Chronica, Olymp. ورواقه ما كتبه في محل آخر Chronic., Olymp. 205 an. 2) ان بطرس بعد ان سبق وأسس الاول الكنيسة الانطاكية (cum primus Antiochenam Ecclesiam fundasset) أرسل الى رومية حيث بشر بالانجيل ورتب فيها كاسقفها ٢٥ سنة .

ومثلها القديس يوحنا فم الذعاب في خطابه الثاني على القديس اغناطيوس (Migne, L, col. 591) فانه قال عنه انه « خلف بطرس في رتبة الاسقفية »

(Petro) in episcopatus dignitate successit) وجاء صريحاً في الكتاب الحبري الشهير (Liber Pontificalis) الذي يمدّ بين أقدم الآثار الكنسية نشره المنسيور دوشان (M<sup>rs</sup> Duchesne) ان بطرس جلس على كرسي كنيسة انطاكية سبع سنين ( Petrus sedit cathedram (sic) episcopatus in Antiochia 7 annis)

فترى من هذه الشراهد ان التديس بطرس لم يحوّل فقط السلطة لصاحب كنيسة انطاكية بل جلس هو على كرسيها مورقاً قبل جلوسه على كرسي رومية ومن العجب ان حضرة كاتب المرّة اورد (في الصفحة ٦٦١) النصّين اللذين ذكرناهما عن القديسين الباباوين جلاسيوس واينوشسيوس وهما يتقضان مدعاه ويثبتان جلياً جارس بطرس على كرسي انطاكية

وقد اثبتنا في للشرق (٥ [١٩٠٢] : ٤٣٧) شاهداً آخر لامتاً للقديس غريغوريوس الكبير اقتطفناه من رسائله الى اولوغوريوس بطريرك الاسكندرية (Migne, P. L., LXXII, col, 299) حيث يقول له ان الكنائس الثلث رومية وانطاكية والاسكندرية كالجلبل الثلث الوثيق نالت شرفها وسامي مقامها من بطرس الرسول كمنشها بنفسيه او بتبليذه مرقس

## ٢ سواهد النكسارات الكنسية

قد اعنت الكنيسة منذ قديم العهد على وضع جداول لتذكّار قديسيها ولامرور دينها وان راجعت اقدم تلك التاليف المعروفة بالنكسارات وجدت فيها كلها منذ اقرن السادس ذكر «كرسي القديس بطرس في انطاكية». وذاك في اليوم الثاني والعشرين من شهر شباط. ففي النكسارات المنسوبة الى القديس ايرونيوس والى اوزورد (Usuard) والى آدو (Ado) والى القديس بيذا كلها على سواء. تصرّح بتذكّار كرسي بطرس. قال بيذا: «في هذا اليوم كرسي بطرس الرسول العذي جلس عليه في انطاكية حيث دُعي المؤمنون اولاً بمسيحيين»

وررد مثل هذا في النكسار الروماني وفي النكسارين السرياني والماروني راجع

كلندار الكنيستين، (NILLES: Kalend. Utriusque Ecclesiae, I, 377, 391, 471, 487).

### ٣ سُرَاهِدُ الْكُنَائِسِ الرَّقِيَّةِ

هذه الكنائس على اختلاف طقوسها وتوغاتها سواء كانت ممتحدة مع الكنيسة الرومانية ام لا تنتمي في نسبة كرسي انطاكية الى القديس بطرس وجاوسه عليه  
ففي الميناون للروم الكاثوليك (ص ١٩١) والروم الاورثوذكس (ص ٥٢٣) في صلوات اليوم التاسع والعشرين من كانون الاول وفيه تذكار القديس اغناطيوس النوراني يقول الكاهن ما حزنه موجهاً كلامه الى الشهيد : «يا كني الحكمة لقد صرت خليفة لهامة المتكلمين باللاهوت واقتضيت آثاره طالماً في المشرق وظاهراً في الغرب». فان كان اغناطيوس خليفة لهامة الرسل فلا بد من القول ان القديس بطرس سبقه بالجلوس على كرسيه

وهذا التقليد رواه السيد ملاتيوس اسعد اثينا في كتابه الدرر النفيسة في شرح حال الكنيسة (اطلب ترجمته العربية المطبوعة في اورشليم سنة ١٨٩١ ص ١١) ثم صار (اي بطرس) اسقفاً على الكنيسة التي اقيمت في انطاكية ٠٠٠ وبعد اسقفيته بسبع سنين ترك افوديوس خليفة عنه وتوجه الى رومية فصار اسقفاً على كنيستها.  
وترى في جدول بطاركة انطاكية الذي نقله لوكويان عن كبة اليزان كلسامون وغيره LEQUIEN : Oriens Christianus, I, 334 et 699 ان القديس بطرس يتقدم على جميع بطاركة انطاكية كأول الجالسين على كرسيها. ومثلهم ميخائيل الكبير المؤرخ السرياني اليعقوبي في جدول بطاركة انطاكية (ed. Chabot III, 134) ولم تكتف الكنيسة اللاتينية بذكر جلوس بطرس على كرسي انطاكية في كلندارها بل اتخذت له عيداً خصصياً في ٢٢ شباط كتميدها لكرسيه في رومية في ١٨ كانون الثاني. ومن المعلوم ان الاعياد في الكنيسة لا تُقام إلا بما ثبتت حقيقتها لدى اجبارها

### ٤ سَاهِدُ أُرْبِي عَلَى كُرْسِيِّ الْقَدِيسِ بَطْرُسَ فِي انْطَاكِيَّةِ

هذا شاهد محروس وقفنا عليه في تاريخ يحيى بن سعيد الانطاكي مکتل تاريخ

سعيد بن بطريق (راجع طبعنا لهذين التاريخين ص ١٢٨-١٢٩) قال يحكي في تاريخ سنة ٣٥٦ هجرية الموافقة للسنة ٩٦٧ ميلادية عند ذكره ابن مانك قاتل بطريق انطاكية كريسطنورس قال :

« واتخذ ابن مانك قبل الصبح قرماً الى كنيسة انسيان وقبضوا على ما وجدوه في منزل البطريرك وفي خزانة الكنيسة وعاثوا المازن الى ان اظهر لهم آية كانت مستورة واخذوا الفضة والفرش وغيرها ايضاً ولم يتركوا غير الشحاس ووصاحف لبس بكبيرة واخذوا اليهم كرسي مار بطرس السليح وهو كرسي من خشب النخل المصنوع بفضة وحفظوه في دار شيخ من شيوخهم برف بابن عمر ولم يزل في داره الى ان امكنوا الزوم المدينة »

فهذه الشهادة عن كرسي القديس بطرس الرسول تقطع به جبهة كلام كل خطيب. فلا شك ان حضرة الكاتب البولسي يتخذها حجة للدفاع عن هذه الحقيقة التي من شأنها ان تشرف طائفتها الملكية وطوائف سائر البطارقة المنتسبين الى انطاكية كالسريان والوارنة واللاتين

## الآداب العربية

### في الربع الأول من القرن العشرين

للاب لويس شيخو نسومي (تابع)

اربا انصارى (تابع)

وتوفي في ٢٤ آذار من السنة ١٩١٠ المذكور في الياس بك مطر المولود في حاصياً سنة ١٨٥٧ والمتخرج في بيروت في مدرستي الثلاثة الافكار والبطريركية ثم في الكلية الاميركية فدرس الصيدية ونال شهادتها في الاستانة ثم اضاف اليها هناك درس الطب واتخذهُ الوزير الشهير جودت بك معلماً لابنه علي سداد ثم استصعبه الى

دمشق لما جاء والياً على انام فمئته طيباً للبادية ودرس الشرع هناك في مكتب الخوتق والشرايع الدولية فاصبح من الادباء المتأزين وهو يتقن التركية والافرنسية والانكليزية . ونشر في العربية كتابه تاريخ - ورياسة ١٨٧٤ ثم شرح مجلة الاحكام وانشأ مجلة اختوتق بالعربية والتركية فظهرت . مدة خمس سنوات . وله ايضاً كتاب حسن في علم حفظ الصحة

وفي هذه السنة عينها في شهر تشرين الاول توفي في دلبتا المرحوم **الياس ياسيل فرج** الذي خدم زمناً طويلاً معاطمة الآباء الفرنسيين في القدس الشريف بصفة ناظر ومصصح مطبوعات . ونشر فيها من قلمه بعض الأثار النظرية والشعرية

خسرت الدولة المصرية في ١٧ أيار سنة ١٩١١ احد عمالها الكبار **جرجس بك حنين** . ولد في الزينوم ثم درس في مدارس المرسلين الامير كيين ودخل في خدمة الحكومة في دواوينها المالية والادارية وهو في انشاء العمل يتم بتوسيع دائرة مداركه ومراقبة احوال وطنه الزراعية والمالية والعمرائية حتى اصبح من اقدر رجاله في التدبير والسياسة . ورضع في ذلك كنباً نفيسة ألقت اليها نظر ارباب الدولة فاتخذوها حجة في بايا . منها كتابه الشهير « الاطيان والضرائب في القطر المصري » ومجموعه « قوانين الاموال المقررة ولوائحها » وخطابه « في الضرائب العقارية » . وكان المذكور احد الساعين الى اصلاح ملته القبطية والموالين بدرس لغتها وتاريخها

ومن موتي السنة ١٩١١ في ٢٢ نيسان الكاتب الضليح **نجيب ابراهيم طراد** الذي ولد في بيروت سنة ١٨٦٠ ودرس بضع سنوات في مدرستنا الكلية ثم أئس من نفسه قدرة على الكتابة فتقلب في عدة محلات في بيروت ومصر ونشر مقالات حسنة في جرائدها وانشأ جريدة الرقيب في الاسكندرية فلم تنل رواجاً فلزم العزلة في وطنه واشتغل بالكتابة فصنّف عدة تآليف منها تاريخ الرومانيين وتاريخ الدولة الرومانية الشرقية وتاريخ مكدونيا وعرب بعض الروايات تأخذ عليه من جعلها تعريبه لرواية اليهودي الزانه المشحونة كذباً واقتراء

وبعد نجيب ابراهيم بستين في ٧ حزيران ١٩١٣ أصيب آل طراد بفقد احد اعيانهم **الياس جرجس طراد** ولد في بيروت سنة ١٨٥٩ ودرس في المدرسة الوطنية البستانية ثم تماطى التعليم والمعامة وصار عضواً في محكمةي البداية

والاستئناف ودخل الجمعية العلمية السورية وساعد الجمعيات الخيرية وخطب في النوادي الوطنية . وله آثار كتابية حسنة كتعريب عبدة روايات تمثيلية وفصول عديدة في القوانين والنظومات وفي السياسة والسران نشرها في صحف الاستانة وسورية ومصر وصنّف ترجماناً في اللغتين الانكليزية والعربية وله ارجوزتان في الفرائض والجزاء . وقد جمع مآثره جناب الاديب جرجي نقولا باز في مجلّد واسع قدّم عليه ترجمة حياته وضمنه كثيراً من شعره الطيّب . فن لطيف اقواله ما وصف به غضب النساء

غضبُ المرأة صبُّ سادتي      دوني كلُّ غناءٍ وألم  
كلُّ ما قاتبته صدقاً كان ام      خطأً قالت لها الناسُ : نَمِّ  
لم يعبُد امرؤ ولا حُكْمٌ لحِم      فبهي الأمرُ فيهم والمُسْكَمُ  
قل لمن خالف آراءه لما :      انت خالفت شعوباً وأسم  
عُدْ وإلا صوّبتُ الحائِظها      أسماً تربيك عن قوس النبم

وقال في ملامة الجهال وطعنهم في العقلاء :

إن مقال الطعن من جاهل      لا يجلبُ النعمَ لاهل النظر  
كذلك الاحجار لا بُرغمي      بما سوى الاشجار ذات الشر

وقال بمعناه :

إذا رأينا حجراً اصاب كأس الذهب  
فلا يزيد قدره وقدرها لم يذهب

وفي اراثل السنة ١٩١٢ في ٩ كانون الثاني توفي الصحافي الشهير **الشيخ سليم عباس الشلقون** . ولد في بيروت سنة ١٨٥٣ وتعلم في مدرسة الآباء اليسوعيين في حبي الصيفي واحكم فيها اصول اللغتين العربية والافرنسية ثم لازم الشيخ ابراهيم اليازجي بضع سنوات فأتقن الكتابة نثراً ونظماً ثم اشتغل مع نسيه يوسف الشلقون وحرر قصولاً في جريدة النجاح ووقف منذ ذلك حياته على الصحافة فقتضى معظم أيامه في خدمتها في بضع عشرات من الجرائد في بيروت كشرات الفنون والتقدم والاصباح وبيروت ولسان الحال وفي الاسكندرية ومصر كالعصر الجديد والمحروسة . وسافر الى الاستانة ونال رضى ارباب الدولة العثمانية وكان لمقالاته السياسية وقع عظيم

فانارت عليه غضب الحكومة المصرية فتجأ بنفسه منها هارباً  
وفي ١٨ آب سنة ١٩١٢ فقدت الآداب العربية احد انتصارها **الشيخ سعيد**  
**الحجوري الشرتوني** توفاه الله عن ٦٣ سنة في ضواحي بيروت في الطابونة . كان مولده  
في شرتون من قضاء الشرف (لبنان) درس أولاً في مدرستي ابيه الاميركية وسرق  
الغرب الانكليزية وبعد أن حصل على مبادئ اللغة والآداب صرف همتة الى المطالعة  
والدرس الخاص فبلغ بها مبلغاً حسناً حتى انتدبتة مدرسة عين تراز الى تعلم العربية  
ثم درس في مدرسة الروم الكاثوليك في دمشق ثم في مدرسة الحكمة والمدرسة  
البطريكية في بيروت ولم يزل منذ ذلك الحين يضاعف جهده في إتقان الفنون الادبية  
حتى برع فيها . ولما فتح اليسوعيون كليتهم اتخذوه كاستاذ لتلامذتهم وكساعد لتصحيح  
ونشر مطبوعاتهم فقصى في تبتك المهنتين اكثر من عشرين سنة ولم يدعهما إلا للقيام  
بامور بيته . ولم يزل مع ذلك يكتب ويصنف حتى اواخر حياته . وكان ياكورة  
مصنفاته انتقاده على كتاب غيبة الطالب ومنية الراغب لاحد فارس الشدياق . ومن  
اكبر مؤلفاته قاموس اقرب الموارد في ثلثة مجلدات والشهاب الساقب في المرسلات  
والعصن الرطيب في الخطاب والمعين في تمرين الاحداث على الانشاء ومطالع الاضراء  
في مناهج الكتاب والشعراء ونجدة اليراع في اللانة وحدائق المنثور والمنظوم . وقد  
عني بتحشية بحث الطالب للسيد فرحات . ونشر كتاباً مفيدة كبنوادر الي زيد وفصل  
الخطاب مع مخاطبات فيلون وله عدة مقالات ادبية وانتقادية ومنظومات شتى في  
الجراند والمجلات وقد امتاز في طول حياته بفضلته وصحة دينه

وفي ذات شهر آب من العام ١٩١٢ توفي أديب آخر **الشيخ امين الحداد**  
شقيق الشيخ نجيب الحداد . ولد الشيخ امين في بيروت سنة ١٨٧٠ وهو ابن  
سليمان الحداد وحنة ابنة الشيخ الملامة ناصيف اليازجي فنشأ في مهد الادب وجرى  
على مثال اسرته الكريمة فبرع في العربية وسار الى متهر فخر مع اخيه الشيخ نجيب  
جريدة لسان العرب اليومية ثم تولى انشاء مجلات وجراند غيرها كائيس الجليس والسلام  
والجامعة الهمانية والبصير الى ان أصيب بداء الكبد فماد الى بيروت يطلب الشفاء  
فتقلت عليه وطأة الداء حتى ذهبت بحياته . وللشيخ امين مقالات ادبية في الضياء  
ومجلات اخرى . وكان شاعراً مجيداً فجمع شعره وطبع في الاسكندرية . ومن

ظريف قوله في خزان اسوان:

وَأَنْتَ خَزَانُ الْمِيَاهِ وَطَمِيهَا وَإِبْلِجِيهَا بِلْ خَازِنِ الدَّرِّ وَالتَّبْرِ  
تَدْفَقَتْ بِالْمِهْرَاتِ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ وَجَمَّتْ أَنْعَارُ الْمَنَافِعِ فِي قَطْرِ

وقال يقابل بين امانة الكلب وغدر كثيرين من الناس -

نَرَى الْكَلْبَ مَا إِنْ عَضَ أُذُنَ نَظِيرِهِ وَنَحْنُ نَدَسُّنَا بِهَضُنَا نُنْظَرُ  
وَيَا عَجَبًا لِلْكَلبِ زَادَ مَرْدَةً عَلَى حِينِ زَادَ الْعَالَمُونَ حِجْفَاءَ  
أَقَامَ مَعَ الْإِنْسَانِ مِنْذُ نَشُوْتِهِ بِرَافِقَتِهِ أَتَى مَضَى وَتَوَاضَى  
تَلَمَّ مَتَى كُلَّ شَيْءٍ مَطَاوِعًا سَرَى النَّدْرَ بِصَبِيحِ تَقَى وَإِبَاءَ  
إِذَا مَا رَأَى خَازِنِينَ وَقَى وَإِنْ رَأَى تَرِيدُ النَّدْرَ زَادَ وَلاَءَ

وقد اشتهر قبل الشيخ امين ابوه ﴿الشيخ سليمان الحداد﴾ واخوه ﴿الشيخ نجيب﴾ فنلحتهما بالشيخ امين. فالشيخ سليمان هو ابن نجم الحداد ولد في كفرشيا وهاجر الى مصر فتعاطى فيها التجارة وكان شاعرا محسنا طبع ديوان شعره \* قلادة العصر \* سنة ١٨٩١ في الاسكندرية فن قوله رثاؤه للبرنس نابليون ابن نابليون الثالث الذي قُتل في حرب الزولوس مع الانكليز:

الدعُ بِذِكِّ فِي الْعِيُونِ قَلِيلُ إِذِ انْتَقَرَهُ عَلَيْكَ وَهُوَ يَسِيلُ  
لَا يَدْعُ أَنْ يَكْبِكَ شَبُّ مَا جَدُّ فِيهِ لِابُولِيُونِ أَنْتَ مَلِيلُ  
يَا تَارَكَ الْمَجْدَ الْإِيلِيلُ بِأَتَمِّ فِي حَالِ يُتَمُّ بِتَمْرِ ذُبُولُ  
لَكَ مَا تَمَّ سَكُّ الْبَيْطَةِ دَارُهُ تَبْكِي بِي. وَفَرَادُ مَا سَبُولُ  
تَبْكِي كُلَّ الْعَالَمِينَ كَأَتَمَّا لَكَ كُلُّ شَعْبٍ فِي الْإِنَامِ خَلِيلُ  
طَمَنُوا وَمَا عَلِمُوا بِأَنْ طَمِينِهِمْ عَيْنُ الزَّمَانِ وَمِ لَسِيهِ تَرُولُ  
يَبْقَى بَلُنْدَنْ ذَكَرَ بِجَدِّكَ خَالِدًا ابْدَأَ وَمِنْ بَسَارِسَ لَيْسَ يَزُولُ

ولم ننق على تاريخ وفاة الشيخ سليمان ولعلهُ تخلف عن وفاة ولديه  
أما ﴿الشيخ نجيب﴾ فإنه اصاب بثره وشعره فخرأ بلغ به مبلغ الأذبا،  
اليازجين. ولد في بيروت سنة ١٨٦٧ وهاجر الى مصر مع اهله سنة ١٨٧٣ فتأم  
هناك في مدرسة الفرير ثم عاد الى بيروت فتخرج على خاليه الشيخين ابرهيم وخلييل

اليازجي وجرى على آثارهما. واخذ ينظم الشعر مع حداثة سنه ثم استدعي الى الاسكندرية فكتب في جريدة الاهرام المقالات المتحسنة مع عدة روايات تمليّة احزبها سمعة واسعة. ثم انشأ جريدة لسان العرب اليومية وحوّلها بعد مدّة الى شبه مجلّة. وقد امتاز بين ادبا زمانه بالتعريب وتأليف الروايات. وشعره من افضل ما نظمه الشعراء المصريون. وقد روينا له سابقاً قصيدته في التّيار وفي حريق سوق الشفقة في باريس سنة ١٨٩٧. وقد طبع ديوانه مرتين في بعدد سنة ١٩٠٦ ثم في الاسكندرية بعد وفاته في السنة ١٨٩٩. دونك مثلاً من نظمه قبل وقد اقترحت عليه الحكومة المصرية فنظم ابيات كتّبت على محطة القاهرة:

يا حُسنَ عمرٍ ببأسِ الدُّلى ابتها	حتى الحديدُ غداً نمرًا له وفا
طرائقٌ في ضواحي القطر تُبائنا	انسى البلاد ولم يُنقلْ بما قدما
مصرُ كصفحةٍ قرطاسٍ بثرُبتها	غدا القطارُ غنيها الحُطَّ والقلم
ارضٌ بما كان خصب الثبل منتثرًا	حتى انما قطارُ النار فاتظها
لنا حقٌّ من قطار السُحب منسجماً	ولا نغنى عن قطار النار مخرطاً
يجري بما ازرق في جسم البلاد كما	يجري دمٌ في عروق الجسم منتظماً
محطّةٌ هي قلبٌ والمطرُ طُبت	مثل الشرايين فيها وانقطارُ دما
مع السلامة يا من سارٍ مرتحلًا	عنا واهلاً وسهلاً بالذي قدما

ومن أدباء النصارى المتوفين في السنة ١٩١٣ في ٨ شباط منها الاستاذ شاهين عطية البستاني المولود في سوق الغرب سنة ١٨٣٥ درس في قريته مبادئ اللغة ثم انتقل الى بيروت فتعلّم فيها العلوم اللسانية والمنطقية على الشيخ ناصيف اليازجي والشيخ يوسف الاسير. ثم انتقل الى التدريس في مدرسة الروم الاورثوذكس المعروفة بالثلثة الاقارسنين طويلة وتولى تدريس طلبة الكهنوت فتخرج عليه غبطة بطريرك الروم الحالي وعدة اساقفة. وانتدبت الجامعة الفلسطينية الى تعليم العربية في مدرسة بيت جالا فخدمها ١٣ سنة وهو لا يزال يثابر على درس العربية ونوادرها وآدابها فنشر ديوان ابن تمام مع بعض تعليقات عليه وكذلك شرح رسائل ابى انعلاء المعري شرحاً خفيفاً قبل ان يتوسّع فيه لسناذ العربية في جامعة اوكنرد الاستاذ مرغوليوث. ونقح

بعض المطبوعات وانشأ الروايات التمثيلية كعاقبة سره التربية وحكم سليمان . وقد جرى على مثاله ابنه الاديب جرجي انندي صاحب نسهات الصبا في منظومات الصبا . وفي السنة ١٩١٣ في ٧ نيسان توفي احد وجوه اسرة سرسق الكرنية ✽ جرجي بك دميري سرسق ✽ ترجمان قنصلية المانية ورئيس الاحرار الماسونيين في بيروت والجاربي على سننهم المتطرفة بازا . الدين واربابه . كان مولده في السنة ١٨٥٢ وتلقى علومه في المدرسة الوطنية وفي مدرستا البيروتية القديمة وادقن العربية على الشيخ ناصيف اليازجي وساعده علمه باللغات الفرنسية والانكليزية والالمانية على الاختلاط بوجوه الاوربيين . ومما خدم به الآداب العربية طبعه سنة ١٨٧٦ لتأليفه تاريخ اليونان عربية عن المؤرخ دوروي الزنساوي مع بعض اضافات ووضع كتاباً في التعليم الادبي ضارباً الصنح عن التعليم الديني واه مقالات ادبية وتاريخية شتى في جرائد مصر وبيروت ومجالاتها

في هذه السنة ايضاً في ٧ آذار ١٩١٣ توفي في القدس الشريف الاديب ✽ هبة الله صروف ✽ المولود سنة ١٨٣٩ في دير البلمند حيث كان ابوه الحوري سبيريديون . معلماً . درس اولاً على ابيه ثم تخرج في مدرستي الروم الاورثوذكس في دمشق ثم في القدس الشريف في مدرستها المعروفة بالحصابة . ثم خدم طائفته خدماً مشكوراً وزار دير طورسينا وتفتقد مخطوطاته سنة ١٨٧٠ ثم أنيط اليه تصحيح المطبوعات العربية في القدس بدعوة البطريك داميانوس سنة ١٨٩٩ وبقي هناك الى سنة وفاته . ومن آثاره كتب دينية كدير بعض القديسين منها سيرة القديسين برفيدوس اسقف غزة ويوحنا الكوخني والكيسوس وكتاب الفريضة البنية في الواجبات الكهنوتية ونشر مواعظ والده الروض الداني القلوف . وله ايضاً جغرافية فلسطين ومشاهج القراءة

وفي أيار من السنة المذكورة ١٩١٣ فقدت الصحافة العربية رجلاً من اساطينها ✽ مسلم باشا الحموي ✽ المولود من اسرة ارثوذكسية في دمشق سنة ١٨٤٣ وفيها تلقن ميادى العلوم . ولما هاجر مع عائلته الى النظر المصري انشأ في الاسكندرية مع اخيه عبدالله اول جريدة يومية سياسية سنة ١٨٧٣ اشتهرت بالكوكب الشرقي . والحقة بجريدة الاسكندرية . ثم بجريدة الفلاح التي انتشرت انتشاراً واسماً وخرولت

الحكومة المصرية بسببها رتبة الباشريّة ومنحة اوسمة مختلفة - ومن آثاره الادبيّة كتابه المنون ترجمان العصر عن تقدم مصر نشره سنة ١٨٧٤

واشهر الادباء الذين غادروا هذه الغايبة سنة ١٩١٤ رصيفنا هجرجي بك زيدان \* ولد في بيروت في اواسط كانون الاول سنة ١٨٦١ ودرس في مدرسة طائنته المعروفة بالثلاثه الاقمار . ولما فتحت الكتّبة الاميريّة مدرستها الطيّبة كان بين اوّل الطلبة الذين انتظموا فيها وقد نشر عنه ابنه في الهلال خبر ما حدث في المدرسة من المنازعات التي كان له فيها نصيب وافر ثم ما حصل بين المعلمين من الانقسام بسبب التعليم بالانكليزيّة بدلاً من العربيّة . على انه لم يحمل دروسه الطيّبة حتى نال شهادة المأذونيّة فيها . ثم انتقل الى مصر سنة ١٨٨٢ وحرّر مدّة في جريدة الزمان المصريّة ثم رافق الحملة الانكليزيّة على السودان بقيادة غوردون باشا فقامى فيها مدّة ١٤ شهراً ضروب الاتعاب ولقي اصناف الاخطار حتى نجا من احوال تلك الحرب في اوائل السنة ١٨٨٥ . فعاد الى بيروت وحرف فيها سنة يشتغل مع اعضاء المجمع العلمي الشرقي ونشر اذ ذاك كتابه الاثنا عشرية والفلسفة اللغويّة . ثم سعت له الفرصة للسفر الى انكلترة فاكل في لندن دروسه الطيّبة واجتمع بشاهير المستشرقين وتردد على المتحف البريطاني - ثم عاد الى مصر وزار الكتّبة والتعليم في مدرسة الوردكس الكبرى . ثم اتدبت بحلّة المتطفلي كتب فيها فنشر عدّة مقالات مستحسنة حتى امكنه من انشاء مطبعة على حاسبه فخذ ينشر فيها مجلته الهلال الشهيرة في تشرين الاول من السنة ١٨٦١ فلم يزل يديرها وينشر مقالاتها الى سنة وفاته . وله فيها سالة روايات تاريخيّة تكرّر ظهورها ونقلت الى لغات شتى . ومن تأليفه التي اقبل عليها الجمهور لغزاتها كتاب تزيين آداب اللغة العربيّة وتاريخ التمدن الاسلاميين وتاريخ العرب قبل الاسلام وتاريخ مصر وجغرافيتها ومختصر تاريخ اليونان والرومان وتاريخ انكلترة وازدباب العرب القدماء وطبقات الامم وعجائب الخلق . ومما لم نستحبه له كتاب علم الفراسة الحديث مع ما فيه من الاوهام والحيايات . واتبعه تاريخ المسونيّة العام الذي ذهب فيه الى مذاهب صيانيّة خرافيّة اعتبرها كحقائق راعية . على اننا لا ننكر انه كان احد اركان النهضة الادبيّة الجديدة في الشرق الايدي

## الكاهن

او

## انتقام شريف

رواية تمثيلية ، ذات مقدمة وثلاثة فصول

بقلم المؤدي مارون غصن (تنتة)

## الفصل الثالث

## العدل والعفوان

ردمة فاخرة ، على الطراز الهندي - رواق في مؤخرها - ان اليمين نافذة مشرقة بتييار كبير - الى اليسار اريكة (ديوان) .

## المشهد الاول

عند رفع الستار يدخل ضابطان ، يتبعهما برهمي

الضابط الاول : أدخل ، يا مولاي ، وتفضل بنجلوس (يشير الى الأريكة)

البرهمي : أتدري لم يدعوني الأمير اليه ؟

الضابط الاول : تقدمت بلامير إلي بأن أصدق بك الى هذه الردهة في

قصره . . . وهو يبني استشارتك في أمر خطير . . . تعلم أن الافرنجبي قد قبض

عليه في كوخ أحد أشياعه ؛ فاخترتك الأمير لتسع الحكم الذي سيصدره عليه وتثبت .

البرهمي : ان الآلهة - ولا ريب - سترضى عن الانتقام ممن تجرأ على

إهانتها. واني لشاكر اولاي الامير ثقته بي  
الضابط الاول والثاني : جينوا بالامير  
( يدخل اوليقيه مقيد اليدين وراء ظهره ، وهو شامخ بانفه ، لا يبالي ،  
وينظر متبثباً ما حوله )

### المشهد الثاني

الضابطان — البرهمي — اوليقيه

اوليقيه : ما عاهاهم أن يريدوا متي ايضاً ؟ ... ولم هذه الاستعدادات ...  
وهذه الآية ؟ ( يخاطبهم ) أفي نيتكم ان تقضوا عليّ ؟ ... او ان تعفوا عني ؟ ...  
ما غايتكم ؟ انا لا اتوقع من فظاظتكم عدلاً ولا رحمة ، فاي عذاب قد  
استنيطم لتعديبي ا

( يدخل الامير من الرواق الداخلي ووراءه حشم ، عابهم الملابس الفاخرة ) .

الامير : مهلاً استطلع عليه ا

اوليقيه ( هازئاً ) : اذن انت تشع ابري ... ( يجزم ) انا الآن امامك  
أعزل ... فهل لك ان تكف عن تعريبي ؟ ا

الامير : انت مخطي في ظنك ... ما جنت استنالك ، وانت أسير ...

لقد تجرأت على الاسد ، فوقعت في عرينه ، فلم يبق امامك الا الموت ا

اوليقيه ( باحتقار ) : ومن حكم عليّ ؟

الامير : حكمت عليك محكمة القوي على الضيف

اوليقيه ( يتقدم بجرأة ) : هوذا صدري ، فاطعن ا

الامير : لدي جلا دون

اوليقيه : يا لك من بربري ا

الامير ( يسكرون ) : بربري ا تلك اكبر اهانة يبيتها الرجل المتعدن ...

أتجسك ، متى تلفظت بيذه الكلمة ، أنك قد قلت جميع ما تود أن تقول . هذي

مرة ثانية ترشقتي فيها بيذه الكلمة الجارحة ، وهذا هو السب الذي من أجله

أردتُ أن أجعلك تحت سلطتي . . . وها قد أصبح الآن كلُّ منّا إزاء الآخر ،  
يا أوليئهِ سبتون . . . ها هر التمدن ، امام البربرية ا  
اوليئهِ : تقول قد حُكِم علي حُكماً . . . مُبرماً . . . فما نتيجة كل هذا  
الكلام ؟

الامير : لو كنتَ بربرياً مثلي ، لما تأخرتُ الى الآن عن سفك دمك ، بل  
كنتُ قتلتك في الحال ! انتم ، التمدنين ، تجرّعون المحكوم عليه كأس العذاب حتى  
الحالة . . . أما أنا ، فأرى ان . . . تلك لا يشفي عُاتي . . . فلا بد من تجريمك عذاب  
التراخ طويلاً .

اوليئهِ : اذن انت تعملُ النفس بان ترى تراعي بطولُ ؟ فما هذا عدلاً ، بل  
انتقام . . . عَجَل ، يا راووسنجور ، عَجَل واحتر عُتي ا  
الامير : ألا تأسف على ما كان منك ؟  
اوليئهِ : وما يبتك أسفي ؟ ا

الامير : ان الموت في ساحة القتال . . . تحت عين الشمس . . . بين قمعة  
السلاح . . . وهتاف الظفر . . . هر نصيب الجندي البطل . . . وان إغاض الجنون ،  
في مساء يوم سعيد ، بين الاهل والأصدقاء . . . دون خوف ولا اضطراب . . . هو  
صوت الصالح البار ، اما انتظارُ عذاب مُعدُّ آلاته على مهل . . . وبسط النطع ، وهياج  
الجلادين لتنفيذ الحكم . . .

اوليئهِ (يقطع عليه الكلام) : أو تحبُّ ، يا راووسنجور ، انك تحبيني  
يا تقول ؟ . . . تفرس في وجهي ، فترى خيبة ظلك ا  
الامير : انا عارفُ أنك قد تمردت اقتطام المخاطر .  
اوليئهِ : ما تعني بهذا ؟ . . . أفصح . . . اذا كنت تشاء ان تشفي الغليل ،  
فنادِ جلاديك . . . رُنا مستعداً .

الامير : مستعدُّ انت ، يا اوليئهِ سبتون ؟ اذن تحبُّ نفسك رجلاً  
بأسلاً . . . وقد طالما حاولتُ ان تُربيني منك عزماً أشد من عزمي : فما انا أقيسُ قوة  
نفسك (هازناً) وأرفع ذنبي واتطاول حتى احل الى . . . ترى بسالك . . . المالية .  
(يهزّ اوليئهِ كتفيه باحتقار) — (يشير الامير الى الضابطين ، فيفكّان قيوده )

اوليقيه سبترن... امامك من الحياة ليلة واحدة... وانا لا ازرعُ بك في سجن... بل اجعلك في هذه الردهة... ردهة لا يتقعهها شيء من الالهة التي تعودتها... سجنُ ماوك ، تلبث فيه حتى الصباح.

اوليقيه (ينتظر الى الامير باحتقار ، ثم يذهب فيجلس على الاروكة)  
الامير : أجن ! تلبث وحدك في سكون هذا الليل المهيب... واكن،  
مها أصمت أذنيك ، فاستمع صوتاً يطن في مسمعيك... صوتاً يقذف الذعر  
في حشاك ، فتضطرب اضطراباً... ذلك الصوت ، هو صوت ضميرك... ستر  
أمام عينيك كل أعمال حياتك ، كلها... كلها... وربما انتصبت أمامك خيالات ،  
وأشباح ، ورؤى... (اوليقيه يخفض رأسه مضطرباً). أجل اطأطى الرأس ،  
طأطئه... في عينيك ما يؤذن بانك انت من الذين افسدوا اوطانهم بالمعاصي ،  
فطردوا منها طرداً... أجل اظني هذا ثابت ، لا يجاز الى الشك فيه !

اوليقيه : منذ حين ، كان كلامك عدلاً ، وصوتك رزيناً ، ساكناً... أما  
الآن ، فارى ان السخط قد بلغ منك . انت الان تهضم ، وتمتص عدواً مغلوباً على  
اسره ، فها انا اعدو أراك بربرياً قاسياً ، واني لاوثر ان اراك على هذه الحال ؛ نير  
في كلامك ا

الامير : غداً ، عند بزوغ الفجر ، اعود اليك . وان كنت رجلاً حقاً ، رأيتك  
خاضعاً للدوت ، متقاداً... أما اذا كنت لصاً دينياً ، فلا تتوقع ان ترى وجهي .  
اوليقيه : ماذا تريد بما تقول ؟

الامير (يفتح النافذة بتراخ) : تفرس... ان هذا الحصن مرتفع جداً ،  
وهو يطل على هوة هائلة... فاذا وثبت منه ، تحطم جسدك عنى الصخر...  
فب من هنا ، ان استطعت . (يتجه الى اليسار) وهنا امامك آلات سلاح ؛ فاخذ  
منها ما شئت .

اوليقيه : تظن ، ياراورو سنجور ، انك قد استدركت كل أمر ؟ وانك  
جسمتي ما لا أطيق ؟ ضل عقلك ، وخاب ظنك ! ذننا لا أخاف عذاباً ، ولا تهديداً ،  
ولا توبيخ ضمير ؛ بل أسمى الى النجاة بصلافة حزمي ا وما من شيء يبلبل بالي !  
فلا ازال ، الى آخر قصة . من الحياة ، معتصماً بصخر ارادتي ، وجبل جاشي .

الامير (هاذاً كتفيه) : شكبر ، متطرس ا (حركة في الخارج — يدخل ضابط حاملاً سرقةً عليها رسالة يقدمها للامير جاثياً)

الضابط : مولاي الامير .

الامير : ما هذه الرسالة ؟ (يفضها ويقرأها ، فيزقها مغضباً) جسارة ربيعة ا يعرضون علي قديتك ا يجارلون ا بتباع حياتك مني ا حقى ، ابناء قوم جاهلين ألا فليعلموا أن لا قيمة للبل عندي ، فانما أريد اذلالك والحط من كبرياتك ا . . . (للضابط) من الذي يعرض علي هذا ؟

الضابط : هو ، يا مولاي ، رجل من الافرنج ، قبض عليه في كوخ الجبه ماها .

الامير : اين هو الآن ؟

الضابط : في ساحة القصر .

الامير : علي به . (للبرهي) تماا . . . بمد قليل أعود اليك ، يا اوليقيه سبتتون . سيروا بنا . (يتبعه الجميع) — اوليقيه ينظر الى الامير وهو خارج — صت — يتقدم اوليقيه الى مقدم المشل ، ثم يستلقي على الاربكة .

### المشهد الثالث

اوليقيه وحده

اوليقيه : قضي الامر . . . وانقطع كل أمل . . . آه ا اذن لا تستطيع الايدي المغضبة بالدماء ان تُشيد سعادةً ثابتة ! أجل ! لم يبق من رجاء ا (صت) بلى ا فلا دافع عن نفسي ، ما اختلجت في حياة . . . ليس إلا سبيل واحد : الجهاد ا الجهاد ألدائم ! ما من وسيلة إلا السني ورا . النجاة من هذا المكان . لورا (يسرع الى النافذة) آه ا ما غشني في ما قال . . . هرة مخيفة هائلة . . . (يرجع سرعاً) ما الحيلة ؟ ما العمل ؟ آه ا (يسرع الى الباب الذي في مؤخر المشل ، وينصت) . . . وطه خطى منتظمة . . . هي خطى الحرس في هذا الدهليز . (يتناول خنجراً من الاسلحة المعلقة في الجدار) خنجر عريض المضرب ، مساحي الشفرة . . . لا تنتظرنا هنا ، حتى ، اذا فتح هذا الباب ، طعنت أول داخل ، وهجمت الى الامام ، وجندت

كل من يعرض لي ، حتى أنجر أو أجدل أ (يقف الى جانب اناب — حركة في الخارج) آه اتوا... الويل ، الويل ! (يُفتح الباب — يهجم اوليقيه ، فيرى جوفروا ، فيرجع مضطرباً) جوفروا!... انه لمرء! (يتجه الى الاريكة ويستلقي عليها ، والخنجر بيده).

### الشهر الرابع

#### اوليقيه — جوفروا

جوفروا (متجهماً الى اوليقيه) : ويحك ، يا تبس ا على ما كنت قد عولت؟

اوليقيه : ما اتى بك؟ ما تريد؟

جوفروا : أريد ان أنتدك ، او اموت معك !

اوليقيه : أنت؟!

جوفروا : نعم ، يا اوليقيه ! ما بلغني الخطر الذي انت فيه ، حتى اسرعتُ

وانا أمل ان لعان الذهب يُوقف الامير عن عزمه ، فأنتيت... .

اوليقيه (يقطع عليه الكلام) : ان راووسنجور لا يُعيدني الى اهلي الا

شلوًا مقطماً. لو علمت ما جبل عليه هولاء البرابرة من الحقد ، لا غررت بنفسك !

جوفروا : اتخلى عنك؟... انا؟... لا ، فقد عاهدت النفس ان اكون حيث

يكون المتأرون... .

اوليقيه (هازناً) : نعم... حسب ان ثوبك يكون لي حمى... وان لا

خوف عليك في تعرضك لخطر عدوي! أو تظنني اغترُّ بذلك؟... قد حاول

راووسنجور ان يُخمد عزيتي رينت في عضدي ، فأخنت. وها هو يستعين بسلاح

مسموم ، ليُطيل عذابي وتزاعي... وهذا السلاح قد جعلته انت في يده ، أنت !

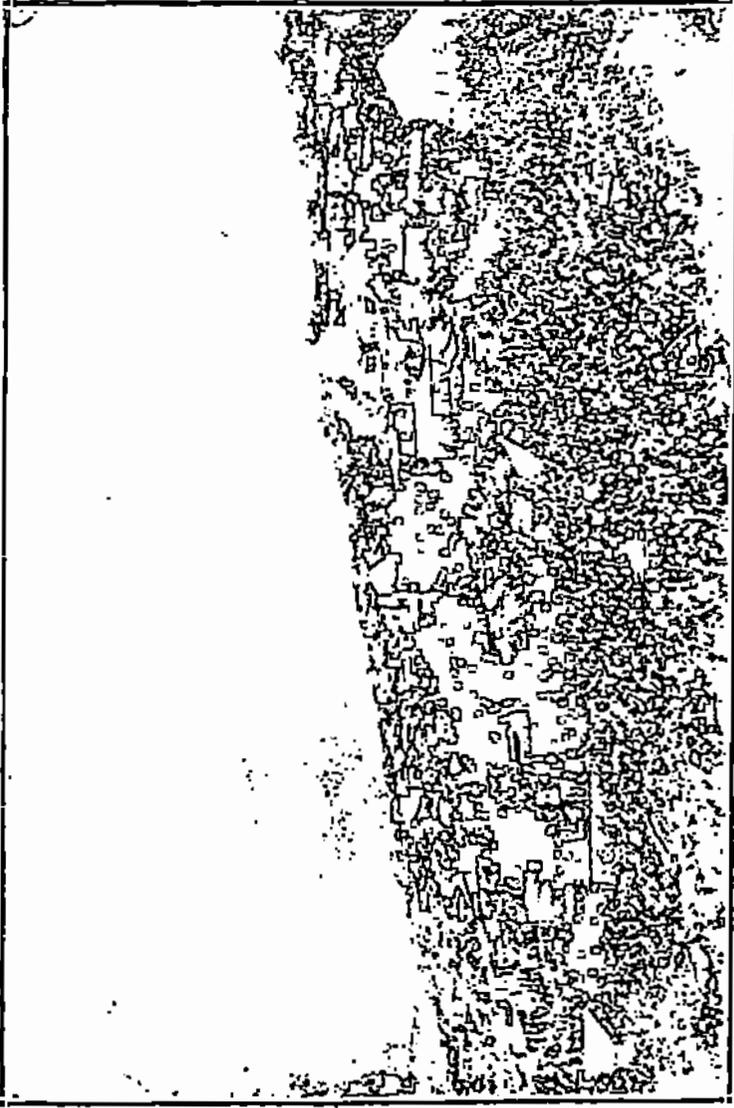
جوفروا : انا؟!

اوليقيه (ساخطاً) : أجل! قد تمكّن اخيراً من الحصول على هذا السلاح

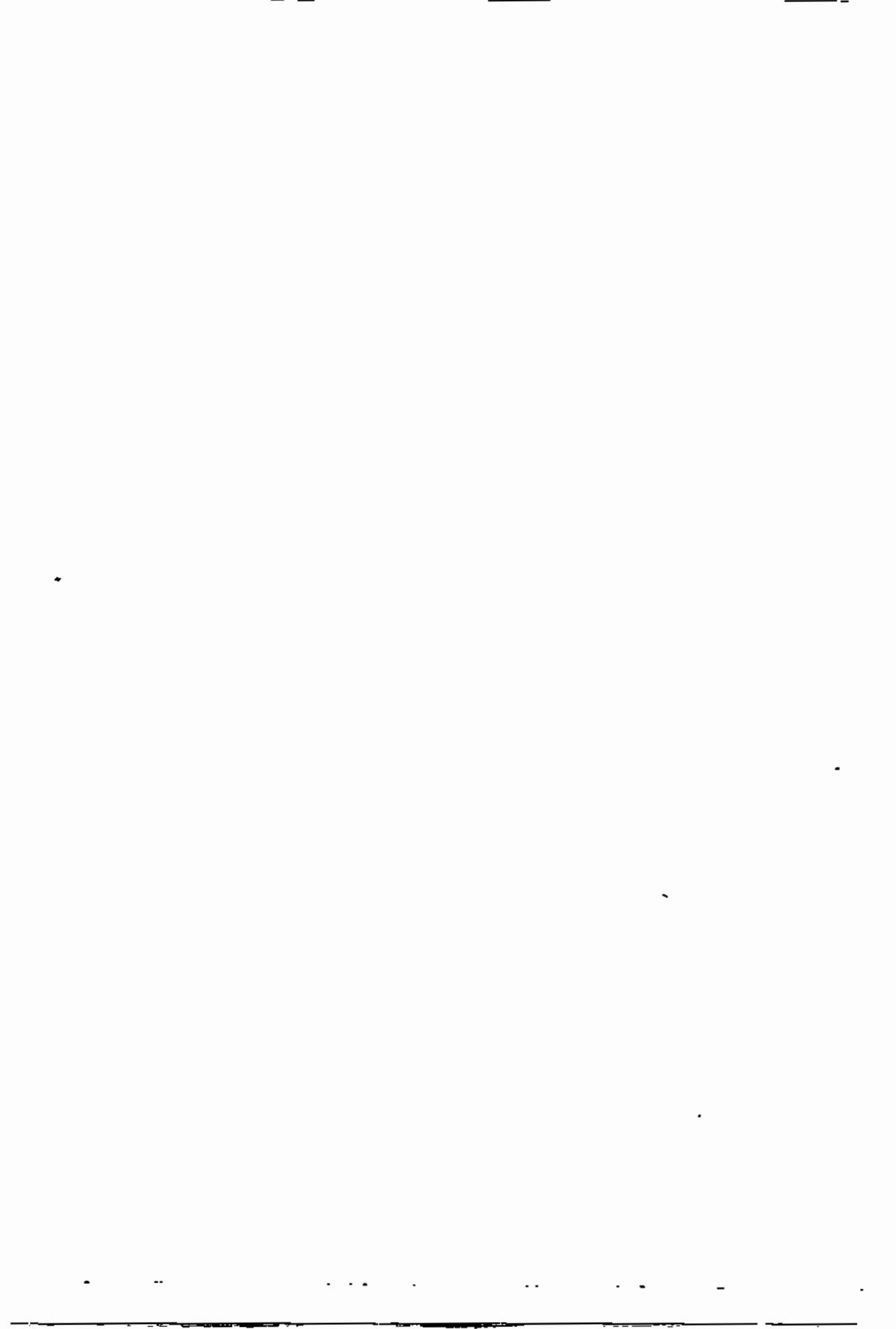
الذي كان يقصه!... فاستبشر وأرسل إليّ الرجل الوحيد الذي يستطيع ان يخيفني

زيقتصر عليّ... فجعلك معي في سجنى ، انت ، ايها الكاهن ! (ساخراً) لاريب

نك قد اعددت عظمتك افهات تكلم ! فانا وضع اليك... .



قصة قرطبا



جوفروا : لا افهم ما تقول ... لم يتنازل الامير المهدي الى مكالمتي ، ولا  
اضى الي ، بل رشقتي بنظرة غضب ، وأمر ... فأصعدوني الى قنة هذا القصر ...  
وفتحوا باباً ودفعوني الى الداخل ... فلتيتك ، والخنجر في يدك ، فظننت ان اليأس  
حملك على الانتحار ، فامسكت يدك عنه ... ولا علم لي بغير ذلك .

اوليقيه : اذن انا أظلمك على الباقي : قد تلتحت بهذا الخنجر ، ووقنت وراء  
الباب ، أترصد ، وانا عازم ان أجسد كل من يقف في سبيل فراوي . (ينفض)  
وكتت واثقاً بالنجاة ، فاذا انت داخل علي ... أجل ، كنت انتظر درع جندي ،  
فاذا انا امام ثوب كاهن ... وبدلاً من عدو شاكى السلاح ... ظهر وجهك  
الشاحب ... ألا ان صدقتك الشرمي ...

جوفروا (يقطع عليه الكلام) : أوليقيه ، اراك في حالة تكاد تخفى  
فيها علي .

اوليقيه (منضَباً) : انت جلدُ النفس انت أشدُّ هولاً من كل جلاذ  
شاكى السلاح آءا هو القضا جملني أرزح تحت ا

جوفروا (بانعطاف) : صديقي اوليقيه اسألك باعتر شي . لديك ، ان  
تصفي الي ا

اوليقيه : كنتُ ظاناً اني ما عدت اراك اصلاً ... فساك القند الي ، فاذا  
تريد ان تصنع ؟ (يجلس وينظر الى جوفروا بهيئة ساخر) .

جوفروا : أريد ان ادرج سكيناً ما عندنا من قوّة وحزم ! أشاء ان نتوسل  
بكل الوسائل للنجاة من هنا ا

اوليقيه (مدهشاً) : أحقاً تقول ؟

جوفروا : نعم ! وهل في كلامي شك ؟ أجل الا شي . يدعوننا الى التضحية  
بجياتنا ارضاء لسخط الساخين ا

اوليقيه : عجباً ! حببتك تعظني بالاستسلام ... فانا لا اکتدك اني أوتر  
الحياة في الدنيا على الحياة في الاخرى .

جوفروا (يسكون قد اتجه الى النافذة ، فلا يسمع العبارة الاخيرة) : هرة  
هائلة ! فن هنا لا نجاة . (يسرع الى مؤخر المثل) هنا المجاز الوحيد .

اولييه : مجازٌ وحيداً... لكن الحرس عليه ساهرون! (بغضب)

ماذا انت تطلب في هذا المكان؟... من دعاك؟ ما انت الا يريد الشوم!...  
من هذا المجازك عازماً على الفرار، فأنجو او اقتل... فظهرت لي... فاحجبت...  
انت تمرقل مساي... وتجري الى الهلاك!

جوفروا (حزيناً، متردداً) : آه الو تدري ما لك في قلبي من الحب  
والاخلاص، لعدت عن تعييفي... اولييه، انا احترم فيك ذكري اني... فاذا  
كنت قد امسيت على حاقة الهلاك، فاسألك بحق صداقتك لاني، ان لا تقضي  
دقاتك الاخيرة، بين الشاتم والبغضاء! بارك الرب الذي ارسلني اليك!

اولييه : ماذا؟ ابارك الرب الذي ارسلك الي؟!

جوفروا : اي منفة لك في السخط على ما قسه الله؟ اراك تنوء تحت  
أحمال الاسى... فامض اوهياً تتعلم الاحتمال انحن على ابواب الابدية، فهياً نحني  
الرأس تحت يد العناية الالهية.

اولييه (ساخراً) : العناية الالهية؟... اليك عن هذه الالهام! ماشأن  
العناية الالهية في ما نحن فيه؟ وماذا تامل الآن عناية إلهك؟ لقد اوقمتك، انت  
الرجل البار، في مثل ما ارقعتني فيه... ان التحام الذي تعود خوض الاخطار...  
(يتوقف مرتعداً ثم ازمع ان يقول).

جوفروا : لا تشك من العناية الالهية، ولا تشذم... فهي اني اوصلتني  
اليك لاجل اليك النجاة او الرجاء والسوى.

اولييه (ساخراً، متشياً، مضطرباً) : صه... اني عن تعزيتك لني  
عني... ان حنانك يلا في خجلاً... فلا ترد على ما قلت... ان وداعتك الكهنوتية  
توقد في صدري نار السخط... وكلها زدت اسلاماً لعناية إلهك، يزاد هياجي  
وعجزتي!

جوفروا (مستشيطاً) آه! الآن شعرت بما في صدرك... ان فيه اضطراباً  
وخوقاً... هو ضميرك يحاربك وينهشك... وانت تقول: «لا أريد!» وانا بقوة  
من العلاء اقول لك: أريد، نعم أريد انقاذك وخلاصك!

اولييه (بسخط عظيم) : اليك عني اقوار، والآ... حذار، حذار!

ان تعود تفتح فاك ؟ فاني ما عدت أملك النفس عنك ا لا سبيل لي الا الهرب من وجهك ا (يركض الى الباب) هذا الباب... ورائه الحق والورت - (يشب الى النافذة) من هنا... من هنا اشك الخنجر بين الصخور واستعين به على التزول... جوفروا (يرتمد من مخاطرة اوليقيه بنفسه، ويتكئ على الاريسكة ويضم

يديه ويهتف من اعماق قلبه) : الهي الهي الهي ا

اوليقيه (بينما هو يحارل التزول من النافذة، يرجع فجأة مضطرباً) : ماذا اسمع ؟... ماذا قال ؟... هل عادت الاموات ؟... كلني سمعت صوت ذلك ا فاني حين طعنته ، صاح ايضاً : الهي الهي الهي ا ! (يرتجف ويُسند ظهره الى الجدار، جهة اليسار).

جوفروا (آتياً اليه) : ما بك... يا صديقي العزيز... ان هوسك يُصدع

قلبي... ماذا دهالك ؟

اوليقيه : انا... لا شي... لا شي... .

جوفروا : ماذا تُتكر علي ؟ هل لي اليك إساءة ؟

اوليقيه : لا لا لا

جوفروا : أما انا صديقك... بل ألت كولدك ؟...

اوليقيه (يتنهّد بشدة، ويذهب الى الجهة المقابلة) : اليك عن هذا ا

أتحسني صديقاً لك ؟ (راجعاً الى جوفروا) انا امتهك متقاً... أسمع انت ؟...

أكرهك لانك صالح... نعم أكرهك ا

جوفروا : وانا أؤدك، وأجك، وأرثي لخالك ا

اوليقيه (بغضب شديد) : لا لا لا ! (يضرب صدره) انت غير عارف

- سبنا في هذا الصدر من البغض... لك... ولكل من دعي ترعادان ا

جوفروا : أبي ا أبي ا

اوليقيه (هاتجاً) : أبوه ! أبوه ا

جوفروا (مُلحاً عليه) : ألا تُصيح لي الآن ؟ ألا تُصيح ؟... ان هذا

الاسم يذكرك تذكارات عديدة. ابي كان يحبك... أنا ا انا ذا كرتك الدقاتي

الاخيرة... وغير ناس، حنانك، في غد ذلك اليوم المشؤوم، حين عانقتني وضممتني

الى صدرك، انا اليتيم المسكين... جميع هذه التذكريات تهز الان قلبي... في ذلك  
الحين، هجرت وطني، واهلي... والان بعد خمس عشرة سنة، قبض الله لي ان  
أراك، انت ابني الثاني، وتدنني عنك؟ (يضطرب اوليقيه) آه! لا تردّ بداً أهـ. ذها  
لصافحتك! (يجزم) اوليقيه، قد شعرت بما انت فيه: إن في ضميرك جرحاً ييل...  
نعم، انت تخزي في طيات نفسك أأ... حسرة... أظنّها مسيئة عن ذنب!

اوليقيه : ذنب؟ انا؟!

جوفروا : نعم! وقد قرأت ذلك في عيدك... انت ريشة في مهب  
الرياح... وربنا أدى بك ذلك الى خسارة الضيعة... هيا! تشجع! انت الآن على شفا  
الموت، فافتح لي قلبك... اركع، تتنفس مطمئناً قريباً.

اوليقيه : انا اجثوبين يدريك؟! انا؟!

جوفروا : في ميادين القتال، في ساحات الشرف، ايام كان آبارنا الاماجد  
يضخون بدمائهم في سبيل انشاء الوطن، ما كان الابطال يجنبون من الاقرار  
بذنوبهم، حتى الى آبايهم بالسلاح... ثم كانوا يموتون، وعيونهم ناظرة الى السماء،  
وايديهم على مقابض... يرفهم... اوليقيه، انا اليوم مستعد لسماع اعترافك.

اوليقيه (بمغف): ولكن ألا ترتاع من سماع أهوال يشب لها قلبك في  
صدرك؟... أتحسب أنك واجد في قلبك مغفرة لأقطع الجرائم وأشدّها هولاً؟  
جوفروا : أنا صغ اليك بلا وجل؟ فقل ولا تخش... إنني عبد لسيد  
الراثة والحنان، فهما يكن شأن الخاطيء الآتي إليّ، فلا استطع إلا أن أغفر له،  
وأجلبي من أجله.

اوليقيه (بمخشونة): أنت، من خمس عشرة سنة، تمزج في صلاتك ذكر  
أبيك بذكر قاتله...

جوفروا : يا للذكر المائل! (صمت) الهي ابي آه! أرا استطع أن  
أنسى...

اوليقيه (بابتسامة ساخرة): اذن لم يرد ذكر القاتل قط بقلبك! أهذا هو  
منطق الكهنة أمثالك؟

جوفروا : إنك تقاسي القلب... أسرعك اليك بفؤاد يملوه حناناً ورافة؛

وأنا في أشد الاخطار ، أسمى خلاصاً ؛ وأنت تسخرني وتهزأ . . . أنا أصلي من اجلك ؛ وأنت تترق حشاي . . . أجبك ، وتبغضني . . . اوليئيه ، باذا أسأتُ اليك ، حتى تسومني أشد عذاب ؟ . . .

اوليئيه (ساخراً) : آه . . . آه . . .

جوفروا : فخذلاً عن أن ذاك الشقي قد كفر عن جرمه . . . وتقدم من الموت نادماً ، باكياً . . . وقد غفر الله له ، وأنا ايضاً غفرت .

اوليئيه : غفرت ؟ ان ؟ لذلك القروي يورني ؟ (بغلظة وسخرية) انه ليري ، ممأ عزى اليه !

جوفروا : بري ؟ بري ؟ . . . لا ! يا للهول ! أنت تريد أن تقذف الذعر في قلبي . . . اليك ، اليك عن هذا !

اوليئيه : قلت لك الحق . ليس القروي يورني بقاتل المركيز دي تريادان .

جوفروا : ماذا ؟ أما وجدوا قبعتة ، وحذاءه ، وثوبه ماطخاً بالدم ؟

اوليئيه : كان الجاني قد أخذ كل ما يلزم لإبعاد الشبهة عنه .

جوفروا : اذن هذا هو السر الذي كانت نفسك رازحة تحته ! هذا الشقي تعرفه أنت ؟

اوليئيه (بسرعة) : أعرفه .

جوفروا : أحي هو ؟

اوليئيه : حي .

جوفروا : حي أومن هو ؟ قل !

اوليئيه (ماداً صوته) : لا !

جوفروا (متألماً) : آه !

اوليئيه : أراك عدت أنساناً ، يا جوفروا دي تريادان ، وها قد استولى

الغضب عليك ، فاستفت بإهلك ، نادم لموتك . . . فلعله يستجيب !

جوفروا : ما اسم الرجل ؟ ما اسمه ؟

اوليئيه : هل تغفر له ؟

جوفروا : اذا كان نادماً ، فانه يغفر له .

اوليقيه : هذا الاسم يلا صدرك ربما ... هذا الاسم ، أبوك ، وهو يوجد بروحه ، كرده ثلاث مرات ...  
 جوفروا : نورير !!! يا للهول ! ربّه ! رباه ! أشفق علي !  
 اوليقيه (سخرًا باردًا) : اغفر الآن ...  
 جوفزرا : نورير ... اسم من كنت أعزّه ... هذا محال ! ... أن اغفر ؟ آه ! ضاع رشدي ! (مسرعًا الى اوليقيه) ويحك !

### المسرح الخامس

(يدخل الامير ويتوقف عند الباب)

جوفروا (يتوقف في وسط المسئل ، ورأسه بين يديه ... وعقله تائه ... ثم يلتفت فجأة الى الامير ويجثو مشيرًا بيده الى اوليقيه ويقول) : مرلاي ، اعف عن هذا الرجل !

اوليقيه (مدهشًا ، مبهوتين) ماذا اسمع ؟

الامير : أعفو ... عنه ؟

جوفروا (يستمر جاثيًا) : نعم ! أنا على قدميك منطرح ، يا مرلاي ، فوجدتُ جد عليه بالعفو والسماح ! واذا كان لا بد من ضحية ، فها ، نذا ، واعف عنه !  
 اوليقيه : آه ! (يستند الى أحد أعمدة الردهة) .

الامير : أن أعف عن اوليقيه سبتون ؟ ... ايها الكاهن ؟ ... أنت تصنف المحال ... قد أمضيت الحكم بالوت ، ولا تجازل إلاتة قاي . قد حكمت ولا رجوع ! ... كل شيء مُعد في العرفة المجاورة ... اوليقيه سبتون ، حل أمالك ؟  
 فتهيأ !

(يخرج الامير — اوليقيه يستمر رازحًا ، مستندًا على العمود) .

جوفروا (يدنو منه) : اوليقيه ، قد بذلت جهدي لانقاذك ...

اوليقيه (كأنه ضائع) : لا تدنني ... تباعد ...

جوفروا : أسألك الصبح عن ترددي لحظة في المغفرة ... فقد خانتني القرة

وهاج الختان البتوي في قلبي ... لكن ربي جاد بالنعمة علي ا  
اوليقيه : ان اصفح عنك؟ انا؟ وبلي! انا ارسق وجهك بالشم ...  
وانت ... لا، هذا محال ... لا تدن مني .

جوفروا : اوليقيه !... (ياغذه بيده) اخي ا  
اوليقيه : انا! اخوك! ... (متأثراً جداً) .  
جوفروا (بناية التأثر) : آه! بحقك! فزمت قل تلك الكلمة ... وقلها ...  
فتخلص! ليدرخ قلبك نحو السماء ويهتف : « رباه ! فثانتيك المغفرة !  
اوليقيه (يبحر مضطرباً) : آه! غلبت! رباه!  
جوفروا (يرفع عينيه الى السماء) ... لك الشكر انجا!

### المشهد السادس

يدخل الامير وحاشيته — ايثون وموريس

الامير (مشيراً الى اوليقيه) : الى الموت!  
اوليقيه (ينفض بثبات جاش) : هيا!  
موريس : آه، ياسيدي اوليقيه ...  
ايثون : واسيداه!  
اوليقيه : ايها الاصدقاء، صلوا من أجل من هو الى الموت ذاهب . (يسكون)  
هيا هيا!

جوفروا : انا اراقتك . (يخرجون)  
الامير (مُدْهَمًا) : هل نظرت الى وجهه?  
البرهني : عجباً من تغيره!  
الامير : ترى ما سبب ذلك؟ ... منذ حين، كنت ارى في عينيه يأساً  
يعزق نفسه، فكيف استطاع هذا الكاهن المسيحي ان يُغيره هذا التغيير؟ لقد

شاهدت ضياء السعادة على ذلك الجين الذي لم أر عليه ، من ذي قبل ، إلا الكبرياء  
والجزع !

جينور : ما يكون هذا الدين السامي ، الذي يُغير الناس فجأة من حال  
الى حال ؟ !

## المشهد السابع

السابقون — يرجع جوفروا

جوفروا : مات ، وعيناه الى السماء ، والفرح من قلبه يفيض . (للامير)  
ايا الامير ، اذنت لي ، تمت بما يجب عليّ ؛ فتنازل واقبل آخر شكري . واني  
اسأل الله ان يجزل لك الثواب !

الامير : ارى نفسي صغيراً أمام عظمتك ، يا كاهن ! اذهب ؛ فانت حراً  
(مشيراً الى موريس وايشون) اذهب مع ذوبك . حينما رجدت نفساً شريفة ، اذيت  
اليها الاحترام .

جينور (لجوفروا) : وانا اتبعك الى حيث ترضي ؛ فمك اريد ان احيا ،  
وأمرت !

جوفروا : نفسان في يوم واحد ارباه ! لك الشكر ! (صمت) ايثونة .  
اذا رجعت الى قصر روكلور ، أنت وموريس ، فاسألك ان تجثو عند قبر ابي ، وتقول  
له ان ابنه قد بدأ رسالته بالرحمة والفرح . . . ونفس ابي ، من أعلى السماء ، تنهم ط  
تقول . (سكوت) وداعاً ، اياها الاجاب ! انا ماضر مع جينور . (راقماً عينيه الى  
السماء) اللهم بعد هاتين النفسين اللتين وهبتهما ، متى تهبني الفحة الاستهاد ؟ . . .



# بيروت

## اخبارها وآثارها

للأب لويس شيخو اليسوعي (تابع)

القسم الثاني : ابعث اثنان عشر

بيروت في القسم الاخير من القرن التاسع عشر الى يومنا ١٨٦٠-١٩٢٦

ان اخبار بيروت في هذه الحقبة الاخيرة لا يمكن حصرها في صفحات قليلة وكثير منها يصعب تدوينه وهو يحس اشخاصاً قريبين من عهدنا تقتضي اللياقة الكرت عن اعلامهم ومن ثم لا نستطيع ان نروي منها إلا ما ذاع وشاع وتسهيلاً للاحتياط بتاريخ بيروت في هذه المدة نقدم بجنا الى ثلاثة ابواب نخص الاول منها لبيروت السياسية والثاني لبيروت الدينية والادبية والثالث لبيروت الاقتصادية

### الباب الأول : بيروت السياسية

زادت بيروت تقدماً ونجاحاً بعد ان نُقلت اليها دوترا اشرف الدولة العثمانية في اواسط القرن التاسع عشر لظروف عكسا وإهمال حيداء. إلا ان احوال لبنان اليتسة كانت تؤثر فيها تأثيراً ظاهراً. ولما منح الباب العالي سنة ١٨٥٦ باعراء الدول الاوردية خطأ هاديئياً لتعاضد الشام لماراتهم مع المسلمين بالحقوق نارت نائرة الاسلام وضمروا لمواطنيهم الشر. وفي تلك الاثنا سنة ١٨٥٧ عزل وامر باشا وقدم بيروت عوضاً عنه خورشيد باشا الذي - من جهده في التحريرش بين الاعاين مستراً - ققام الدرور اولاً ثم تبهم المسارون مع جنس الاتراك وحصلت سنة ١٨٦٠ تلك الحوادث المؤلمة التي

حوّلت لبنان ودمشق الى مناطق دمر ومجازر ابرياء.

وكان الدررز تقدّموا الى ضواحي بيروت يقصدون الرّحف عليها فلم تنج من فتكهم إلا خوفهم - شـ كان يسكن فيها من ممثلي الدول ويربط في مرفأها من المراكب الاجنبية فاندفوا اندفاع السيل على قري لبنان الجنوبية واعمارا في اهلها السيف وفي مبانها النهب والنار وخرشيد باشا لا يحرك ساكناً  
ولما خمدت الامور بتوسط الدولة الفرنسية وحملة جنودها تحت قيادة الجنرال بوفور لخلاص النصارى اصيحت بيروت ملجأً لبقايا الجبل ودمشق فبلغ عدد المنكوبين نحو ثلثين الفاً تفتت الارساليات الكاثوليكية بساعدتهم وارسلت فرقة الاحسانات اوافرة للتفريج عن كربتهم - ومنذ ذلك الحين استوطن كثيرون من اللبنانيين بيروت وامتدت دائرة اشغالها

وفيها حصلت تلك المفاوضات الطويلة بين ممثلي الدول والمنرض العثماني فوّاد باشا فلم يزل يكدّ جبينه ويدهر عينه حتى برأ ساحة خورشيد باشا وكثيرين من الجناة ولم ينل اللبنانيون من التعويض إلا ١٠ لا يُبأ به

ثم تتابعت المفاوضات في اواخر السنة ١٨٦٠ الى اواسط السنة ١٨٦١ حتى اتفقت اللجنة الدولية على نظام لبنان الاساسي الاوّل في ٩ حزيران سنة ١٨٦١ ثم حرّروه قليلاً واجرّوه فعلاً بما خوّفوا لبنان من الاستقلال الترمعي وقيامه متصرفين مسيحيين توأرا تديبره خمسين سنة كان اولهم دارو باشا وآخره اوخانس باشا الارمني خلفه في ايام الحرب الكونية ثلاثة متصرفين اترك علي - شيف بك ١٩١٥ ثم اسماعيل حقي بك ١٩١٧ ثم ممتاز بك ١٩١٨

وكانت بيروت في تلك المدة اولاً منوطة بولاية سورية التي كانت مركزها دمشق فجلّت قائماتية ضيقة النطاق قليلة النفوذ فسكنت بذلك حركم وخدمت تجارتها وسانت احوالها إلا ان مركزها بقرب البحر واتصالها بارربة وحده اهلها وازدياد عدد الاجانب في ربوعها اضطرّ الدولة تركية ان ترخي عن خناتها فبمقتها متصرفية سنة ١٨٦٤ - وألحقت بها قائماتية صدر وصيدا ومر بيون رتوى فيها متصرفون يتيهم ولاية سورية مدّة ويبدلونهم بعد زمن قليل كأولف عادة الاتراك وبقى الامر على ذلك الى السنة ١٨٨٨

وفيها فصل السلطان عبد الحميد بيروت عن ولاية دمشق فاصبحت ولاية منفردة أنيط بها متصرفيات اللاذقية وطرابلس وعكا ونابلس. فكان أوّل والي على بيروت سنة ١٨٨٨ عزيز باشا خلفه سنة ١٨٩٢ خليل خالد بك ثم نصوحي بك ١٨٩٤ ثم رشيد بك ١٨٩٧ ثم خليل باشا ١٩٠٤ ثم ناظم باشا ١٩٠٨ ثم حازم بك وادهم بك وبكر سامي الذي في آيابه انتشبت الحرب الكونية فخلفه عزمي بك ثم اسمعيل حقي بك الى نهاية الحرب وسقوط الحكومة التركية سنة ١٩١٨

وفي هذه المدة حصلت بيروت على الامان والطمأنينة. إلا انّ الاصلاحات التي وعدت بها الدولة بقيت مراعيه عرقونية لم يُحِب منها نسياً اهل الشام عموماً ولاسيا النصارى. ولما أُعلن بالدستور أوّل مرّة سنة ١٨٧٦ ارسلت بيروت الى الاستانة نائبين عادا بعد زمن قليل فارغين لاستبداد السلطان عبد الحميد والنا. مجلس البعثان وثبات الامور على حالها العويجة نتمنّ الدور لمظالم العتال ولتناقم الضرائب وغلبة الرشوة

ولما عاد الدستور ثانية وفاض بالسياسة الحميدية ثم بصاحبها عبد الحميد عمّ القرح اهل بيروت واستبشروا به خيراً وتصافح الشيخ والقيس اشارة لتأليف القلوب ونظمو القوائد المعاصرة في إطراء الدستور إلا انّ فرحهم لم يثبت زمناً طويلاً اذ قامت جمعية الاتحاد والترقي واستبدت بالحكم لغاياتها السرية فكانت وطأها على الناس اثقل من الرطاة الحميدية على كل من يتعرّض لاحكامها. واذ عارضتها جماعة الحزب العربي الوطني فقيمت على ذويه وواقفت البعض منهم ثم اجتمعوا في باريس وعقدوا فيها مؤتمراً فاحتفظت على اسمهم لتفتك بهم عند سوح القصة

وفي السنة ١٩١٢ انتشبت الحرب بين ايطالية وتركية بسبب طرابلس القرب قدمت دارتمان ايطاليتان الى بيروت واطلقتا القنابل على طرادين تركيين عن الله وانقره كانا راسيين في المرفأ وانقرتاها فحصل بذلك هيجان بين المسلمين فهجموا على متودع الوديف ونهبوا اسلحته وحاولوا مقاتلة الاجانب وكاد يتفاقم الشر لولا اتخاذ الوالي حازم بك الرسائل الذمّة لمنع الاعتداء. وكبح الثورة

وفي اواخر شهر تموز ١٩١٤ وقعت تلك الحرب الكونية العران التي قلبت العالم

ظهراً لبطن وكانت تركية تستعد لتخوض غمرتها ريثما تجتمع قواها . وانتهزت فرصة انشغال الدول بالحرب وتنشيط دولة المانية سرّاً لاعمالها فأتمت ما كان للاجانب من الامتيازات القديمة التي نالوها بمغامرات سابقة فتتدت بيتها وبين الباب العالي فحصلت وقتئذٍ مظاهرات مهينة كان من شأنها ان تُسمر نار الفتق بين السامعين والنصارى

وما لبثت ان دخلت تركية ساحة الحرب في جانب الدول المركزية في اوائل شهر تشرين الثاني ١٩١٤ فأصيبت بيروت بسببها بأفات متعددة اذ أهد الأجنب وأقفلت القنصليات وانقطعت المواصلات التجارية مع اوربة وحصرو غلت الحاجيات وبطلت عدة صنائع فبقي الوف من الناس يتضورون جوعاً ويسيق كثيرون الى الحرب ممن لم يمكنهم ان يقدوا نفوسهم بالمال بل وقتت التهم في قوم من الاعيان والادباء . فقتل البعض شنقاً ونُفي البعض الى الداخلية وكان الحار والربط بيد جمال باشا يتصرف بحكمه كيف يشاء . ويُساءده في تنفيذ امره مجلس عربي اقامه في عاليه

وكان والي بيروت عزمي بك اتى خلفاً لسامي بكر فجرى على مثال جمال باشا وتتبع كل من كان يراه مخالفاً لسياسة الدولة او لتفض رسومها فيما قبله اشد المعاقبة لا يراعي في ذلك وجيهاً او رئيس طائفة . وحُرمت الناشئة نعمة التعلم ما خلا بعض المدارس الابتدائية او التركية الصبغة

وفي اوائل تشرين الاول اذ حلت الحرب الكونية اوزارها وكان الظفر للدول المتحالفة برح الاتراك بيروت فأسرع الامير فيصل لبسط سلطة عربية على كل سورية بموازرة الدولة الانكليزية فدخل بيروت وحاول ان يحكم عليها . ولم يلبث ذلك الحجاب أن انتشم وجعل الانتداب على بلاد الشام في عهدة فرنسة . وكان القاضي على الحكم العربي واقعة خان ميلون في ٢٠ تموز ١٩٢٠

وكان الجنرال غورو اول مفوض سامي على سورية فاجابة الى رغبة السكان والى طالب غبطة البطريرك الماروني الياس الحريك الذي تجتم السفر الى باريس لهذه الغاية اعلن في غرة ايلول سنة ١٩٢٠ استقلال لبنان الكبير مع مدنه الساحلية شمالاً وبلاد البقاع جنوباً وجعلت بيروت عاصمته . فماد الى البلاد هدوها وسلامها . وخلف الجنرال غورو جنرال آخريشيه فضلاً وشهامة قرأ اعماله وكتابها واكتب ثقة اهل الوطن عموماً على اختلاف ادیانهم وتزعاتهم فكان يوم رجوعه الى فرنسة يوماً

مشهوراً عرب فيه جميع الوطنيين عن شكرهم لشخصه وأثنوا على سائر أعماله متحتين ان يعود اليهم آسفين على فراقه

وزاد أسفهم اذ رأوا خطه خلف الجبال سراي الذي أتى البلاد وهو مجهول احوالها واستبد برأيه في تدبير دولة لبنان وغير حاكمها وفرض مجلسها فلم تلبث ان وقعت فيها الفلاقل والاضطرابات فانتشرت خضراً في دمشق وحروران فحدثت تلك الثورات والفتن التي لم تهدأ تماماً حتى بعد استدعاء الجبال سراي ومجي خلفه السيو هنري دي جوفنل الذي جرى في اموره في هذه السنة بتعقل وحزم

وكان خاتمة مآثره نحو لبنان الكبير انه فوض الى مجلسه ان يتخذ له دستوراً ويختار لتدبير اموره هيئة حاكمه فكان اختيارهم للهيئة الجمهورية يشترع فيها مجلس مندوبين ومجلس شيخ ويمثها رئيس يختار لكث سنين فتم ذلك في عيد النصر من السنة الحالية ١٩٢٦ وأعلن بالجمهورية اللبنانية يوم الاحد ٢٣ ايار وبرئيسها يوم الاربعاء ٢٦ منه مع بناء بيروت كعاصمة الجمهورية

وما لا شك فيه ان الانتداب الفرنسي أدى للبلاد خدماً جليلة مادية وادبية واقتصادية في هذه السنين الاخيرة لا يقوى اللسان على شكرها وإن وقع من بعض افراد اغلاط تغتفر في جانب الكثير من انعم التي اسبغها الدولة الفرنسية على سورية عموماً وعلى لبنان وعاصمته خصوصاً

(الـ بقية)

## طُبِعَ بِمَكْتَبَةِ مَرْكَبَاتِ بَيْرُوتِ

Gay (Jules) : Les Papes du XI<sup>e</sup> Siècle et la Chrétienté: *Bibl. de l'enseignement de l'hist. ecclésiastique*, Paris, Gabalda, éditeur, 1926, Prix 20 f

البابوات والنصرانية في القرن الحادي عشر

هذه الحلقة هي العشرون من سلسلة تأليف تاريخية كنيسية يقوم بها نخبة من الكلبة يحدون كل طور من اطوار الكنيسة بجهد خاص حتى أصبح مجموعها بمثابة

مكتبة واسعة. وكان السيور دديو (Hedieu) اتحفنا منذ زمن قليل بمجلدين عن تاريخ البروتستانت الفرنسيين السياسي. وها هو ذا مجلد جديد وصف فيه اعمال الباباوات في القرن الحادي عشر وهو قرن الجهاد لاصلاح الكنيسة تارة بمؤازرة المارك كلارون التاسع وممبني هنريكس الثالث وتارة بتناقضتهم كفرنغوريوس السابع وبخصه هنريكس الرابع الى زمن اوربانس الثاني منتهي الحروب الصليبية. وقد اعجبنا طريقة المؤلف الذي يمرض الحقيقة كما يستبينها دون مراعاة للاشخاص وبأمانة بلاغة تدجر ألباب القراء.

ج.ل

René Cardaliaguet: MON CURÉ CHEZ LUI. Notes sur l'organisation de la Paroisse. 1 vol. in-16, Paris, Libr. Blouet et Gay. 1926, Prix 10<sup>f</sup>

الكاهن بازا. ربتو

كثيراً ما يرتاب الكوينة في تدبير رعاياهم وتنظيم اعمالهم الراعوية في خدمتهم الدينية المختلفة من احتفالات عيدية ووعظ واخويات وطقوس وتراتيل الخ. فهذا الكتاب احسن دليل لهم يرشدهم الى كل عمل من هذه الاعمال ويضمن لهم النجاح في حسن تدبير رعاياهم وترقية امورهم الدينية وقد قيل ان رعاية النفوس هي مقدمة كل النور ورأسها

ل.ش

M<sup>re</sup> Odélin: LE CARDINAL AMETTE 1850-1920. Souvenirs. Paris, de Gigord, 1926

خلاصة اعمال الكاردينال اميت

الكاردينال أميت تولى رعاية كرسي اساقفة باريس عدة سنين فكان من افضل رعاياها حتى سنة وفاته ١٩٢٠. وكان يُسَمُّه في ايام رئاسته السيد اودلين فمرفه حتى المعرفة وعان كل اعماله وتدبيره وها هو ذا قد دون في هذا الكتاب كل مذكراته عن ذاك الكاردينال الجليل ليعين ما طبع عليه من المزايا الجليلة والقيمة المتتمة في خدمة نفوس رعاياه وما اداءه لعاصمة فرنسا من الخدم المتواترة لاسيا في زمن الحرب الكونية فكان لوفه صدى اسف عمومي حتى ان رئيس الوزارة المير بوانكره خصص لترجمته مقالة واسعة في مجلة العالمين ومما قاله هناك ان مناه قد اصاب فرنسا كماها بلاوعة شاملة من الالم والحزن

ج.ل

Cheikh Mohammed Abdou: *RISSALAT AL TAWHID*. Exposé de la religion musulmane, traduit de l'arabe avec une introduction sur la vie et les idées de l'auteur par B. Michel et le Cheikh Mustapha Abdel Razik. 1 vol, in-4. LXXXVIII-147, pp.1025, Paris, P. Geuthner, Prix 40f

ترجمه افرنسية لرسالة الشيخ محمد عبده في التوحيد

كل يعرف ما كان للشيخ محمد عبده من النفوذ بين المسلمين في مصر وهذه مجلة النار تُترغ وسعها في تثبيت هذا النفوذ . أما الكتاب الذي نحن في صدده فهو معروف في الشرق لان رسالة الشيخ محمد عبده في التوحيد تكرر طبعا . وإنما أهمية هذه الترجمة الافرنسية متوقعة على ما قدم عليها السامعان بنشرها من سيرة الشيخ عبده فينا اطوار حياة هذا المصاح الحديث وكيف أثرت فيه تعاليم جمال الدين الافغانى الذي تنافى في نهضة الاسلام وتوحيد كلمته . ثم ذكرنا تأثير اوروبية في افكار محمد عبده اذ قضى فيها متفياً سنين طويلة . وهذا ما حدا بها الى نشر احد تأليفه الشهيرة التي لم يكتب فيها باثبات توحيد الله وإنما عرض فيها كثيراً من خواطره في الاسلام الحالي وان سترها نوعاً خرفه من ارباب الامر وروساء الدين . ومنها يلوح أنه كان يعتبر حالة الاجلام في هبوط ويأسف على ما دخل فيه من المهاجر والاهام التي نشئه كمادة الاولياء الذين ينكر عليهم ما يفسون اليهم من الكرامات والحراق . وله في بحثه عن القرآن أهو مخلوق او غير مخلوق جواب مترسط بين الامرين . أما التقليد فيريد أن يكون الحكم في صحته او فساده لاقتل والانتقاد . ومن عجيب مزاعمه ان العلوم الاوربية كلها اخذها العلماء بعد القرن السادس عشر عن المسلمين اذ جروا على آثار العرب في طرائقهم العلمية . ومن ظريف اقواله ان بعض الشيع البروتستانية لا ينقصها الا الاقوال بنبوة محمد انتظم في سلك الاسلام

الاب م . لامنس

Collomp (Paul) : *RECHERCHES SUR LA CHANCELLERIE ET LA DIPLOMATIQUE DES LAGIDES*. Publication de la Fac. des Lettres de l'Univ. de Strasbourg. Fasc. 29. 1926. Paris, Soc. d'éd. des Belles Lettres. Prix 30f

ابحاث عن ماملات ملالة اللامبيدين الدبوانية

قد فتحت اكتشافات الاثرين للكتابات البؤدية والبابية ابواباً جديدة يسمي

العلماء في يومنا الى طرقها. فن ذلك ما انتزعه منها السيروكولومب من المعلومات لتعريف الماملات الديوانية التي كان يجري عليها ملوك مصر اليونانيون المعروفون بالاجيديين. فجمعها ونظّمها ودرس كل طرائقها الرسمية وصورها الفنية واصطلاحاتها المختلفة ووضح بشعور هذا كتاباً تقيماً قدمه لكلية ستراسبورغ لئمال منها شهادة الفنة. والكتاب فضلاً عن فرائده العلمية قد طبع طبعاً متقناً. وفي آخره قد نُشرت كتابه تاريخية مهمة لم يُعرف سابقاً إلا قسم منها كانت في هيكل عيرون في مقدونيا. وخطم التأليف بفهارس مختلفة غاية في الافادة

Ducati (Pericle); *ERRORIA ANTICA*. Bibl. Paravia «Storia e Pensiero» n° 5 et 6, 2 vols. in-12, Torino, Paravia et C<sup>o</sup>, Prix L.25, 60

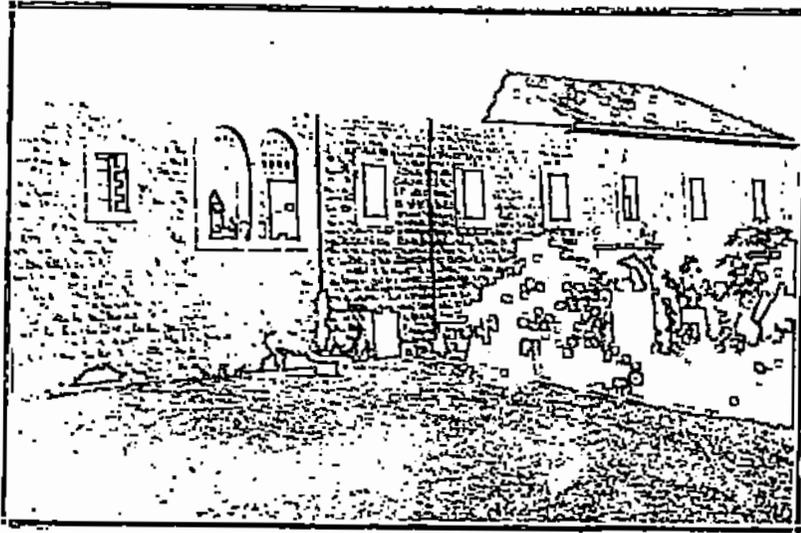
#### اترورية قديمة

هي توكانة الحديثة الممتدة سابقاً كبلاد سريّة حيث فيها عاش الشعب الأترسكي الذي لم يكتشف العلماء حتى الآن سرّ لغته وصحة اخباره. فهذا ما دفع مؤلف هذا الكتاب الى جمع المعلومات المتفرقة عن اترورية القديمة من اعلمها واصليهم ولغتهم ومتممراتهم ودينتهم وهيئتهم الاجتماعية وفنونهم الصناعية وقد اضاف الى كتابه فيارس حسنة منها فيرس لاسما. بلاد اترورية القديمة ثم قائمة للاثار الفنية الكاشفة عن احوالها وبيان ما يوجد منها في المتاحف الاوربية وفي الكتاب تصاوير متقنة. وخلاصة الكلام ان هذا التأليف اهل بان يُنظم بين الطرف المصرية ج. ل

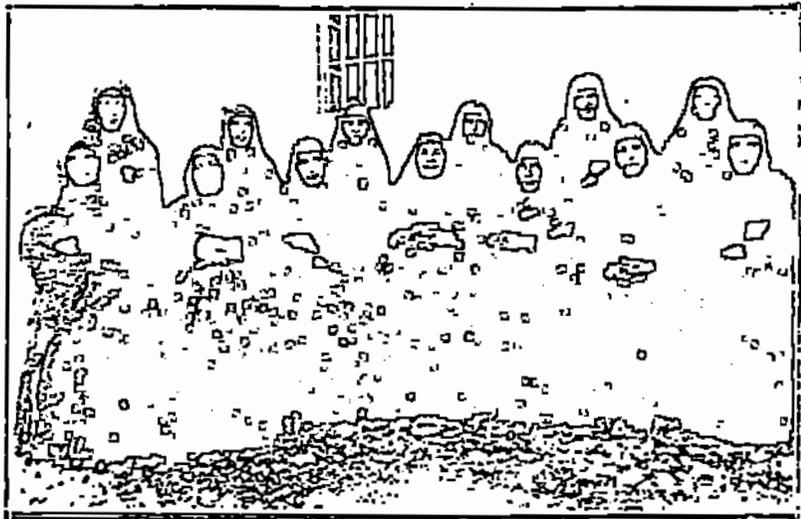
Zielinski (Thadée): *LA RELIGION DE LA GRÈCE ANTIQUE*, traduction d'Alfred Fichella. *Collection d'études anciennes*. Paris, Soc. d'éd. «les Belles Lettres» n. 1 vol. 1926, Prix 10 f

#### دين بلاد اليونان القديم

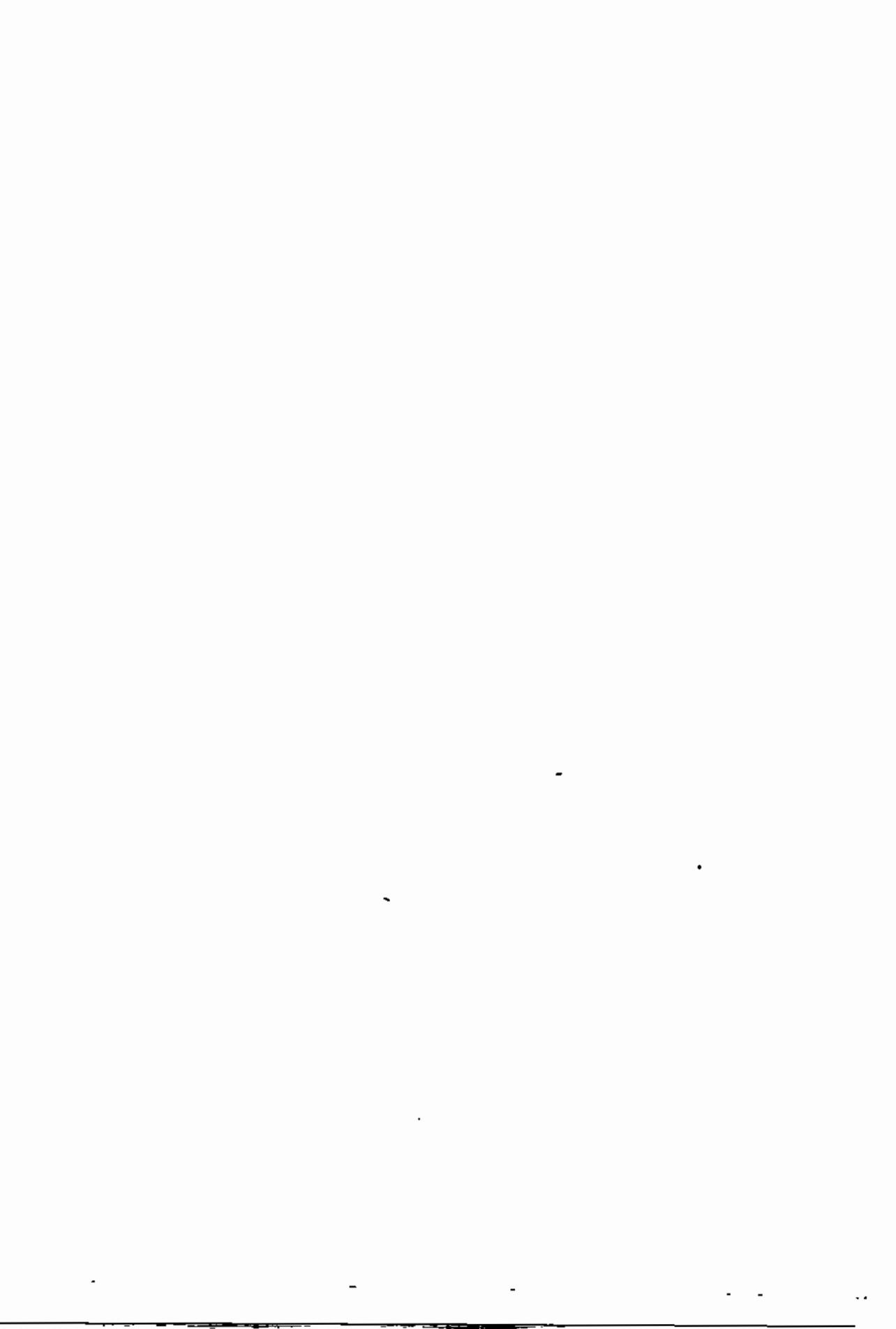
ليس لليونان كتاب رسمي يفيدنا عن تعاليمهم الدينية وغاية ما نعرفه من ذلك اساطير الاوثين وردت في شعرائهم وروايتهم وفيها ما فيها من الحرافات العجيبة والبراهم الخيالية الثرية والتناقضات والفسائف الصيائية. وها هو ذا كاتب جديد اراد ان يستخلص من كل هذه الاخلاط لُباب الدين اليوناني وجوهه فاختر ما راق له وسرّ ما استبحه فاستخلص من كل ذلك ديناً خيالياً زعم انه يفوق الدين



دير مار يوسف الصهر



راهبات دير مار يوسف الصهر



الاسرائيلي والدين المسيحي. فكفى بذلك برهاناً على ان هذا الكتاب يخالف التاريخ الصحيح لانه كله مبني على اوهام الزائف اذ لا قاعدة له راسية في اختيار ما رواه غير مخيلته.

**Amundsen (Roald): EN AVION VERS LE POLE NORD, Expédition Amundsen-Ellsworth. Traduit du Norvégien et adapté par Charles Rabot. Paris. Albin Michel, Prix 10 f**

رحلة اموندسن وإلسورث الى القطب الشمالي

منذ السنة ١٩١٨ لا يزال الطيار اموندسن يحاول البلوغ الى القطب الشمالي. وفي الكتاب الذي نحن بصدده اخبار رحلته الخاصة الى تلك النقطة وفيه صفة سفره الذي لم يتحقق به امله وانما تقاضيه تأخذ بمجامع القلب ولذلك احب السيور شيرل راير نقلها من انتها الترويجية الى الفرنسية فأحسن

**Chiara Cernetti Battistelli: Guide pratique pour l'enseignement du point d'Assiso, riche collection de dessins artistiques, in-fol., Milano, Soc. Editrice Unitas., 1926, Prix 25 lire**

دليل تعليم التطريز الايزي

ليست مدينة ايسيز مدينة الهدوء والصلاة فقط بل نالت من شهرة شفيها القديس فرنسيس بل هي ايضاً مدينة الشغل والفنون الجميلة يتعددها الناس ليتعلموا من اهلها اصناف التطريز. وها هو ذا كتاب قد صنفته في مبدئيه جمعية الاتحاد الايطالي يوقف محبي الاشغال اليدوية على ما يصنعه هنالك ائمة من المجانب النقية فيرغبهم في اقتناء تلك التطريزات والاستفادة منها لخدمة ربنا في هذه السنة التي يحتفل فيها لتذكار المئة السابعة لمولد منثي الرهبانية الفرنسية ج. ل.

**MUSEUM LESSIANUM: Section missiologique. 4 vols. Louvain, 1922-1926**

متحف ليسيوس : القسم المختص بالرسائل الكاثوليكية

يقوم بهذا المتحف في مدينة لوفان رجال من نخبة الكهنة يعتنون بنشر التأليف الدينية واللاهوتية والفلسفية التي وضعها مشاهير الكهنة الكاثوليكين وقد ظهر

عدد عديد من منشوراتهم التي يتهاقت العلماء والكهنة على اقتنائها. وما هم منذ زمن قريب خصوا الرسائل الكاثوليكية بهباتهم فجمعوا لها قسماً منفرداً ونشروا منذ السنة ١٩٢٢ اربعة مجلدات عن تلك الرسائل و١٤٦١ها الشريفه . فالكتاب (الاول) ألفه الاب بطرس دالان (P. Dalman) اليسوعي وصف فيه . آثار احد كبار المرسلين اليسوعيين في الهند الاب دي نوبيلي الذي بشر البراهمة وردّ منهم كثيرين بعلبه وسرّ فضيلته وتقليده ليشتهم الشظنة . الكتاب ( الثاني ) للاب اليسوعي الكسندر برو (Al. Brou) بحث فيه عن رسامة القديس فرنسيس كسفاريوس بين الوثنيين في الهند واليابان وبين الطرائق التي مكنته من ردّ مئات ألوف من الشركين الى الدين الكاثوليكي . الكتاب (الثالث) للاب برنارد ارنس (B. Arens) هو دليل واسع يجتري على كل المعلومات عن الرسائل الكاثوليكية في كل العالم . وهو آية في دقته وسعة فوائده وجداوله المتقنة . والكتاب (الرابع) وضع بنسبة . مؤتمر الرسائل الاخير يبحث عن تنظيم الرسائل الكاثوليكية في كل بلد بواسطة الكهنوت الوطني كما اشار اليه الحبر الاعظم بيوس الحادي عشر

ل . ش

AVICENNE METAPHYSICES COMPENDIUM ex arabo latinum reddidit et annotationibus adornavit Nematallah Carame Episcopus Maronita tituli Myndensis. Roma, 1926, Pont. Institutum Orient. Studiorum

ترجمة لاتينية لكتاب ابن سينا المعروف بالنجاة

لا يخفى ان كتاب النجاة هو مختصر وضعه ابن سينا اكتبه الشهير المعروف بالشفاء . طبع اصاه العربي في مطبعة المادشيس سنة ١٥٩٣ في آخر قانوني النابي . و كان هذا المختصر قد جمع فيه الرئيس ابن سينا خلاصة آرائه الفلسفية وأرى السيد نعمة الله كرم الاسقف الماروني الجليل ان ينقله الى اللاتينية ليتقرب محتوياته لحبي الفلسفة الشرقية . ولم يكتب بذلك بل قدم على الكتاب درواً واسعة في . وثق النجاة ومذاهب الفلسفة وما وافق فيها فلاسفة اليونان وما اختلف عنهم ثم ذيل الترجمة بعدة ملحوظات دقيقة ليزيل ما في الاصل العربي من الالتباس والمشاكل . وكثيراً ما استند الى تعاليم القديس توما في تفسيره . فلا شك ان كل الواقفين على

هذا الكتاب يُسدون الشكر لسيادة المترجم ويقدرّون فضله في هذا العمل الجليل على الرغم من صغرته.

1700 Manuscrits scientifiques et littéraires en arabe et en syriaque découverts par le R. P. PAUL SHATH, *Le-Caire, Imp. de l'Inst. français, 1926*

الف وخمسة مخطوط اكتشفها الاب بولس سباط

حضرة الاب بولس سباط سعى منذ سنين قليلة الى جمع عدة مخطوطات وجدها خصوصاً في حلب فوصفها في مجلتي الشرق المسيحي واحداً الشرق. وها هو ذا خصّ كراماً مفرداً لتعريف ٣١ منها. وغاية ما يقال عن هذه المخطوطات ان النادر منها قليل جداً ومعظمها يوجد منها نسخ متعددة في خزائن اوربة وفي مكتبتنا الشرقية فهو يبالغ برصفها وكثيراً ما يصفها وصفاً لا ينطبق على حقيقتها. ولو اردنا ان نتبّع كل ما كتبه عنها لانتقاده لطال بنا الكلام

ل. ش

LA FAMILLE CATHOLIQUE AU LIBAN par Michel Féghali Chorévêque Maronite, Maître de Conférences à la Faculté des Lettres à Bordeaux

العائلة الكاثوليكية في لبنان

عالم سيادة المنسيور ميخائيل فغالي في مجلة اخلاق الشعوب (Revue d'Ethnographie, 1925, n° 23-24) موضوعاً شائعاً لدى الاوربيين عموماً والفرنسيين خصوصاً فرص لهم العائلة الكاثوليكية اللبنانية وصفاً مستوفياً في كل احوالها المادية والادبية والاقتصادية فاستقرى كل امورها في سكنها ومعاشها واخلاقها في سائر اطوار حياتها فجاء وصفاً جامعاً قلما يجده التراء في التأليف المطولة. فنشكر لسيادته هذا العمل المفيد ونوصي به كل المحبين الاطلاع على طباع اهل لبنان الكاثوليك

BULLETIN ANNUEL DE LA CHAMBRE DE COMMERCE D'ALEP, 7<sup>e</sup> année 31 Décembre 1925, *Impr. Maronite, Alep, in-4<sup>o</sup>, pp, 132 + 132.*

المجموعة السنوية لفرقة تجارة حلب

نشكر فرقة تجارة حلب لشرها في اوقات معلومة هذه المجموعة التي توفّر

العموم على كل ما يحتاجون الى معرفته من امور الشعوب كهيئة الترفة و وارداتها ونفقاتها واسماء تجارها ونوع تجارتهم ومخامهم ثم اجمال الحالة الاقتصادية ومعلقاتها وبيان الواردات والصادرات في سوق حلب وجرورها واحصاءات السكك الحديدية الى غير ذلك مما يتهافت عليه التجار. ويزيد فضلها بتوزيع هذه المجموعة مجاناً وباللغتين العربية والافرنسية مع حسن طبعتها. فيا ليت كل حواضر سورية تأتي بثلمها فان هذه اقرب وسيلة لرواج الاعمال وترقية البلاد الاقتصادية

LE CALENDRIER SÉCULAIRE, 1923-2000 par le Père Daniel Chereim R. B. Ch., éd. revue, corrigée et augmentée, Prix 5 f<sup>s</sup>

### الروزنامة القرنية

هذه الروزنامة عجيبة في بابها تشهد اصحابها حضرة الخوري دانيال شريم بشقوب الفكر اذ جمع في ورقة واحدة كل المعاملات التي يحتاج اليها الناس من احوال السنة وتعريف أيامها وشهورها وزمن طلوع الشمس وغروبها وحساب القمر وزمن الاعياد الى آخر القرن العشرين. وذلك على طريقة سهلة واضحة وبشمن زهيد لا يزيد عن خمسة فرنكات

LA DIVINE LITURGIE DE S<sup>t</sup> JEAN CHRYSOSTOME : Chantée selon le rite byzantin avec traduction française et notation musicale, Impr. S<sup>t</sup> Paul, Harissa Liban, 1926, in-12, pp. 122

### الليتورجية الالهية اليونانية مع انشائها وترجمتها

ان رتبة الليتورجية الالهية على حسب الطقس البوزنطي مع انقامها الشجية لمن اجل الجالي الدينية وارفعها في النفوس وقد احسن حضرة الارشندريت ارسانيوس عطية النائب البطريركي في باريس ورئيس كنيسة الروم الكاثوليك فيها بنشرها مترجمة الى الافرنسية وموقعة على العلامات الموسيقية الاوربية ليتم محبو الطقس اليوناني ولاسيا في فرنسة على شريف معانيها ويأندوا بنشأتها المطربة. وهذا الكتاب يُطلب من ادارة المسرة في حريصا لبنان وفي دمشق من حضرة الخوري مخائيل بواب رئيس المدرسة البطريركية

## الشوقيات

الجزء الأول: السياسة والتاريخ والاجتماع

احمد شوقي بك: مطبعة مصر (ص ١٨ + ٣٧٦)

هذه الطبعة الجديدة لديوان كبير شعراء مصر هي آية في حسن غلافها وجزدة ورقها واثقان طبعتها. والكتاب يُعرف من عنوانه فإنَّ ضَمُّهُ ما يُنيف على ٦٠ قصيدة من انفس الشعر واطربيه واحكمه. وكفى بمدحه أنه لذاك الذي يُثقل في عهدنا الشعر العربي الجامع بين متانة الشعر القديم وانسجام الشعر الحديث مع تفتُّه في اختيار المراضع ومجاراته لشعراء فرنسا المقلِّين في تصاندهم السياسيَّة والتاريخيَّة والاجتماعيَّة على انفسنا مع اكرامنا للشاعر الكبير لا نراه يلومنا ان لم نوافقهُ على بعض اقواله في النصرانيَّة وامررها اذ يراها بعين اسلامه.

## في الشعر الجاهلي

تأليف طه حسين استاذ الآداب العربية بالجامعة المصرية

طُبِعَ في مطبعة دار الكتب المصرية بالناصرة سنة ١٩٢٦ (ص ١٨٣)

سردنا في شهر نيسان اذ تيسر لنا الاجتماع بالاستاذ الناضل طه حسين الموفد من قبل الجامعة المصرية لحضور المؤتمر الاثري الذي عُقد في بيروت فرأينا به رجلاً شياً بالآداب ذات خبرة نافية مع فقد بصره. وكتابه هذا في الشعر الجاهلي شاهد جديد على امتيازهم بالانتقاد فانه يرى في ذلك الشعر الذي جهه الرواة بسبب الاسلام بسنين طويلة كثيراً من المصنوع الذي لا يمكن أن يعول عليه في نسبته لاهل الجاهلية فوضعه بهن المسخوقين لغاية في النفس. وما لاشك فيه ان ابن اسحاق صاحب اول سيرة لمحمد ادخل في تأليفه كثيراً من التصانيد المصنوعة كما يقر بذلك اصحاب ترجمته. على أننا مع اقراءنا بصحَّة قول جناب الاستاذ لا يدعنا ان نسلم بكل آرائه. ولا بُدَّ ان يقوم الادباء فيسجدون كلامه ويقرؤوا منه صحيحه وينفوا ما لا يرونه موافقاً لحقيقة التاريخ

## عبد الكريم والحرب الزيفية

بقلم كرم خليل ثابت

طبع بمطبعة المقتطف والمتعلم بمصر سنة ١٩٢٥

جمع مؤلف هذا الكتاب تفاصيل الحرب الزيفية في مرات أكثر التي طالت مدتها  
وقعددت نكباتها على الفريقين من محاربين ومحاربين فهي كتاب تاريخ لتلك الوقائع  
النادحة التي ملأ حديثها الصحاف بين متشائم ومتيآن. وها قد قضي الامر واستسلم  
عبد الكريم للدولة الفرنسية. فبقي على مؤلف هذا الكتاب ان يلاحقه بأخر تنبئة  
لنفعه لتلا يبقى مبتوراً ناقصاً

## نظرات نقدية في شعر ابن شادي

مع تعقيب بقلم الناشر حسن صالح الجذاري

الطبعة الثانية بمصر سنة ١٩٢٥ (ص ٢٣١)

ان رواج سوق الشعر في عصرنا يستدعي الانتقاد الصحيح المبني على حسن النظر  
في نظم الشعراء. وتبيها ما في نشات اقلامهم من العاسن والساوي فيتشط فحولهم  
ويؤردوا احكاماً لئلا افكارهم ويقف الشويررون عند حدودهم. وفي هذه  
النظرات النقدية ما يدل على جودة ذوق حسن افندي صالح الجذاري المأذون  
في التانون بباريز والحاصل على اجازة التجارة العليا في ليون ومنشى صحيفة السويس  
النهضة. وقد صدر الكتاب بكلام حسن عن الشعر وخواجه وانتقاده ثم تتبع شعر  
الذات ذ الدكتور ابي شادي وقد رأينا معدلاً محملاً في هذه الملاحظات جرى فيها  
طريقتاً وسطى وفقاً للحقيقة. فمضى ان يروج بهذه النظرات علم الانتقاد الصحيح الذي  
نحن اليه في امس حاجة

## الوضعية في الحكمة الخلقية: الكتاب الثاني منهاج العائلة

للدكتور سليمان غزاله نائب البصرة في المجلس النيابي

طبع في دار الطباعة المدينة - بغداد سنة ١٩٢٦ (ص ٢٧٨)

لنا سابقاً في وصف تأليف الدكتور سليمان غزاله ان جنابه طيب وفيلسوف

مما وهذا يلوح خصراً في تأليفه هذا الجديد منهاج العائلة، فإنه قد احاط فيه علماً  
بواجبات المرأة في اطوار حياتها الزوجية بازا. زوجها وادارة بيتها وفروض امورها  
وتربية اولادها فبحث عن كل ذلك بحث الرجل الماقل الذي مع مراعاته للاحاسات  
الزوجية يرفع الى اعتبار مقام المرأة الجليل في الاسرة التي هي قوام الهيئة الاجتماعية.  
فاذا ادركت شرف رتبها وعلت بواجباتها نالت سعادة حياتها وضمت لزوجها  
واولادها هئاهم وخدمت بهم وطنها اجل خدمة. فيا ليت كل النساء يرتشدن بتعاليم  
هذا الكتاب النفيس

### نشأت الكتاب في عهد النهضة الادبية الاخيرة

مجموع ١٢٠ مقالة ادبية ليوسف افندي صغير

طبع بطبعة مكتبة ماسر في بيروت سنة ١٩٢٦ (ص ٣٢٠)

ان الكتبتين غالباً شبه بقساطل المياه التي تنقل الماء فيرتوي منه غيرهم وقد ابي  
جناب يوسف افندي صغير إلا ان يكون حوضاً ينال عرقطة الصالح من مياه  
الآداب التي تجري على يده فإنه يطالع ما يدخل مكتبته من المنشورات وينقي منها  
ما راق له لينفيها القراء. وهذا الكتاب دليل على همته فإنه جمع فيه ١٢٠ مقالة مما  
درجته اقلام اركان النهضة الادبية مباشرة بالسنة ١٨٠٠ الى السنة الحاضرة ناقلاً عنهم  
ما رآه اوقع في النفوس وابلغ في الكتابة. وقد خص هذا التسم بالثردون الشر  
فيحاء من افضل ما يستعين به طلبة المدارس ليتعلموا فن الانشاء ومن محاسنه انه يخار  
من كل عشرة في سبيل الآداب - ل. ش

### ماري انرام السرياني والاوزارستيا

لحضرة الشقيقتين الاب يوسف حبيقة والمونسبور بطرس حبيقة

طبع في المطبعة الكاثوليكية في بيروت سنة ١٩٢٦ (ص ٢٦ + ٧٧)

نعم الهدية فكر الشقيقتان الناضلان في تقدمتها الى المجمع القرباني الذي سيعقد  
قريباً في شيكاغو فتكون دليلاً باهراً على ايمان الشرق منذ القرن الرابع للمسيح

بسر القربان الاقدس . فقد اقتطفا من اعمال اتقدس افرام المطبوعة في القرن الثامن عشر في رومية ٤٧ قطعة يصرح بها هذا اللغزان العظيم عن ايتانه بسر جسد ردم السيد المسيح فنشراها في اصلها السرياني مع ترجمتها الى العربية والفرنسية والانكليزية فضلاً عن اللاتينية . زدماً عليها سبعة فصول عن ماري افرام والكنائس السريانية وخصوصاً عن الكنيسة المارونية وتقسيمها

### الحقائق الامة في عقائد الكنيسة الجامعة

مقالات لاهوتية للاب انطون صالحاني اليسوعي

طبع في المطبعة الكاثوليكية في بيروت سنة ١٩٢٦ (ص ١٢٥)

هي ست مقالات واسعة في ست قضايا جوهرية ألبت على اخوتنا الروم الاورثوذكس فبسط فيها حضرة الاب انطون صالحاني بنظراً ممتناً فواضعها بحيث لم يُنقِر فيها مجاًلاً لرب مرتب . والمقالات كانت ظهرت سابقاً في جريدة البشير ومجلة الشرق فاعاد فيها حضرة النظر وزادها ادلة وايضاحاً وقد تمشى فيها كل ما يس كرامة الاخوة المنفصلين

### كتاب حياة القديس غريغوريوس المنور

عربة الاب ميخائيل قديد

طبع في المطبعة المارونية في حلب سنة ١٩٢٢ (ص ٨٠)

القديس غريغوريوس المنور هو رسول الارمن وقل ما يوجد في العربية شي . من اخباره فأحب حضرة الاب ميخائيل قديد ان ينقل الى العربية ترجمته التي طُبعت سنة ١٩٢١ في مطبعة انتشار الايمان باللغة الايطالية فاجاد . ثم اضاف الى كتابه نبذة من قلبه . بين فيها ما يخالف به الارمن الكاثوليك اخوتهم النريغوريين مع تفتيد الاضليل الاربسة التي تفصلهم عن الكنيسة الكاثوليكية ل . ش

## نبذة في حياة الاب يواصاف العنيسي الجالجي الراهب اللبناني

لاحد انسابه الاب انطونيوس العنيسي الجالجي

طُبع في المطبعة الكاثوليكية ببيروت سنة ١٩٢٦ (ص ٢٤)

الاب يواصاف العنيسي راهب صالح عامل خدم اخوته وقريبه . مدة نحو سبعين سنة رسم في نفسه صورة الكمال الرهباني حتى اصبح مثالا لكل من عرفه فتوفي في ٧ ايار سنة ١٩٢٥ وقد بلغ من العمر ٩١ سنة . فنشكر حضرة نسيه الذي شاء ان يُخلد ذكره بنشر ترجمة حياته ليسير اخوته على آثاره الصالحة

ماري عجمي تذكارا ليوبيلاها

بتلم حرجي تقولا باز

مطبعة صادر - بيروت (ص ١٠)

نشارك رصينتنا الاديبة حرجي تقولا باز بتقديم التهنئة للشيخة ماري عجمي التي تقدمت من اركان النهضة الادبية بين بنات جنسها وتتمنى ان يقتدي بشهها لو اناس وسيدات فيسعين في نهضة المرأة ورقيا

ل. ش

## هدايا أرسلت الى المشرق.

١ LIBAN: La Revue de demain Littéraire, Sociale, Scientifique, illustrée,

1<sup>re</sup> année, Mai, 1926, 16 pages, in-4, Impr. Angelil

٢ مجلة القربان المقدس دينية اخلاقية اديبة تصدر مرة في الشهر لصاحبها ومحررها النس افناطوس سمد: ادارتها في المدرسة المارونية في حلب. العدد الاول ايار ١٩٢٦ . نرحب بهذه المجلة الدينية الجديدة وتتمنى لها الزوال

٣ برنامج سيدات الرحمة ومشاريع جريدة الكلعة في مدينة حلب: اللقطاء، الايتام، المعجزة، كدوبراتيف المائلات المدرزة - بيان ايرادات ونفقات . طُبع في المطبعة الكاثوليكية ببيروت سنة ١٩٢٦ (ص ٦٤) مع عدة تصاريف واربع قصائد للاندنية عادل النضبان (فصيدتان) وحلم دوس والياس بشاره شاشاني

٤ البويل الذهبي لمدرسة الحكمة ١٨٧٦-١٩٢٦ لمحة تاريخية من تاريخ المدرسة بقلم الاساذ ميشال شيلي . تذكرا من لجنة البويل . مطبعة . مكتبة صادر بيروت (ص ٢٤ مع ١١

صورة )

- ٥ . خلاصة أعمال جمعية الرحمة الخيرية الكلدانية في بغداد من ١ نيسان ١٩٢٤ الى ٣١ كانون  
 ١٩٢٥ . طبع في دار الطباعة الحديثة في بغداد سنة ١٩٥٦ (ص ٦٨)
- ٦ . برنامج الجمعية الخيرية المارونية لاختوة (القرا) في بيروت لستها التاسعة والشرين  
 ١٩٢٥ . طبع في مطبعة قزما بيروت دمشق (ص ٢٢)

## شذرات

﴿الجمهورية اللبنانية﴾ قد نال اللبنانيون محبو الاستقلال ما كانت تطمح اليه  
 ابصارهم وقد فضلوا ان تكون هيئة حكومتهم جمهورية على شبه جمهورية فرنسا .  
 لها رئيسها المثل لها في مجاليسها في داخل الوطن وفي خارجه ولها مجلسها للتواب  
 والشيخ . وقد أعلن بذلك رسمياً يوم الاحد الواقع في ٢٣ وفيه عيد العنصرة وحلول  
 الروح القدس على التلاميذ فاستبشرنا بيذه الواقعة وطلبنا الى روح الانوار العلوية ان  
 يرشد الجمهورية وكافة عمدتها الى السبل والمي كل ما يؤول الى خير الوطن مادياً  
 وادبياً . ولنا في انتخاب رئيس الجمهورية جناب شربل بك دباس وفي رئيسي مجلس  
 التواب ومجاس الشيخ جناب الوطنيين الكريين موسى افندي نور والشيخ محمد الجسر  
 امل وطيد بتحقيق رغائب اللبنانيين في تأمين البلاد والدفاع عن حدودها وتوطيد  
 السلام بين كل الاهلين على دعائم الحرية والمساواة والاخاء بموجب الدستور الجديد  
 المصدق عليه من ارباب الحكومتين الفرنسية واللبنانية والمثبت بقسم الرئيس

﴿جائزة الالعاب الرياضية﴾ نهى تلاميذ كليتنا الذين نالوا قصب السبق في

الالعاب الرياضية التي استعدت اليها الحكومة ناشئة الوطن . وفي فوزهم على  
 فئات من اللاعبين دليل جديد على اعتبارهم مصلحين للرياضات البدنية . وقد سبق لنا  
 في المشرق مقالة واسعة في هذا الصدد بياناً لتواند تلك الرياضات لصحة الشبان  
 والآداب مما

﴿متحف جيولوجي وطبيعي في تيان تسين﴾ قد أنشئ هذا المتحف باغراء الدولة

الفرنسية في الصين وكان التدب للاهتمام به احد المرسلين اليسوعيين الاب ليسان  
 (P. Licent) فتجول المذكور في كل انحاء الصين الشمالية وفي مشغولية وفي تبت مدة

اشتي عشرة سنة (١٩١٤-١٩٢٥) فجمع الوثائق من آثار الجيولوجية والطبيعية من سائر اشكال الظرفان و آثار الحيوان والنبات . وكان يساعده في عمله يسوعي آخر الاب تليار دي شردين (Teilhard de Chardin) فتخصص بالطبيعة النباتية وضروب الحيوان والمروم . فاصح اليوم بهتتها متحف تياتين من اوسع واجمع المتاحف . أما ما تكلفاه من المشاق في سياحتها هذه الطويلة فحدث عنه ولا حرج . وقد اطنبت المجلات في عملها واثبتت الخدم الجليلة التي اديهاها للعلم باكتشاف عدة معادن ونباتات وحيوانات مجهولة

﴿حرير العنكبوت﴾ ذكرت مجلة العرفان في عدد نيسان الاخير (ص ٨٧٩) حرير العنكبوت وكتاباً صنفه في وصفه الميور . ب . كامبوا (R. B. Camboué) فنفيد الرصيعة ان الميور . ب . كامبوا هو راهب يسوعي ومرسل شهير في جزيرة مدغسكار واسمه الاب بولس كامبوا صنف عدة تأليف دينية وعلمية . أما ما كتبه عن نسج عنكبوت الحرير وخواصه الثمينة في مدغسكار فاستوقف نظر العلماء وقد ربي هو كثيراً من هذه الطائفة العنكبوتية و اشار الى الوسائل الانتفاع بها واستثمارها

﴿اصل التمذن الاميركي من الهند﴾ وجدت مؤخرآ آثار قديمة في بلاد المكسيك سابقة لههد كولومبوس في قرية تيوتيهواكان (Teotihuacan) عند هيكل عظيم يُعرف بييكل تولتيك حيث جرت حفريات واسعة تولى بعض المهندسين عملها . فظهرت بين تلك الآثار قطع معدنية عليها رسوم من حملتها قطع من حجر اليشب كان على قطعة منها صورة الاله بودا الهندي جالساً ترمز . كما يرى في هياكل الهند فاستدل المهندسون بذلك على ان قبائل الاميركية القديمة العروفة بالأزتيك كان لها مواصفات مع الهند وان التمذن الاميركي السابق للتاريخ مشتمل بالتمذن الهندي

﴿التذكار المئة السابعة عشرة لاكتشاف عود الصليب﴾ يستعد ارباب الكنيسة والكاثوليك في رومية للاحتفال بالمئة السابعة عشرة لاكتشاف عود الصليب على يد القديسة هيلانة سنة ٣٢٦ م . فجرت وقتئذ مظاهرات عظيمة في العالم النصراني . ومعلوم ان اكبر قطع الصليب موجودة اليوم في كنيسة خمرصية في رومية تعرف بكنيسة الصليب الاروшлиسي جمعت فيها عدة ذخائر ثمينة جداً كمثوان صليب الرب وشركة كبيرة من اكليل الشوك واحد مسامير الصلب الخ

## اسئلة واجوبة

س سأل احد ادباء السريان من هم في الهند السريان المعروفون بنصارى مار توما ؟  
نصارى مار توما في الهند

ج هؤلاء النصارى يرقون اصلهم الى القديس توما الرسول الذي بشر بالانجيل في الهند ومات شهيداً هناك في مدينة ملياڤور حيث يُكرّم قبره . ونصارى مار توما سريان وهم اليوم على تسعين منهم كاثوليك ومنهم يعاقبة فاليعاقبة نحو ١٠٠٠٠٠٠ لهم اسقف من شيعتهم . أما السريان الكاثوليك فعددهم ٨٤٠٠٠٠٠ يتبع البعض منهم الطقس اللاتيني تحت رعاية ثلاثة اساقفة من الكرملتان وعددهم ٣٩٠٠٠٠٠ والبعض الآخر يتبع الطقس السرياني الملباري وعددهم ٤٥٠٠٠٠٠ يرعاهم من طقتهم مطران وثلاثة اساقفة (١)

س بلئنا احد دارسي اللاهوت الادبي في البقاع انهُ حضر مرتين حفلة الزواج في الكنيسة في قريتين فلم يُبق الكاهنان على الزوجين السؤال هل يرضى كل منهما الاقتران بالآخر فاستغرب الامر وسأل الكاهنين عن ذلك فاجابا ان هذا السؤال ليس لازماً ويكفي الزوجين ان يتصافحا فأننا المبلغ أهذا جائز وهل يتم السر بذلك ؟

الرضى المتبادل في سر الزواج

ج استغربنا ما رواه الكاتب لأن الكنيسة تعتبر سر الزواج صحيحاً اذ يتم برضى الزوجين الظاهر المتبادل وهما كما لا يخفى خادما السر دون الكاهن . المانع البركة وشاهد السر فقط بل لا تُجيز الكنيسة الزواج إلا بكلام صريح من الزوجين . س سؤال من حيفا احد المعلمين عند الاميركان لاي سبب يمنع الكاثوليك قراءة التوراة البروتستانية ؟

عدم سباح الكاثوليك بقراءة التوراة البروتستانية

ج سبب ذلك ان التوراة البروتستانية ناقصة ومحرّفة . يتقصها عدّة اسفار مشبهة من الكنيسة كالحكمة واين سيراخ وطوبيا النخ . وأما التحريف فقد اثبت احد الآباء اليسوعيين الاب فان هام في كتابه كشف التلاعب والتحريف ل . ش

(١) اطلب مجلّة . مكتب الدروس الشرقية المطبوعة في رومية عدد نيسان ١٩٢٦ - Orienta-

lia Christiana, VI-2: CHRISTIANITY IN MALABAR